

LƯƠNG TÂM CÔNG GIÁO
VIETNAMESE CATHOLIC CONSCIENCE
NO. 202 2453, SAN JOSE 95128 - TEL: (408) 979-9299
Email: Luongtamcongghiao1@yahoo.com
http://www.luongtamcongghiao.com

KỶ NIỆM ĐỆ TƯ CHU NIÊN
Ngày Thành Lập LƯƠNG TÂM CÔNG GIÁO
tại:
Địa điểm: - Nhà hàng Phú Lâm
số 3084 Story Road, San Jose,
CA 95126.

Thời gian: - Lúc 11:00 giờ sáng,
ngày Chúa Nhật, 25 tháng 9 năm 2005.

SAIGON USA

website: www.saigonusanews.net

Tình Ca Mùa Hạ
Trân trọng kính mời
Vui lòng đến tham dự
Đêm Văn Nghệ & Dạ Tiệc
Với sự góp mặt của một số nghệ sĩ và ca sĩ
miền Bắc California
Nhân dịp kỷ niệm
8 năm tạp chí văn học nghệ thuật
Suối Văn
Tổ chức tại Phú Lâm Restaurant
3082 Story Road., San Jose, California
Tel: (408) 251-9590
Vào lúc 6 giờ chiều, ngày Thứ Sáu 30 tháng 09 năm 2005.

NO.1 NEWSPAPER SERVING VIETNAMESE-AMERICAN READERS-545 E. SAINT JOHN ST., SAN JOSE, CA 95112-TEL: (408) 998-0508/FAX: (408) 993-0527 Email: SAIGONUSANEWS@YAHOO.COM

Lá Phiếu Đầu Tay của Nghị Viên Madison

LÊ PHONG

Buổi tuyên thệ nhậm chức của tân Nghị Viên Madison Nguyễn hôm thứ Ba ngày 20/9/2005 vừa qua tại tòa thị chính mới khánh thành của San Jose đã diễn ra trong một bầu không khí tung bừng và phấn khởi vì nó đánh dấu một trang sử quan trọng của cộng đồng người Việt tị nạn đúng 30 năm sau khi liều chết rời bỏ quê hương để vượt biển tìm tự do.

Nếu buổi lễ có nhiều giá trị và ý nghĩa đặc biệt, thì nó cũng không có một vài yếu tố mang tính chất phong tục cổ hủ của xã hội cũ, của thể hệ cũ. Có Madison không mặc chiếc áo dài Việt Nam như người đã mong đợi. Cũng chẳng có ai xưng hô "Ngài nghị viên" như có người đã thêm thường nịnh hót. Cũng chẳng có đài truyền hình trực tiếp chiếu trên toàn quốc như có người đã khoe khoang.

Thực tế cho thấy buổi lễ tuyên thệ nhậm chức đã diễn ra rất vất vả, gọng gàng. Không diễn văn, không hô hào, không khoe khoang. Có Madison chỉ kịp chụp máy micro phát biểu vài lời vất vả tất cam ơn và cam kết phục vụ cho toàn thể cử tri trong khu vực 7, và cho toàn thành phố.

Sau đó Madison ngồi vào ghế hội đồng nghị viên và bắt tay ngay vào việc. Cô đã bỏ phiếu cùng với 10 người trong hội đồng nghị viên San Jose trong với một số tiết mục nghị trình soạn sẵn.

Có một vấn đề khá quan trọng mà cô đã bỏ phiếu thuận (YES) là nghị quyết số 3.8 khuyến cáo Thống Đốc Scharzenegger phê chuẩn và ban hành đạo luật AB-849 tức là đạo luật công nhận vợ chồng đồng tính. Nếu là cô Linda Nguyễn thì cô đã phải bỏ phiếu chống, vì Linda và gia đình là người Công giáo đạo gốc giống như nhiều gia đình gốc Mễ trong khu 7, tức là chống lại phá thai và đồng tính luyến ái.

Nhưng Madison mới chính là nghị viên, và đã có quyền bỏ phiếu theo quan điểm của mình, đại diện cho tiếng nói của cử tri trong khu vực 7. Làm luật là thế. Dân chủ là vậy.

Trong thời gian tranh cử, cô Madison hứa sẽ thành

TEXAS DI TẢN BẢO RITA - Xa Lộ Tắc Nghẽn THÀNH PHỐ BỎ HOANG



Reuters

CÁC CỤ CAO NIÊN TẠI VIỆN DƯỠNG LÃO Ở THÀNH PHỐ GALVESTON, TEXAS ĐANG ĐƯỢC CẤP TỐC ĐƯA LÊN XE BUS ĐỂ ĐI TẢN KHỎI TIỂU BANG TRƯỚC KHI CƠN CUỒNG NÓ, BẢO TỬ RITA ẬP TỚI VÀO TỐI THỨ SÁU NÀY - HY VỌNG LỊCH SỬ SẼ KHÔNG TÁI DIỄN!... CÙNG TẠI THÀNH PHỐ DUYÊN HẢI, GALVESTON NÀY, VÀO NĂM 1900 ĐÃ XÂY RA TRẦN BẢO KINH HOANG, LÂM CHẾT KHOẢNG 10.000 NGƯỜI CƯ DÂN Ở ĐÂY

(BBC) 22.09.2005. Đường xá tắc nghẽn và tình trạng thiếu xăng dầu đã ảnh hưởng tới việc di tản tránh bão Rita của hơn một triệu người sống quanh khu vực bờ biển vùng vịnh Mexico tại Hoa Kỳ. Cơ bão Rita, hiện được đánh giá mạnh cấp 4, thay vì cấp 5 như trước đây - hiện đang di chuyển về hướng Texas. Các nhà dự báo khí tượng nói Rita có thể là cơn bão mạnh nhất tấn công Texas, và cũng là một trong những cơn bão mạnh nhất từng đổ bộ vào nước Mỹ.

Tổng thống George W Bush đã tuyên bố tình trạng khẩn cấp tại Texas và tiểu bang láng giềng Louisiana. Ông kêu gọi mọi người phải chú ý đến lệnh sơ tán, nói rằng: "Chúng ta hi vọng và cầu nguyện cơn bão Rita sẽ không làm cơn bão gây thảm họa, thế nhưng chúng ta phải sẵn sàng đối phó với tình hình tồi tệ nhất". Anh Nguyễn Quốc Bình của đài Tuổi trẻ Hải ngoại Truyền

▶DI TẢN BẢO RITA trang 6

lập một ban cố vấn cộng đồng để tham khảo về những quan tâm và nguyện vọng của cộng đồng người Việt. Không biết bao lâu thì ban cố vấn này sẽ được thành lập, nhưng có một điều chắc chắn rằng cộng đồng Việt Nam có rất nhiều yêu cầu và quan tâm mà ước mong có Madison sẽ lắng nghe.

Đồng thời, trong những khu vực khác cũng có nhiều người Việt Nam sinh sống, thí dụ như khu 3 downtown, năm tới sẽ có bầu cử, và khu 8 Lion Plaza của ông Dave Cortese, cũng có thể trở thành chỗ nếu ông đắc cử vào chức thị trưởng.

Đây là chính là cơ hội vàng ngọc cho giới trẻ Việt Nam mạnh dạn tham chính, để biết đâu chúng ta sẽ có tới không những 1 mà 2, hoặc 3 nghị viên gốc Việt trên diễn đàn thành phố San Jose.

Tự Do và Dân Chủ đích thực là thế đó.

LÊ PHONG - SAIGONUSA

Châu Âu Cảnh Báo về Cúm Gia Cầm

(BBC) 22.09.2005. Các chuyên gia thú y của châu Âu đã khuyến cáo các nước châu Âu cần cập nhật kế hoạch phản ứng trong trường hợp xảy ra dịch cúm gia cầm. Họ cũng cảnh báo rằng những người có nguy cơ, ví dụ như các nhân viên trại gia cầm, cần được trang bị sự bảo vệ đầy đủ. Mặc dù hiện chưa có ca nhiễm cúm gia cầm nào ở người tại EU, nhưng dòng virus đã nhiễm vào chim tại Trung Á và nhiều nơi ở châu Á.

Đây là lần đầu tiên có một cuộc họp như vậy, tập hợp các chuyên gia châu Âu về sức khỏe của người và động vật, an toàn thực phẩm và kiểm soát bệnh dịch. Họ thảo luận làm thế nào có được phản ứng phối hợp tức thời cho các bác sĩ trên toàn các quốc gia của EU. Dòng virus cúm đã giết nhiều người ở

▶CHÂU ÂU-CÚM GIA CẦM trang 6

ỦY BAN TƯ PHÁP THƯỢNG VIỆN CHẤP THUẬN ÔNG JOHN ROBERTS VÀO CHỨC VỤ CHÁNH THẨM TÒA ÁN TỐI CAO HOA KỲ

(VOA) 23.09.2005. Ủy Ban Tư Pháp Thượng Viện Hoa Kỳ đã chấp thuận nhân vật được Tổng Thống Bush đề cử là Thẩm Phán Liên Bang John Roberts vào chức vụ Chánh Thẩm Tòa Án Tối Cao Hoa Kỳ. Với số phiếu 13 trên 5 trong cuộc biểu quyết hôm thứ Năm, Ủy Ban Tư Pháp Thượng Viện mà đa số là đảng viên Cộng Hòa đã chấp thuận sự đề cử nói trên, và sẽ đưa kết quả này ra trước toàn thể Thượng Viện để biểu quyết. Tám đảng viên của Đảng Dân Chủ trong Ủy Ban vừa kể đã có những quan điểm khác nhau trong cuộc biểu quyết, trong đó có 3 người bỏ phiếu chống, trong khi 5 người khác bỏ phiếu thuận. Theo lập luận của thành phần chống đối thì họ, hoặc vẫn còn lo ngại, hoặc chưa hiểu rõ lập trường của thẩm phán Robert về một số vấn đề quan trọng. Người ta dự đoán rằng sau cùng, ông Robert sẽ được chấp thuận.

Christine Đỗ
REALTOR-LOAN CONSULTANT
tel: 408-595-3849
2114 Senter Road, Ste. 11, San Jose, CA 95112
Landmark
REAL ESTATE INVESTMENTS

Nguyễn Xuân Liên
INSURANCE AGENT - CAL STATE LIC. 0018720
Để được giúp đỡ về sản phẩm bảo hiểm và tài chính, xin liên lạc văn phòng đại diện của chúng tôi:
(408) 568-1132
550 S. Winchester Blvd. #205, San Jose, CA 95128, Bus: 408-568-7269 * Cell: 408-568-1132 * Fax: 408-247-5881

CITY HOME LOANS
RESIDENTIAL-LAND-COMMERCIAL
3111 Mc Laughlin Ave., San Jose,
Tel: (408) 224-7846
Fax: (408) 227-8224
Tiền lãi đang rất thấp, là cơ hội tốt để mượn nợ hay đổi nợ. Gọi KIM DINH hôm nay.

VU BAIL BONDS
THẺ CHÂN TẠI NGOẠI
153 E. Julian St., San Jose, CA 95112
Tel: 408-297-4000
Toll Free: 1-800-551-9087
Chuyên lo Tại Ngoại trong mọi trường hợp cho người Đồng Hương đang bị giam giữ được sớm trở về dưới mái ấm gia đình. Phục Vụ Cả Hai Miền Nam Bắc Cali.
VŨ ĐỨC THẮNG Lic #BA 184104

SUPER BUFFET 3830 Stevens Creek Blvd. San Jose, CA 95117
(Góc Saratoga Ave. và Stevens Creek. Kế bên Garden City, đằng sau Bank of the West)
Nhà Hàng Buffet Giá Hạ & Lớn Nhất Vùng Bay Area Tel: 408-985-2968
*Must be accompanied by at least 2 paying patrons. (ID required)
Trên 180 món ăn mỗi ngày
ALL YOU CAN EAT! Nghêu Sò, Sushi, Dim Sám, Bò Bít Tét, Gà Vịt, Heo, B-B-Q, Tôm, Thức Ăn Chay, Súp, Hến, Cá Hồi, Các Món Ăn Chơi, Các Món Tráng Miệng, và Nhiều Món Khác... GIỜ MỞ CỬA và GIÁ TIỀN:
*LUNCH: Monday-Friday 11:00am - 3:30pm: \$7.99; Saturday 11:00am - 3:30pm: \$9.99
*DINNER: Monday-Thursday: 4:00pm - 9:30pm: \$14.99; Friday-Saturday 4:00pm - 10:00pm: \$16.99; Sunday & Holidays ALL DAY BUFFET 11:00am - 9:30pm: \$16.99.
*Trẻ em: 1/2 giá *FREE Ice-cream *\$1.00 OFF cho người già

Quý Vị Muốn Mượn Tiền Lãi Thấp Nhất
Công Ty Tài Trợ Địa Ốc
PREFERRED FINANCE SERVICE
CÔ HẢI NGUYỄN
R. E. BROKER
REFINANCE: Tốn \$0 - Không xét lợi tức
Không xét tài sản - No Points, No Cost
SBA Loan - No Applications Fee
TEL: (408) 262-3411
FAX: (408) 262-1350
PAGER: (408) 994-2220
621 TULLY RD., SUITE A101, SAN JOSE, CA 95111
(góc đường Tully và Senter Road)

SẢN PHỤ KHOA & HIẾM MỤN & UNG THƯ
ANTOINE HAI VAN PHAM, M.D.
- Diplomate American Board of Obstetrics & Gynecology
- Doctor of Medicine University of Kansas
- Phụ chuyên khoa về hiếm muộn tại Rutgers University
- Phụ chuyên khoa về ung thư tại Dounstable Medical Center
NHẬN Y KHOA & BẢO HIỂM CHUYỀN MÓN:
• Thăm thai, đỡ đẻ trong mọi trường hợp
• Giải phẫu, chữa trị ung thư buồng trứng, tử cung
• Giải phẫu sa dạ con, bong dai, thu nhỏ âm đạo
• Nối lại ống dẫn trứng (Tubal Occlusion Reversal)
• Đặt vòng xoắn, chích ngừa thai, cột hoặc cắt ống dẫn trứng
210 N. Jackson Ave. #10, San Jose CA, 95118
(408) 259-5388

SELECTION REALTY, INC.
1900 McCarthy Blvd, #106 Milpitas
Tel: (408) 456-0191
• Đảm trách mua bán: nhà ở, nhà đầu tư, cơ sở thương mại
• Phục vụ khắp vùng Santa Clara County và Alameda County
• Kinh nghiệm, Tận tâm, Thành thật, Tin cậy
Philip Phong Tran
TransPacific Finance
1900 Mc Carthy Bl, #106 Milpitas, CA 95035
(408) 456-0192
Helen Hien Huynh
Đảm trách thủ tục vay nợ (finance), đổi nợ (refinance) cho nhà ở hoặc nhà cho thuê.

TIỆM THUỐC CỦA NGƯỜI VIỆT LÀM CHỦ CHUYÊN PHỤC VỤ NGƯỜI ĐỒNG HƯƠNG:
ABORN PHARMACY
THUỐC TÂY
Được Giao Tận Nhà...
Từ nay quý vị đồng hương tại San Jose và vùng phụ cận không còn phải lo ngại đi mua thuốc tây nữa:

1. Nếu đã có sẵn thuốc: chỉ cần gọi số (408) 238-3968 hoặc số (408) 238-8008 là Aborn Pharmacy sẽ cho người tới lấy thuốc và trao thuốc tận nhà sau vài giờ.
2. Nếu đang đi khám bệnh: Hãy nói với bác sĩ fax thuốc và thẻ medical hay bảo hiểm của quý vị tới số FAX 238-3978 là thuốc sẽ được đưa tới tận nhà quý vị trong vòng vài tiếng đồng hồ.
3. Trong trường hợp cần mua thuốc theo toa cũ (refill), dù trước đây đã mua tại tiệm khác, chỉ việc gọi số 408-238-3968 hoặc số 408-238-8008 bất cứ lúc nào, suốt 24 giờ một ngày, 7 ngày một tuần, thuốc sẽ được trao tới tận nhà quý vị vào ngày hôm sau.
Các công việc phục vụ nói trên đều hoàn toàn miễn phí! Chúng tôi nhận Medical và hầu hết các loại bảo hiểm.
ABORN PHARMACY: 2060 ABORN ROAD #150B
(GÓC CAPITOL EXPRESSWAY, SAN JOSE, CA 95121)
Tel: (408) 238-3968/238-8008. Fax: (408) 238-3978
Bãi đậu xe chung với tiệm ăn Red Lobster.

Từ nay quý vị không còn sợ phải chờ đợi lâu tại tiệm, sợ bị hỏng xe, kẹt xe, đứng xe dọc đường và tốn tiền đỗ xăng vì phải đi mua thuốc nữa, hoặc phải làm phiền nhờ vả người khác chờ giúp! Xin cứ việc giao phó tất cả cho chúng tôi, là quý vị được yên tâm có đầy đủ thuốc dùng mà không cần bước chân ra khỏi cửa!
ABORN PHARMACY KÍNH MỜI
Dù trời giông, bão, nắng, mưa...
ABORN tiệm thuốc vẫn đưa tận nhà!
(408) 238-3968/238-8008
(xin lưu ý số điện thoại này phục vụ suốt 24 giờ trong ngày nên quý vị có thể gọi chúng tôi bất cứ lúc nào.)
ABORN PHARMACY
2060 ABORN ROAD #150B
"Thuốc Tây Giao Tận Nhà"®
Góc Capitol Expressway, San Jose, CA 95121
Cạnh tiệm ăn Red Lobster.
Tel: 408-238-3968. Fax: 408-238-3978

TAM NGUYEN
ATTORNEY AT LAW
BINH VỤ NGƯỜI CÓ THỂ CHUYÊN LO:
Tài Nạn Xe Cộ, Trệt Té
Ly Dị, Cấp Dưỡng
Will, Living Trust
Khế Ước, Lease
Thành Lập Công Ty
Bankruptcy.
L.S. NGUYỄN TÂM
B.A., M.B.A., J.D.
Chỉ Nhận Thu Lao Khi Thăng Kien
(408) 993.1551
THAM KHẢO MỌI VẤN ĐỀ PHÁP LÝ HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ
545 E. SAINT JOHN ST., SAN JOSE, CA 95112

BẢO LÃNH ĐỂ CẢI TIẾN THỂ HỆ TƯƠNG LAI
ROBERT MULLINS INTERNATIONAL
 IMMIGRATION SERVICES NETWORK
 WESTMINSTER - (714) 890-9933
 OAKLAND - (510) 533-8228
 SACRAMENTO - (916) 393-3388
 586 N. FIRST ST., SUITE 232
 SAN JOSE, CA 95112
 (408) 294-3888

Ông Robert Mullins là cựu viên chức có quan ODP tại toà đại sứ Hoa Kỳ, Bangkok, Thái Lan, phục vụ trong lãnh vực di trú từ 1983

CHUYÊN TRÁCH BẢO LÃNH TRONG MỌI TRƯỜNG HỢP
 Đảm trách trọn gói các thủ tục bảo lãnh di trú: vợ, chồng, hôn thê, hôn phu, con ruột, con riêng, con nuôi, anh, chị, em và các diện phi-di trú như: du học, du lịch, nghiệp vụ, đầu tư, công việc.
 Đa số nhân viên văn phòng tại Mỹ và tại Việt Nam đều có trên 15 năm kinh nghiệm chuyên biệt trong lĩnh vực di trú, sẽ giúp hoàn chỉnh các thủ tục thiết lập hồ sơ, chuẩn bị phỏng vấn, bổ túc và theo dõi với tổng lãnh sự cho đến khi hồ sơ được cấp chiếu khán.

ROBERT MULLINS INTERNATIONAL - HÃY ỦY THÁC CHO CHÚNG TÔI

TRUNG TÂM NHA KHOA
LANDESS & PARK VICTORIA
 3072 Landess Ave., San Jose, CA 95132
 (Tiện đường cho xe BUS số 70, 104, 321)
Bác Sĩ Nha Khoa
CAO SONG DŨNG
Tel: (408)719-1111 Fax: (408)719-0511

- Tốt nghiệp Bác Sĩ Nha Khoa University of California, San Francisco.
 - Tốt nghiệp Cử Nhân Biochemistry University of California, Davis.
 - Giải Thường xuất sắc Nha Khoa Thẩm Mỹ về Răng Giả tại Đại Học UCSF.
 - Hội Viên Nha Sĩ Đoàn Hoa Kỳ và Tiểu Bang California.

CHUYÊN NHA KHOA TỔNG QUÁT GIA ĐÌNH VÀ THẨM MỸ.
PHÒNG MẠCH MỚI, THIẾT BỊ MÁY MÓC TỐI TÂN.

GIỜ LÀM VIỆC: Từ Thứ Hai đến Thứ Bảy: 10am - 7pm
NHẬN MEDICAL & BẢO HIỂM. Kính Mời Quý Đồng Hương Nhiệt Tình Đến Ủng Hộ
Trung Tâm Nha Khoa LANDESS & PARK VICTORIA Kính Mời

SANDY DENTAL P.C.
 1672 McKee Rd. - San Jose, CA 95116
 (Góc đường McKee & McDonald, giữa 101 & King Rd.)
TEL: (408) 272-3999
 FAX: (408) 272-2202 - E-mail: SandyDenta@AOL.Com

NHẬN MEDICAL - BẢO HIỂM - VISA

Hệ thống nha khoa Việt Nam hoạt động tại NHIỀU TIỂU BANG.
 Được sự TÍN NHIỆM CỦA ĐỒNG ĐÀO ĐỒNG BẢO TỬ NĂM 1987
 Do nhiều BS NHA KHOA VIỆT NAM TRÊN 10 NĂM KINH NGHIỆM điều hành.

* Thay các trám chì đen để phù hợp màu răng
 * Tẩy trắng răng thật đẹp chỉ có \$75.00
 * POKEMON GAMES và CABLE TV.
 - GIÁ CẢ NHẸ NHÀNG, uy tín
 - Kỹ thuật cao cùng với tinh thần Nghệ thuật và tình cảm, tiếp đãi ân cần, khung cảnh trang nhã, có vườn cây xanh, suối nước, cá vàng và nhạc êm dịu.

SANDY DENTAL P.C. COUPON \$1
 Khám tổng quát X-RAYS Tham khảo và chương trình điều trị
 Giá thường \$91

SANDY DENTAL P.C. COUPON \$25
 Khám tổng quát X-RAYS Làm sạch răng (CLEANING)
 Giá thường \$151
 Giá trị cho bệnh nhân đến khám lần đầu

TRẦN MEDICAL CLINIC

Bác Sĩ Trần Công Luyện, M.D. Y Khoa Tổng Quát
Bác Sĩ Trần Công Khánh, M.D. Nội Khoa và Nhi Khoa
Bác Sĩ Nguyễn Thanh Tùng, D.O. Y Khoa Gia Đình

Tel. (408) 281-3889

2899 Senter Road, Suite 140
San Jose, CA 95111-1182 (Góc đường Senter và Lewis Road)
 Trong khu Chợ Senter Market, đối diện phòng mạch cũ Nhận Medi-Cal & các loại Bảo Hiểm

Giờ làm việc:
 Thứ Hai - Thứ Sáu: 9am - 6pm
 Thứ Bảy: 9am - 1pm
XIN VUI LÒNG LẤY HẸN TRƯỚC

Trung tâm điều trị đau nhức và chỉnh hình
LAI NGUYỄN CHIROPRACTIC, INC.
Bác Sĩ Nguyễn Đức Lai, D.C.
(408) 226-8877

CHUYÊN TRỊ:
 Đau nhức & chấn thương gây ra do tai nạn (xe cộ, sô-lam, thể thao, té ngã, v.v...)
 Các bệnh liên quan đến cột sống: đau lưng, đau cổ xương cùng...
 Các bệnh do thần kinh bị chèn ép: Đau dọc theo mặt sau chân, đau cổ tay, đau cánh tay...
 Các bệnh cong vẹo cột sống do làm việc hay học tập, chân thấp, chân cao...
 Tham khảo định bệnh miễn phí cho các đồng hương không có bảo hiểm, các cựu quân nhân QLVNCH, các chiến sĩ lực lượng CSQG, các đoàn thể...

485 Lewis rd. suite C, San Jose CA 95111 Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:30AM - 7:30PM / Thứ Bảy: 9:30AM - 2:30PM

Quality Products for a World of Beautiful Smile
 Một trung tâm nha khoa uy tín, hiện đại, nổi tiếng nhất vùng Bay Area

HI-TECH DENTAL PRACTICE

Bác sĩ chuyên khoa về bệnh nướu răng, giải phẫu nướu răng và chỉnh răng
 Với sự điều hành của những nha sĩ ngoại quốc và Việt Nam nhiều năm kinh nghiệm
 Dr. Balaban - Dr. Huang - Drs. Tran - Dr. Burgess - Drs. Nguyen - Dr. Rodriguez - Dr. Lu

Billing and Management Services - Each Dentist is an independent contractor
 General Dentistry for Adult & Children (Nha Khoa Tổng Quát Người Lớn & Trẻ Em)

- 11 phòng nha khoa thiết kế hiện đại, tối tân.
- Hệ thống lọc nước an toàn, vệ sinh để chữa trị đáng
- Dụng cụ thiết yếu được viết bỏ sau mỗi khi dùng
- Có máy Panorax chụp X-Ray ngoài miệng
- Có máy Air Abrasion hiện đại trám răng, không chích, không khoan răng, lỗ trám rất nhỏ (được sử dụng khí quý vì yếu cấu)
- Có máy Inter-Orai Camera hướng dẫn trước khi điều trị
- Có TV/Audio/headphone cho mỗi phòng riêng
- Có phòng chữa răng và phòng chơi cho trẻ em.
- Nha sĩ rất tận tâm và nhẹ nhàng, nhiều kinh nghiệm thuyết phục trẻ em khó tính.

COUPON
FREE
 LUNA ARCH BLEACHING
 tẩy trắng răng bằng tia laser
 và gel - an toàn hơn các loại tẩy trắng khác
 (chỉ áp dụng cho răng trước)

COUPON
 Only \$70.00
 TEETH WHITENING
 (Chỉ áp dụng cho răng trước)

COUPON
 Chỉ \$1.00
 CASH
 PANORAM

OPEN: MONDAY - SUNDAY
408-363-1787
 3161 Senter Rd., Suite G - San Jose, CA 95111
 Billing Service: Kim Trung

FAÇADE

Xin liên lạc để làm đại lý: 1-888-322-2331

Hình ảnh giới thiệu đến quý vị về phần **FAÇADE Paris Cosmetics**.
 Mỹ phẩm này được dành giải thưởng hàng với mỹ phẩm của Pháp như Chanel, Christiane Dior hay Lancome. **FAÇADE Paris** được dùng để phòng ngừa và chữa trị da, làm cho da luôn mịn màng trẻ đẹp, tẩy sạch những vết tàn nhang, vết nám, hay vết thâm đen do nắng hay khói bụi gây ra để lại. Làm tan biến đi những vết nhăn nếp nhăn trên da chỉ sau 20 ngày.

* Xem kỹ trước mua, sản phẩm, để biết, xem kỹ trước mua, xem kỹ trước mua để biết giá cả chính xác và giá.

* **FAÇADE Paris Cosmetics** còn có những loại kem và phấn làm cho da mịn màng không thấy phải tẩy và bị hồng trên mặt, đẹp và khỏe và giữ sạch bụi bẩn không bị phủ bụi nhàn nhàn khi đi nắng mà còn giữ được mịn màng da của quý.

Người ra: **FAÇADE** có nhiều loại mỹ phẩm như sau:
 * Mỹ Phẩm Phủ Trơn City Thôn Nhàn, Trật Khỏi
 * Mỹ Phẩm Phủ Trơn Mỹ Trật Khỏi
 * Mỹ Phẩm Phủ Trơn Chết Nở Trật Khỏi

育英医学中心 育英中药堂
育英醫學中心 盧戈教授 中醫師

DỤC ANH DƯỢC ĐƯỜNG

2225 S. King Road, San Jose, CA 95122 (gần Waverly Ave.)
Đông Y GELU LAC. Ph. D

针灸 按摩 方脉 中药 生男育女选择 及治疗各种痛症, 疑难杂症等

CHUYÊN: Châm cứu, Toàn khoa, Massage, Bấm huyệt, Xung điện thần kinh, Trúng gió, Phong thấp, Đau đầu, Tiêu hóa, Tuần hoàn, Những bệnh đau nhức v.v...

Nhận Các Loại Bảo Hiểm, Medical

GIỜ LÀM VIỆC: Thứ Hai đến Thứ Sáu: 10am - 8pm / Thứ Bảy và Chúa Nhật: 10am - 1pm
Tel: (408)729-3816

ĐỌC và CỔ ĐỘNG
SaigonUSA

TƯỜNG VÂN HOÀNG
 Certified Professional Representative

Office (408) 793-8370
 Cell (408) 914-1667

Allstate
 You're in good hands
 CA Lic.# 0D86420

AUTO • HOME • LIFE • ANNUITIES
BUSINESS • HEALTH • ROTH IRA
401K TRANSFER • COLLEGE FUNDING
WE DO NOTARY PUBLIC

MỞ CỬA:
 Mon - Fri: 9AM - 6PM
 Saturday: 9AM - 1PM
 Sunday: Closed

102 W. Alma Ave. - San Jose, CA 95110



VIỆT NAM CÓ MẬT ĐỘ DÂN SỐ CAO GẤP ĐÔI TRUNG QUỐC

(VNN) Mật độ dân số Việt Nam hiện nay cao gấp 6 đến 7 lần so với mật độ dân số chuẩn là từ 35 đến 40 người trên một cây số vuông mà Liên Hiệp Quốc đã đề ra.

Tương thuật hôm thứ ba của Tân hoa xã trích thuật tin tức báo chí Việt Nam nói rằng quốc gia Đông Nam Á này có mật độ dân số cao gấp đôi Trung Quốc và cao gấp 10 lần so với các nước khác trong thế giới đang phát triển. Tỷ lệ gia tăng dân số của Việt Nam cũng cao hơn mức bình quân của thế giới.

Các kết quả điều tra và thống kê dân số học cho thấy trong 85 năm qua, dân số Việt Nam tăng 5,3 lần trong khi dân số thế giới tăng khoảng 3,6 lần. Trong năm 2004, tỉ lệ gia tăng dân số ở Việt Nam là 1,38% và giới hữu trách đề ra chỉ tiêu là giảm xuống tới mức 1,1 đến 1,14%. Năm nay dân số Việt Nam dự kiến có thêm hơn 1 triệu 200 ngàn người, với tỉ lệ gia tăng 1,34%.

Một nghị quyết mới đây của Đảng Cộng sản Việt Nam đề ra chỉ tiêu là đến giữa thế kỷ này, dân số sẽ ổn định ở mức từ 115 tới 120 triệu người.

Giới hữu trách Hà nội dự định chi tiêu hơn 220 triệu đô la cho công tác kiểm soát đã gia tăng dân số và cải thiện phẩm chất dân số trong khoảng thời gian từ năm 2006 đến năm 2010.

12 NGƯỜI THIẾT MẠNG TRONG CÁC VỤ BÃO LỤT Ở MIỀN BẮC VÀ MIỀN TRUNG VIỆT NAM

(VNN) Bão lụt ở các tỉnh miền Bắc và miền Trung Việt Nam hồi cuối tuần qua đã gây tử vong cho 12 người. Tương thuật hôm Thứ Tư 21/9/05 của hãng thông tấn Pháp AFP cho biết, 6 người bị chết đuối ở 3 tỉnh miền Trung là

Quảng Bình, Quảng Trị và Bình Định.

Số nạn nhân còn lại là người ở hai tỉnh Nghệ An và Yên Bái. Trận bão cũng gây hư hại cho hơn 3.000 căn nhà và phá hoại vài ngàn héc ta hoa màu.

Cơn bão thứ 6 của mùa bão năm nay ở Việt Nam đã bắt đầu hoành hành từ hôm Chúa Nhật 18/9/05, và theo các giới chức của cơ quan phòng chống bão lụt miền Trung, có khoảng 8.500 người đã phải bỏ nhà cửa đi lánh nạn. Tuần trước, lũ lụt do áp thấp nhiệt đới gây ra cũng đã gây tử vong cho 7 người ở miền trung. Và hồi đầu tháng này, lũ lụt trong vùng đồng bằng sông Cửu Long đã giết chết 9 em bé trong lúc có khoảng 30 ngàn người bị mất nhà cửa.

GIÁ VÀNG VN TĂNG KỶ LỤC, ĐUA THEO GIÁ VÀNG THẾ GIỚI

Chạy đuổi theo giá vàng thế giới, giá vàng tại Hà Nội lên đến 8,880,000 đồng tiền Hồ một lượng vào cuối ngày 20 Tháng Chín 2005, được coi là giá cao kỷ lục ở Việt Nam, theo những nguồn tin trong nước vào buổi sáng ngày Thứ Tư 21 Tháng Chín 2005.

"Do chịu tác động của của giá vàng thế giới, giá vàng trong nước tiếp tục tăng mạnh. Chiều 20 Tháng Chín, giá vàng 999.9 SJC (công ty sản xuất vàng miếng quốc doanh) tại Sài Gòn đã lên tới 8 triệu 860,000 đồng một lượng, tăng 170,000 đồng/lượng so với hôm trước và đây là mức giá cao nhất từ trước đến nay." Báo Thanh Niên ngày 21 Tháng Chín 2005 viết. "Tuy nhiên, mức giá này vẫn thấp hơn giá vàng thế giới từ 180,000 đồng đến 200,000 đồng/lượng".

Nhưng, vẫn theo tờ Thanh Niên, giá vàng tại Hà Nội lên tới 8 triệu 880,000 đồng một lượng. Nếu tính theo hối suất chính thức 15,884 đồng ăn một đô la vào ngày 21 Tháng Chín 2005 thì cần \$559 USD để đổi lấy một lượng vàng.

Giá vàng tại Việt Nam liên tục gia tăng suốt tuần qua khi giá vàng thế giới tăng lên mãi khi giới đầu tư tài chính muốn tìm một cách an toàn hơn để bảo vệ tài sản của họ. Họ lo âu trước nạn lạm phát và tình hình kinh tế không thuận lợi của nước Mỹ hậu quả từ trận bão Katrina, tiền tệ mất giá, giá dầu tăng vọt.

"Giới đầu tư đã chuyển sang đầu tư

vào vàng vì có nhiều nỗi lo âu trong thị trường tài chính. Hậu quả là giá vàng đã lên đến \$461.95 USD một ounce vàng vào buổi sáng Thứ Hai 20 Tháng Chín 2005. Mức giá này cao nhất kể từ năm 1988 đến nay." Hãng tin chuyên môn thông tin đầu tư vàng Gold-Mining-Stocks.com ngày Thứ Tư 21 Tháng Chín 2005 viết như vậy. "Từ khi xảy ra trận bão Katrina, giá dầu tăng vọt làm người ta sợ lạm phát tăng cao. Bởi vậy, đầu tư vào vàng là cách lựa chọn như một hình thức mua bảo hiểm."

Cuối Tháng Mười Một năm 2004, giá vàng ở Việt Nam lên đến 8 triệu 740,000 một lượng và coi như kỷ lục tại Việt Nam vào thời điểm đó.

Tại Việt Nam, những hãng sản xuất vàng quốc doanh (độc quyền) theo dõi diễn tiến giá vàng thế giới để từ đó chính giá mua bán từng giờ.

Từ đầu năm đến nay, những hãng quốc doanh sản xuất vàng miếng và nữ trang ở Việt Nam đã nhập cảng bao nhiêu tấn vàng, không thấy có tin tức. Nhưng ngày 29 Tháng Ba 2005, báo Tuổi Trẻ cho hay từ đầu năm tới thời điểm vừa kể họ đã nhập cảng gần 20 tấn vàng. (N.T.T.)

VN BẮT ĐẦU XÉT NGHIỆM HIV ĐẾN TỪNG GIA ĐÌNH

Viện Vệ Sinh Dịch Tễ thuộc Bộ Y Tế Việt Nam đã bắt đầu tiến hành việc xét nghiệm HIV/AIDS trong phạm vi những gia đình.

Dự án lần này tập trung vào đối tượng dân cư bình thường, qua đó phát hiện được tỉ lệ hiện nhiễm HIV ở cộng đồng. Dự án do Ngân Hàng Thế Giới tài trợ và được tiến hành trước hết ở tỉnh Thái Bình (xét nghiệm 3,000 người) và Sài Gòn (xét nghiệm 1,500 người).

Theo báo Tuổi Trẻ, đây là điểm khác biệt lớn so với hầu hết những cuộc điều tra trước đó tại Việt Nam khi chỉ quan tâm đến những nhóm người có nguy cơ cao như gái mại dâm, người tiêm chích ma túy... Để thực hiện, những chuyên gia y tế cho hay sẽ tiến hành kỹ thuật lấy máu khô trong xét nghiệm HIV được áp dụng lần đầu tiên tại Việt Nam.

VN ĐỪNG ĐÁU THẾ GIỚI VỀ NHIỄM CÚM GIA CẨM

Với tổng cộng 90 ca nhiễm virus cúm gia cầm làm 40 người thiệt mạng,

Việt Nam là quốc gia được Tổ Chức Y Tế Thế Giới (WHO) xếp vào hàng cao nhất về thiệt hại do cúm gia cầm gây ra từ khi căn bệnh này xuất hiện vào cuối năm 2003. Đại diện của Tổ Chức Y Tế Thế Giới tại Hà Nội, bà Dida Connor, cho biết: "Từ Tháng Mười Hai năm 2003 đến Tháng Bảy năm 2005, Việt Nam có tổng cộng 90 ca nhiễm virus cúm gia cầm, 40 ca tử vong. Đây là số ca nhiễm, tử vong cao nhất so với Campuchia, Thái Lan, Indonesia. Trong đó, số ca nhiễm bệnh, tử vong tại Việt Nam đã tăng vọt từ Tháng Mười Hai năm 2004 đến Tháng Bảy năm 2005 (khi có đến 63/90 ca nhiễm virus cúm gia cầm và 20/40 ca tử vong).

Vấn theo lời đại diện của Tổ Chức Y Tế Thế Giới tại Việt Nam: "Diễn biến của dịch cúm gia cầm hết sức phức tạp, khó dự đoán một cách chính xác về thời điểm cũng như hậu quả của nó sẽ đến mức độ nào. Nhưng Tổ Chức Y Tế Thế Giới đặc biệt quan tâm đến những rủi ro có thể gây ra đại dịch toàn cầu". Riêng tại Việt Nam, Tổ Chức Y Tế Thế Giới kêu gọi sự phối hợp chặt chẽ hơn nữa từ phía những cơ quan chức năng gồm chính sách, hỗ trợ kỹ thuật, công tác truyền thông... để công tác phòng chống có hiệu quả và lâu dài hơn.

Cuộc chiến toàn cầu chống lại đại dịch cúm gia cầm cần đến hơn 250 triệu đô la trong 12 tháng tới, theo bác sĩ Shigeru Omi, giám đốc khu vực Châu Á-Thái Bình Dương của Tổ Chức Y Tế Thế Giới hôm 20 Tháng Chín năm 2005. Theo ông, số tiền này để chi cho việc bảo vệ ban đầu và chữa trị cho người (160 triệu đô la) và kiểm soát gia cầm cũng như chủng ngừa vaccin cho gia cầm (gần 100 triệu đô la).

Bác sĩ Omi cũng cho biết Tổ Chức Y Tế Thế Giới đang cùng những chính phủ những nước phát triển thảo luận về vấn đề tài chính này.

Trong khi đó, Indonesia đang đối mặt với cơn bùng phát dịch cúm gia cầm đã gây tử vong cho 4 người ở nước này. Indonesia loan báo sẽ tiến hành đợt tiêu hủy gia cầm và cả heo bị nhiễm bệnh chỉ trong thời gian tới.

Tổ Chức Y Tế Thế Giới cho biết dịch cúm gia cầm sẽ tác hại lớn đến nền kinh tế nhiều nước, thậm chí còn nghiêm trọng hơn cả dịch SARS.

LÃNH 26 NĂM TÙ VÌ LỪA TÌNH, LỪA TIỀN 20 CÔ GÁI

Tòa án thành phố Sài Gòn vừa mang ra xử vụ án một người đàn ông tên là Đỗ Quốc Sĩ giả danh là "chỉ cục phó Chi Cục Hải Quan cửa khẩu sân bay quốc tế Tân Sơn Nhất" để lừa gần 20 cô gái hiến dâng "cái ngàn vàng" rồi quay sang lừa cả tiền và cuối cùng là "quất ngựa truy phong".

Hãng tin VietNamNet dẫn lời bản cáo trạng của tòa án Sài Gòn cho biết, Đỗ Quốc Sĩ lừa đảo, hiếp dâm, sửa chữa giấy chứng nhận và tài liệu của những cơ quan tổ chức đồng thời tuyên án 26 năm tù đối với "siêu lừa" Đỗ Quốc Sĩ. Vẫn theo bản cáo trạng, Đỗ Quốc Sĩ là nghi can có nhiều tiền án, tiền sự về tội bắt cóc trẻ em, mua bán trẻ em, lạm dụng tín nhiệm chiếm đoạt tài sản... vừa mới ra tù, không nghề nghiệp, trình độ chỉ mới lớp 7/12 nhưng nhờ "thiên phú" được cái ăn nói có duyên, khéo nịnh hót nên chỉ trong thời gian ngắn Đỗ Quốc Sĩ đã chinh phục gần 20 cô gái xinh đẹp dâng hiến cái "ngàn vàng". Được thể làm tới, Sĩ lừa luôn cả tiền bạc, tài sản của những cô gái nhẹ dạ cả tin này rồi xuất chiêu "quất ngựa truy phong".

Sĩ đã giả danh là chỉ cục phó Chi Cục Hải Quan cửa khẩu sân bay quốc tế Tân Sơn Nhất; giả danh là kẻ giàu có, nhà cao cửa rộng, đất đai vài ba chục lô ở những vị thế đẹp... để lừa những cô gái nhẹ dạ cả tin quan hệ tình cảm rồi sau đó lừa cả tài sản.

Khoảng Tháng Chín năm 2002, Sĩ tự giới thiệu mình tên là Nguyễn Nhật Phương Nam - chỉ cục phó Hải Quan sân bay Tân Sơn Nhất để lần la làm quen với chị Phạm Thị Phương T. Vài ngày sau, Sĩ dùng lời ngon tiếng ngọt dụ dỗ để chị T. cho "quan hệ" để nắm đằng cán rồi tiến thêm một bước nữa là đến ở nhà chị T. ở quận Tân Bình với lý do "tiện cho việc chuẩn bị đám cưới".

Biết gia đình T. không có "của để dành" nên Sĩ gây mâu thuẫn với người dưỡng của chị T., sau đó kêu gia đình chị T. bán nhà về Gò Vấp, Sĩ xây nhà cho ở. Sau khi gia đình chị T. bán nhà, Sĩ bảo nhà chưa xây xong nên đi thuê nhà cho gia đình chị T. ở trước. Hồng tạo niềm tin để thực hiện công đoạn cuối cùng, Sĩ bảo bà Huỳnh Thị Út (mẹ nuôi) và Huỳnh Văn Bé (con bà Út) đến hỏi cưới chị T. Sau đó, Sĩ viện lý do cần tiền để mở cửa hàng kinh doanh điện thoại di động, mượn của gia đình chị T. hơn 50 lượng vàng SJC từ số vàng 100 cây bán nhà có được.

COLDWELL BANKER
2698 Berryessa Road, San Jose, CA 95132

HELEN & DAVID MAC

PHỤC VỤ NGÀNH ĐỊA ỐC TRONG NHIỀU NĂM QU A TẠI MIỀN BẮC CALI

Bus: (408) 923-2411
Direct: (408) 715-1118
Cell: (408) 313-7831

- Dù với tiền Down thấp, vẫn giúp quý vị làm chủ căn nhà vừa ý.
- Giúp quý vị định giá chính xác trong việc mua bán nhà cửa.
- Cộng tác và hướng dẫn quý vị tìm nơi vay tiền với lãi suất thấp.

FOR SALE

International President's Circle Award

Quý vị cần mua, bán nhà, đất hoặc các cơ sở thương mại vùng Santa Clara và Alameda County, hãy gọi đến văn phòng chúng tôi

THUẬN MẠC Realtor
HELEN NGUYỄN Realtor

Lấy Thành Tín và Quyền Lợi của Quý Vị Làm Phương Châm Phục Vụ

New York Life Insurance Company
Đem đến cho chúng ta An Toàn và Hạnh Phúc

NGUYỄN VŨ TRỤ Agent, New York Life Insurance Company
CA. INS. LIC. #0B93793
Chairman's Council
1998 - 2003
Bus: (408)556-7228 - (408)930-2175
Fax: (408)528-0636
550 S. Winchester Blvd. #205, San Jose, CA 95128

NEW YORK LIFE
The Company You Keep

TRẦN VĨNH THÁI, M.D.
Y KHOA GIA ĐÌNH & CHUYÊN KHOA NỘI THƯƠNG
652 E. Santa Clara St., San Jose, CA 95112 (góc đường 14)

CHUYÊN TRỊ:

- + Bệnh thần kinh mất ngủ.
- + Bệnh phong thấp đau nhức
- + Tim mạch hô hấp, suyễn, sưng phổi, bệnh tiêu hóa.
- + Bệnh tiểu đường, nhiễm trùng, đường tiểu, cao máu, Cholesterol.
- + Bệnh ngoài da, ghê, chí rận, nổi mề đay.
- + Bệnh tai, mắt, mũi, họng.
- + Tiểu giải phẫu, nhọt, nốt ruồi bạch, thương tích.
- + Chích ngừa du lịch, viêm gan, cảm cúm.
- + Bệnh phụ nữ, huyết trắng, chữa và ngừa ung thư, ngừa thai.
- + Bệnh trẻ em chậm lớn, giun sán, chích ngừa nhập học.

(408) 294- 2868

NHẬN LÀM BÁC SĨ GIA ĐÌNH

Bác sĩ điều trị tại các bệnh viện San Jose, Medical Center, Alexian Brother, O'Connor.
Nhận Medical và các loại bảo hiểm PPO, HMO
ĐẶC BIỆT: ĐO XƯƠNG MIỄN PHÍ, Xin gọi lấy hẹn.

NHÀ MAY Ý Như
意如 禮服旗袍
1111 Story Rd., #1077, San Jose, CA 95122 (trong khu Grand Century Shopping Mall)
(408) 283-0888

Chuyên may:

- Áo dài Việt Nam
- Xường xám, Dạ Hội.
- Áo cưới và áo phụ dâu

(Nhận sửa đồ).

Sẽ thảo luận cùng quý vị về những chi tiết bảo hiểm sau đây:

- Bảo hiểm nhân thọ (Life Insurance)
- Niềm kim (Annuities)
- Bảo hiểm săn sóc tàn phế (Long Term Care Insurance)
- Để dành tiền hưu trí (Retirement Planning)
- Để dành tiền học (College Planning)
- Kế hoạch truyền thừa tài sản (Estate Planning)

All offering documents for products offered by New York Life Insurance Company and its subsidiaries are only available in English.

Tin Cộng Đồng

DU PHONG

LỄ TUYÊN THỆ NHẬN CHỨC NGHỊ VIÊN

Vào lúc 1:30 giờ trưa ngày thứ Ba 20-9-2005, tại phòng họp ở lầu 2 của tòa Thị Sảnh mới của Hội Đồng Thành Phố San Jose, số 200 đường Santa Clara của thành phố này, đã diễn ra buổi lễ nhậm chức Nghị viên Khu 7 của một thiếu nữ Việt trẻ tuổi, cô Madison Nguyễn; người vừa đắc cử chức vụ Nghị viên trong cuộc bầu cử ngày 13-9-2005 vừa qua.

Sau khi người đại diện sở Nghi Lễ thành phố tuyên bố lý do buổi sinh hoạt, Thị Trưởng San Jose, ông Ron

Gonzales đã tuyên đọc Nghị định công nhận cô Madison Nguyễn là thành viên của Hội Đồng Thành Phố San Jose, đại diện Khu 7 qua kết quả cuộc bầu cử nói trên. Tất cả cư dân cũng như hầu hết Nghị viên hiện diện đã cùng đứng lên chào mừng cô tân Nghị viên trong tiếng vỗ tay vang dội khắp hội trường.

Lễ tuyên thệ nhậm chức Nghị viên của Madison Nguyễn được chấp nhận bởi đại diện của cơ quan Luật Pháp

Hoa Kỳ tại địa phương là Thẩm Phán Thảng Barrett. Ngay sau lễ tuyên thệ hoàn tất, tân Nghị viên Madison Nguyễn đã bày tỏ sự tri ân của mình với cư dân Khu 7 trong niềm xúc động, qua lời đại lược: "Tôi chân thành cảm ơn toàn thể các sắc dân của Khu vực 7 thành phố San Jose, những người đã tin nhiệm tôi. Tôi sẽ tích cực trong những ngày tới với nhiệm vụ của một Nghị viên để phục vụ hiệu quả, không những cho cư dân Khu 7 mà cho tất cả cư dân của thành phố San Jose."

Sau lời phát biểu ngắn gọn của Madison, một lần nữa mọi người lại đứng lên vỗ tay tán thưởng nồng nhiệt. Sau đó cô Madison bước lên hàng ghế Nghị viên, đi chào và thân thiết bắt tay cảm ơn tất cả đồng viên của mình. Người thiếu nữ trẻ Việt Nam có tên là Madi-

son Phương Nguyễn, Tân Nghị viên Hội Đồng Thành Phố San Jose, tiểu bang California, bước đến, và ngồi vào chiếc ghế dành riêng của mình trong hàng ghế Nghị viên Thành Phố San Jose đúng vào lúc 1:45 giờ trưa ngày thứ Ba 20-9-2005. Người ta cho đây là giây phút lịch sử, vinh hạnh lớn lao của cộng đồng người Việt ty nạn cộng sản, không những tại thành phố San Jose, California Hoa Kỳ, mà là cả toàn thế giới.

Buổi sinh hoạt đặc biệt của Hội Đồng Thành Phố San Jose đã chấm dứt sau khi một số cư dân thành phố được trao tặng bằng Tưởng Lệ để ghi công đóng góp vào sinh hoạt cộng đồng tại địa phương

Du Phong SaigonUSA.

Kate Moss xin lỗi công chúng



Các tương thuật có trên báo Anh, gồm cả hình chụp Kate Moss có vẻ đang dùng ma túy

(B.B.C) Lần đầu tiên sau khi có cáo buộc dùng thuốc lắc, siêu mẫu Kate Moss đã lên tiếng.

Cô nói trong một thông cáo rằng cô nhận hoàn toàn trách nhiệm cho hành động của mình, và cô xin lỗi những người mà cô đã làm cho thất vọng.

Sau các tương thuật trên báo Anh, gồm cả hình chụp Kate Moss có vẻ đang dùng ma túy, ba hiệu thời trang, Chanel, Burberry, và H&M, đã nói họ sẽ không tái ký hợp đồng với cô.

Hãng thời trang H&M đã thay đổi hoàn toàn quyết định của họ và nói rằng sẽ không mời Kate Moss làm khuôn mặt trong một chiến dịch thời trang của họ sau những tuyên bố liên quan tới thuốc phiện.

Các tờ báo lá cải nói rằng việc nàng Moss hút cocaine đã khiến cho hãng H&M lên án cô người mẫu xứ Anh này nhưng nói họ vẫn có thể sẽ tiếp tục sử dụng cô sau này.

Rất nhiều khách hàng của H&M là các cô gái trẻ tuổi và tập đoàn này trong một thông báo đã nói rằng Moss đã "không nhất quán với quan điểm rõ ràng của H&M về ma túy".

Kate đang chuẩn bị làm gương mặt cho một loạt sản phẩm mới được thiết kế bởi Stella McCartney.

Moss đã từ chối bình luận về việc tờ Daily Mirror đưa ảnh cô có vẻ như đang dùng ma túy.

Moss, năm nay 31 tuổi và có hợp đồng với các hãng Chanel, Burberry và Dior, đã gặp các ông chủ của H&M để bàn về tương lai của mình trong chiến dịch thời trang dự định triển khai vào ngày 10 tháng 11.

Thị Trưởng Ron.G. tuyên đọc Quyết định bổ nhiệm Nghị viên



Cô Madison và Thẩm Phán Thảng Barrett trong lễ tuyên thệ



Tân Nghị viên Madison Nguyễn cảm ơn cư dân...



Mọi người chào mừng Nghị viên Madison Nguyễn



Giây phút đầu tiên trên ghế Nghị viên của Madison Nguyễn



NORTH JACKSON DENTAL GROUP

NGUYỄN HỮU TƯỜNG, D.D.S. TÔ MỸ HUỆ, D.D.S.

(408)923-8272

- Tốt nghiệp Bác Sĩ Nha Khoa tại University of the Pacific, San Francisco.
- Tốt nghiệp ưu hạng, được tuyển chọn vào hội danh dự Nha khoa toàn quốc.
- Được giải thưởng xuất sắc về làm răng giả các loại.
- Được giải thưởng xuất sắc về chăm sóc Nha Khoa toàn diện.
- Được giải thưởng về "Need, character and scholarship".
- Nguyên là Bác Sĩ Y Khoa tại bệnh viện Nguyễn Văn Học và Chợ Quán

Với sự cộng tác của Bác sĩ nha khoa HUỖNH KIM UYÊN

- Phòng mạch hoàn toàn mới, khang trang, rộng rãi
- Nhân viên ân cần, vui vẻ, hướng dẫn các vấn đề về bảo hiểm, cách giữ răng cho bền tốt
- Các bác sĩ luôn tìm mọi phương pháp chữa trị tốt nhất cho quý vị
- Có thể đậu xe phía trước hoặc vào bãi đậu xe riêng của khu Jackson Medical Center

125 N. Jackson Ave., Suite 104, San Jose, CA 95116

Giờ làm việc: Thứ Hai-Thứ Bảy: 9:00am-6:00pm

(Cạnh Alexian Brothers Hospital giữa Alumrock Ave. và McKee Rd., có thể đến bằng đường Alexian Drive vì mặt tiền phòng mặt trong ra đường này. Trộn đường xa Bus 70,74, và 81.)

NHỨC ĐẦU- ĐAU CỔ- ĐAU LƯNG- NHỨC MỖI KHỚP XƯƠNG
TAI NẠN XE CỘ - SỞ LÂM - THỂ THAO, HÃY ĐẾN:

Bác Sĩ PHẠM ĐỨC VƯỢNG D.C

Lấy hẹn để điều trị trong ngày

(408) 937-1400

BÁC SĨ ĐÍCH THÂN ĐIỀU TRỊ TẠI 2 ĐỊA ĐIỂM:

Vùng North San Jose: Dr. VƯỢNG ĐỨC PHẠM D.C 2380 Montpelier Dr., Suite 100 San Jose, CA 95116	Giờ làm việc: Thứ Hai, Tư, Sáu : 9:30am- 7:00pm Thứ Ba, Năm, Bảy: 9:30am- 1:00pm	Vùng South San Jose: Chỉ làm việc: LEWIS SENTER CHIROPRACTIC 485 Lewis Rd, Suite C San Jose, Ca 95111	Chiều Ba, Năm, Bảy: 2:30pm- 7:00pm hoặc lấy hẹn trước.
---	---	--	---

THAM KHẢO MIỄN PHÍ - NHẬN BẢO HIỂM PRO-MEDICARE

Bác Sĩ HUỖNH QUAN MINH, M.D.

Diplomate American Board of Internal Medicine
57 N. 13th. Street - San Jose, CA 95112
Tel: (408) 998-3075 / (408) 998-3076

CHUYÊN KHOA NỘI THƯƠNG VÀ Y KHOA TỔNG QUÁT

BỆNH NỘI THƯƠNG:

- Bệnh tim: tim to, tim suy, thất nhịp, hồi hộp.
- Bệnh phổi: ho, khó thở, sưng phổi, suyễn.
- Bệnh tiêu hóa: đau bao tử, gan, ruột, trĩ, tiểu ra máu, hoặc táo bón kinh niên.
- Bệnh dị ứng: sổ mũi, hắt hơi, viêm xoang.
- Bệnh thiếu máu, cao áp huyết.
- Bệnh phong thấp, đau khớp xương.
- Bệnh thận và đường tiểu: nhiễm trùng, tiểu ra máu.
- Bệnh nội tiết: tiểu đường, bướu cổ.
- Bệnh thần kinh: nhức đầu, mất ngủ.
- Bệnh ngoài da: lang ben, nám, viêm da, mề đay, bệnh ngứa cá, gấu, mụn.
- Truy tầm ung thư.

PHỤ KHOA:

- Kế hoạch hóa gia đình.
- Bệnh phụ nữ: huyết trắng, nám, nhiễm trùng.

NHI KHOA:

- Các bệnh trẻ em: nội và ngoại thương.

GIẢI PHÁP:

- Tiểu giải phẫu tại phòng mạch.
- Nhọt, hạch, nút ruồi...
- Mụn cóc, bướu da, cắt da quy đầu.
- Khám nhập học, chích ngừa, chứng nhận hôn thú.
- Nhận làm bác sĩ gia đình.
- Thử nghiệm máu, nước tiểu tại phòng mạch
- Máy đo tim, đo năng suất phổi, soi hậu môn, đo thính giác tại phòng mạch.
- Trường hợp cần thiết sẽ nhập viện và chữa trị tại các bệnh viện San Jose, Alexian Brother.

Giờ làm việc: Thứ Hai, Thứ Tư, Thứ Sáu: 9AM - 6PM
Thứ Ba, Thứ Năm: 9AM - 1PM
Thứ Bảy: 9AM - 2PM
Chủ Nhật: Closed

NHẬN MEDICAL VÀ BẢO HIỂM

CHAMPION TAX & ACCOUNTING SERVICES

TAX PREPARATION & AUDIT REPRESENTATION

HANG LE, B.S., C.T.P.
Owner
Tax and Accounting Specialist

586 N. First Street # 228
San Jose, CA 95112

Tel: (408) 279-5843
Fax: (408) 279-8675

TIM HUỖNH

INSURANCE SERVICES

Agent LIC# 0D62214
Bus: 408- 813-7527

Cell: 408- 504 7988
Fax: 408 293 1255

Email: tim.huynh@american-national.com
621 Tully Rd. Ste 142
San Jose, CA 95111

Bác Sĩ Nha Khoa vùng San Jose/Milpitas (Fwy 680)

NGUYỄN THÚY MAI

- Tốt nghiệp Bác Sĩ Nha Khoa Northwestern University of Chicago
- Giải thưởng danh dự về chữa răng (restorative dentistry)
- Hội viên Nha Sĩ Đoàn Hoa Kỳ, tiểu bang và quận hạt Santa Clara

1418 Dempsey Rd. Milpitas, CA 95035
Tel: (408) 263-6646

Nhận Medical, Bảo hiểm, Trả góp, Visa/Master-Card, Khám răng miễn phí

Radio Senter

Năm Mật Gấu
Gau30475@yahoo.com



*"Trò đời, thế sự, hỗn mang,
Chướng tai, gai mắt, giữa đường giữa tay"*

"SÓNG LẶN, GIÓ YÊN!"

Thế là cuộc bầu cử diễn khuyết cho cái ghế trống của chức Nghị viên Khu 7 San Hồ Thành đã xong. Cô Ma Đi Sấn Nguyễn một phụ nữ trẻ, người về đầu cuộc bầu cử ngày 13-9-2005, đã làm lễ tuyên thệ và chính thức trở thành Nghị viên thành phố San Jose vào ngày thứ Ba 20-9-2005 vừa qua, cô ngồi vào chiếc ghế Nghị viên của mình vào lúc 1:45 giờ trưa cùng ngày. Nhiều người nói "đó là giây phút lịch sử". Nhiều đồng hương cho đây là điều vinh dự, là thành tích về vang, là niềm hạnh diện cho cả nhơn cô, cho đồng hương địa phương và cho cả cộng đồng người Việt tỵ nạn, ngay cả với toàn dân Việt cũng không là điều quá đáng.

Dzấn đề này, thực tình Năm tui thấy ai nói cũng đúng, ai ai ý kiến cũng chẳng trật. Duy chỉ hình như riêng Năm tui, một mình mình, hòng biết có thêm được "mình" nào nữa hôn, chớ Năm tui thấy mình ền là "sóng lặn, gió yên". Năm tui xin thưa rõ "sóng lặn" nghĩa là nó đã chui xuống nước, rồi chờ ngày trời lên, chớ hòng phải là im lặng, hòng ồn ào, hòng rùm beng nữa đâu.

Bởi dzi Năm tui lo rằng thế nào hai nữ kiệt vốn là dòng dõi con cháu của Hai Bà là Ma Đi Sấn cùng Linh Đa thế nào cũng lại gặp nhau lần nữa (mà nói theo ngôn ngữ của ông Huyền Vũ, một ngôi sao của nghệ thuật bóng tròn của miền Nam trước đây là) "trong một cuộc quyết đấu mà cả đôi bên sẽ dốc toàn lực, khả năng và mưu trí để dành phần thắng lợi dzề mình". Bởi dzi, theo qui định, Nghị viên Ma Đi Sấn sẽ hết nhiệm kỳ vào ngày 31-12-2006; và dĩ nhiên cô phải tái ứng cử lại chức vụ của mình ở vòng sơ bộ vào tháng 3-2006, nếu cô vẫn muốn tiếp tục chức vụ cũ.

Riêng với cô Linh Đa thì bà con tin

là dzấn khí phách hiên ngang, thần khí, sức lực sung mãn, phong thái lừng lừng, sẵn sàng tiến dzô "sân cỏ" với ý chí phục hận bằng cuộc bầu cử chức vụ Nghị viên Khu 7 năm 2006.

Khi ra về sau lễ tuyên thệ của cô Ma Đi Sấn, một nhân sĩ khá uy tín đã nói nhỏ dzới Năm tui : "Vấn đề bây giờ nà nàm thao chúng ta phải bảo vệ cho bằng được cái ghế Nghị viên này". Năm tui dzô cùng bằng ý, đồng tình một chăm phâm chăm dzới cao kiến của cái ông nhân sĩ này. Thiển ý của Năm tui, hơn ai hết, chính hai kiệt nữ Ma Đi Sấn dzà Linh Đa cũng đang rất nặng lòng, nhọc tâm dzề cái dzụ "Nà nàm thao chúng ta phải bảo vệ cái ghế Nghị viên này".

Chắc chắn một điều là từ nay, cô Nghị viên trẻ Ma Đi Sấn sẽ phải làm thế nào để cử tri của Khu vực 7, để đồng hương địa phương thấy cô thực thì đúng lời hứa khi tranh cử, lúc tuyên thệ nhậm chức là sẽ cương quyết lo cho quyền lợi, sự an bình của cử tri, của đồng hương địa phương, cương quyết đấu tranh bảo vệ ngọn cờ Vàng, biểu tượng thiêng liêng của người Việt tỵ nạn cộng sản, cương quyết đấu tranh cho tự do, dân chủ tại Việt Nam.

Riêng với nữ Luật sư Linh Đa cũng chẳng thể rảnh rang gì. Với ý chí sôi sục, dù trong tinh thần dân chủ, với cuộc chơi trong phong cách thể thao mã thượng, nhất là trong nghĩa một cuộc giao đấu "phục thù" thì, Linh Đa hẳn có nhiều điều phải nghĩ tới, nhiều việc phải làm. Có điều, theo đa số đồng hương thì cả hai, Ma Đi Sấn lẫn Linh Đa đều là những người con, cháu vô cùng xứng đáng được sự thương yêu của cộng đồng hương. Đồng hương mong mỗi Nghị viên Ma Đi Sấn cố gắng thực thi những gì đã hứa, Linh Đa mạnh dzạn thể hiện sự trưởng

thành đang có thừa để dẫn thân vào con đường phục vụ quyền lợi đồng hương và lý tưởng dân tộc. Cả hai nên đều phải nhìn lại con đường mình vừa trải qua, thực tế là trong cuộc vận động tranh cử mà cả hai đều gặp cảnh trở trêu là phải cùng chặm mặt nhau; dù là trong một cuộc chơi dân chủ. Điều đáng phiến hà là với một số nhân vật chuyên đánh mō, gióng trống, với thủ thuật vận động, ủng hộ của đôi bên đã "phóng tay quá trán", làm vấn đục không khí tranh cử, dù là chuyển dời khi bình thường về sinh hoạt chính trị của xã hội này; nhưng là điều đã làm đồng hương xấu hổ, bất bình. Những trò bất xứng này đã là điều tác dụng nghịch cho chính người mà họ muốn vận động; là hành động tệt hại, thiếu không ngoan của bọn "An com tui", ấy cũng, của bọn "lãnh tiền tui mà hại tao". Họ sẽ lặng lẽ bị chìm vào bóng tối: đó là luật thừa trừ.

Trước một chuyện chẳng dzặng dzùng, tiếc thay, nhưng không thể tránh của đồng hương địa phương; đó là sự tái chặm mặt của hai ứng viên nói trên trong cuộc bầu cử tranh chức Nghị viên Khu 7 vào năm tới, năm 2006. Có thể sẽ có sự xuất hiện một vài khuôn mặt mới trong cuộc ứng thí này cũng tại Khu 7, hay tại những Khu khác trong thành phố San Jose này; tốt thôi. Nhưng hãy với phong cách trong sáng, dù sôi nổi, căng thẳng, cam go, nhưng trong tinh thần thẳng thắn, mã thượng; với ý chí "Làm thế nào để giữ được chiếc ghế Nghị viên thành phố cho cộng đồng người Việt" ở San Jose. Vì đó là chiếc cầu nối, là viên gạch lót đường cho thế hệ tiếp nối của cộng đồng người Việt tỵ nạn tại địa phương này.

Có người cho rằng, bằng cách nào đó trong lần bầu cử năm 2006, nếu có sự tương nhượng nhau giữa các ứng viên người Việt để chỉ còn Một cho một chức vụ, thì là điều thật lý tưởng để giúp bảo vệ chiếc ghế đại diện cho cộng đồng người Việt tại địa phương này. Khổ thay! Lý tưởng là những gì khó thực hiện được, bất cứ ở đâu của cuộc sống hồng trần này. Xin chúc cả hai, Ma Đi Sấn và Linh Đa được luôn khỏe mạnh, may lành và toại nguyện trong mọi thành tựu mới như sở nguyện. Năm Mật Gấu.

LỊCH SINH HOẠT CỘNG ĐỒNG

LỄ GIỖ CỤ TỐNG THỐNG NGUYỄN VĂN THIỆU

Hôm nay thứ Sáu 23-9-2005, để kỷ niệm ngày tạ thế của cố Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa Nguyễn Văn Thiệu, một số đại diện các tổ chức, hội đoàn, nhân sĩ và đồng hương địa phương, sẽ tổ chức Lễ Giỗ cho ông vào lúc 6:00 giờ chiều, tại Thánh Đường Saint Patrick, ở góc đường số 8 và Santa Clara, thành phố San Jose. Được biết cố Tổng Thống Nguyễn Văn Thiệu bị đột quy vì chứng suy tim, và qua đời vào ngày 29-9-2001 tại nhà riêng ở thành phố Boston, tiểu bang Massachusetts. Đây là lễ giỗ lần thứ tư của cố Tổng Thống, do những cựu cộng sự viên, đại diện một số đoàn thể, thân hữu, đồng hương; những người kính mộ ông đứng ra tổ chức.

Lễ kỷ niệm Đệ Tứ Chu Niên của Lương Tâm Công Giáo sẽ được tổ chức vào lúc 11:00 giờ trưa ngày Chủ Nhật 25-9-2005, tại nhà hàng Phú Lâm, tại số 3084, đường Story thành phố San Jose. Mọi liên hệ xin gọi (408) 979-9298.

ĐÊM VĂN NGHỆ & DẠ TIỆC TÌNH CA MÙA HẠ

Để kỷ niệm 8 năm hiện diện của Tạp Chí văn học nghệ thuật Suối Văn do nhà văn Ngọc Thủy chủ biên, một buổi Văn nghệ & Dạ tiệc sẽ do người chủ trương Suối Văn tổ chức vào lúc 6:00 giờ chiều ngày thứ Sáu 30-9-2005, tại nhà hàng Phú Lâm, ở số 3082 đường Story, thành phố San Jose. Mọi liên hệ xin gọi (408) 251-9590.

LỄ RA MẮT TÁC PHẨM "ĐỜI PHI CÔNG"

Lễ ra mắt tác phẩm Đời Phi Công, vừa tái xuất bản lần thứ 6 của Tôn Phong Nguyễn Xuân Vinh, nguyên Đại tá Tư Lệnh Không Quân Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa. Được tổ chức vào lúc 4:30 giờ chiều ngày thứ Bảy 01-10-2005, tại Hội Trường Học Khu Franklin Mc Kinley, ở số 650 đường Wool Creek thành phố San Jose. Mọi liên hệ xin gọi (408) 973-1400.

LỄ HỘI KATÉ TRUYỀN THỐNG

Do Hội Bảo Tồn Văn Hóa Champa tổ chức vào lúc 11:30 giờ sáng ngày thứ Bảy 01-10-2005, tại số 1180 Đông, đường Julian thành phố San Jose. LL: www.ilimochampa.org.

NGÀY TRONG CÔNG VIÊN

Ngày Trong Công Viên "Day in The Park" là một sinh hoạt Đa Văn Hóa, được tổ chức vào lúc 10:00 giờ sáng đến 4:00 giờ chiều, ngày thứ Bảy 01-10-2005, tại Lake Cunningham Park, ở số 2305 Nam, đường White thành phố San Jose. Chương trình Ngày Trong Công Viên gồm nhiều trò chơi cho trẻ em, được mời thức ăn nước uống, tặng trái bí Hollowen, thưởng thức ca nhạc. Có xe Cửu Thương, Cửu Hóa, Máy Bay Trực Thăng cho các em xem hay chụp hình kỷ niệm. Có tài liệu giới thiệu các cơ quan chính quyền, thương mại và thiện nguyện địa phương. Ngày Trong Công Viên được bảo trợ bởi Nghị viên Dave Cortese, vào cửa và đậu xe miễn phí. Mọi liên hệ xin gọi Văn Phòng Nghị viên Dave Cortese (408) 535-4908 hay ông Thế Vũ (408) 386-6115.

ĐÊM TÌNH THƯƠNG

Buổi cầu nguyện và gây quỹ cứu trợ cho những nạn nhân trận bão Katrina, do các đoàn thể, hội đoàn người Việt tỵ nạn cộng sản địa phương tổ chức vào lúc 6:00 giờ chiều ngày thứ Sáu 23-9-2005, tại Santa Clara Fairgrounds. Chương trình gồm nhiều tiết mục Văn Hóa, Văn Nghệ, Thể Thao hấp dẫn. Bài đậu xe miễn phí, vào cửa tục do.

LỄ TRUNG THU CỦA VIET-AMERICAN FOUNDATION

Viet-American Foundation (VAF) sẽ tổ chức lễ Tết Trung Thu vào lúc 9:00 giờ sáng ngày thứ Bảy 24-9-2005, tại trường Yerba Buena, ở số 1855 đường Lucretia thành phố San Jose. Có nhiều trò chơi, văn nghệ, đồ vui, thi Tài Năng Thiếu Nhi. Tham dự, đậu xe miễn phí. Mọi liên hệ xin gọi (408)308-9158.

ĐẠI LỄ TƯỞNG NIỆM ĐỨC THÁNH TRẦN HƯNG ĐẠO VÀ CHỮ VỊ ANH HÙNG DÂN TỘC.

Hội Người Việt Cao Niên Vùng Vịnh Cựu Kim Sơn sẽ tổ chức Đại Lễ Kỷ Niệm Đức Thánh Trần Hưng Đạo cùng chư Liệt Vị Anh Hùng Dân Tộc Việt Nam vào lúc 10:00 giờ sáng ngày Chủ Nhật 25-9-2005 (nhằm ngày 22 tháng 8 năm Ất Dậu), tại trường Trung Học Andrew Hill (Góc Senter và Capitol Exprw). Vào cửa và bài đậu xe miễn phí.

ĐỆ TỬ CHU NIÊN LƯƠNG TÂM CÔNG GIÁO

NEW YORK LIFE

The Company You Keep®

Nguyễn Xuân Liên

INSURANCE AGENT - CAL STATE LIC. OD13720

CALL: 408-568-1132

Chúc Bạn **Sống Yên Vui & Hạnh Phúc!**

Cherilyn (Xuan Lien) Nguyen

545 E. Saint John St. San Jose, CA 95112

550 S. Winchester Blvd. #205 San Jose, CA 95128

Bus: 408-556-7269 Cell: 408-568-1132 Fax: 408-247-5881

545 E. Saint John Street, San Jose, CA 95112

Góc đường 12th Street, sau lưng nhà hàng Vũng Tàu - Mọi điện thoại vẫn như cũ

(408) 993-1551

Cell: (408) 568-1132

FAX: 408.993.0527

Chỉ nhận thủ lao sau khi Thân Chủ thắng kiện

- TẠM NẠN XE CỘ
- TRƯỢT TẾ
- GIA ĐÌNH - LY DỊ
- CẤP DƯỠNG
- GIÁM NỢ
- PHÁ SẢN
- DI CHỨC

Bình vực người cô thế là Quyết tranh đấu đòi công lý là Thành tâm phục vụ là

NGUYỄN VỌNG MỤC TIÊU CHÂM NGÔN

THAM KHẢO MỌI VẤN ĐỀ PHÁP LÝ HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ 24/24: 408-993-1551

Hương Lan

SANDWICHES

HƯƠNG LAN FOOD PRODUCTION
8179 Belvedere Ave., Suite D, Sacramento, CA 95826
Tel: (916) 737-1111

HƯƠNG LAN (1)
1655 Tully Rd., San Jose, CA 95122
Tel: (408) 258-8868

HƯƠNG LAN (2)
41 Serra Way, Suite 108, Milpitas, CA 95035
Tel: (408) 942-7777

HƯƠNG LAN (3)
6930 65th St., Suite 109, Sacramento, CA 95823
Tel: (916) 429-9999

Đặc Biệt:

- Bún nước lèo/Bún bò Huế

- * Đủ loại bánh mì thịt
- * Đầy đủ các món ăn Việt Nam
- * Các loại chè, xôi & bánh ngọt
- * Heo quay, vịt quay

LUẬT SƯ NỔI TIẾNG BINH VỰC NGƯỜI CÔ THẾ, ĐẤU TRANH CHO BÀ CON ĐỒNG HƯƠNG, TỪNG THẮNG NHIỀU VỤ KIẾN LỚN

Văn Phòng Luật Sư

TAM NGUYEN ASSOCIATES

545 EAST SAINT JOHN STREET,
SAN JOSE, CA 95112

Góc đường 12th Street, sau lưng nhà hàng Vũng Tàu - Mọi điện thoại vẫn như cũ

(408) 993-1551

Cell: (408) 568-1132

FAX: 408.993.0527

Chỉ nhận thủ lao sau khi Thân Chủ thắng kiện

- THỪA KẾ
- THƯƠNG MẠI
- SANG NHƯỢNG
- CÔNG TY - HÙN HẠP
- HÌNH SỰ:
- TIỂU HÌNH & ĐẠI HÌNH

Bình vực người cô thế là Quyết tranh đấu đòi công lý là Thành tâm phục vụ là

NGUYỄN VỌNG MỤC TIÊU CHÂM NGÔN

THAM KHẢO MỌI VẤN ĐỀ PHÁP LÝ HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ 24/24: 408-993-1551

PHỞ GÀ An Nam

740 STORY ROAD, SUITE 8, SAN JOSE, CA 95122

TEL: (408)993-1211

PHỞ, CƠM, MIẾN, MÌ, XÔI

Chúng tôi bán ít món nhưng món nào cũng đặc sắc.

Đến Phở Gà An Nam là sự lựa chọn đúng cho nhu cầu ẩm thực.

GIỜ MỞ CỬA:

9:00 GIỜ SÁNG ĐẾN 9:00 GIỜ TỐI
7 NGÀY TRONG TUẦN.

▶DI TÀN BẢO RITA trang 1

hình ở Houston nói với buổi phát thanh 2300GMT của đài BBC rằng nhiều đường xa lộ xung quanh Houston đã bị tắc và nhiều xe ô tô đã bị kẹt giữa đường. Anh cũng nói chính phủ đã cho những xe tải chở xăng đi ngược lại để đối phó với tình trạng thiếu xăng hiện nay. Di chuyển với tốc độ khoảng 21km/h, cơn bão Rita dự kiến sẽ tới Texas vào cuối ngày Thứ Sáu.

Tại Texas, người dân đã được lệnh phải rời khỏi thành phố Galveston và nhiều khu vực ở Houston và Corpus Christi. Thành phố Galveston đã trở thành thành phố bỏ hoang. Vài ngàn người dân Louisiana đang tạm lánh nạn tại Texas sau khi nhà cửa của họ bị bão Katrina tàn phá giờ đây lại phải cuốn gói lên đường sơ tán tới các bang Arkansas và Tennessee. Thị trưởng Houston, Bill White, cảnh báo không có đủ các xe cộ của chính phủ để di tản tất cả mọi người ra khỏi những nơi bị ảnh hưởng của bão. Ông hối thúc những người bạn bè và hàng xóm nên giúp đỡ nhau. Đường xá cũng trở nên đông đúc tới mức ở nhiều nơi những đoàn đường bình thường chỉ đi mất chừng một giờ nay phải mất tới hơn tám giờ.

▶CHÂU ÂU-CÚM GIA CẨM trang 1

Đông Nam Á chưa lan tới châu Âu nhưng người ta lo ngại là nó có thể xuất hiện, và cũng lo virus có thể biến đổi. Các viên chức y tế nói các nước trong EU cần tăng cường hoạt động để cập nhật kế hoạch ứng phó.

Họ cũng nhấn mạnh tầm quan trọng của những kế hoạch toàn quốc để loại trừ căn bệnh nếu nó bùng phát trong gia cầm và họ cho rằng cần cung cấp sự bảo vệ cho những người có nguy cơ, ví dụ như các nhân viên trại gia cầm. Trong khi đó, tại Geneva, Tổ chức y tế thế giới WHO đã xác nhận thêm một ca nhiễm cúm gia cầm ở Indonesia, nâng số ca được xác nhận đến nay là ba người. Bé trai 8 tuổi, nạn nhân nhiễm cúm mới nhất, hiện nằm viện ở Jakarta. Hai trường hợp trước đây, một đàn ông và một phụ nữ, đều đã qua đời. WHO đang hy vọng làm giảm một số lo ngại trong dân số Indonesia.

Trong tuyên bố của mình, tổ chức này nói không có bằng chứng cho thấy virus đang lây từ người sang người,



TIN NÓNG

nhưng nó nói thêm: "Qua kinh nghiệm của cúm gia cầm ở các nước châu Á khác, những trường hợp tương tự ở Indonesia sẽ không gây ngạc nhiên." Trên thực tế, nhiều người đã nằm viện ở Jakarta vì nghi là cúm gia cầm. Nhưng cho đến khi phòng thí nghiệm của WHO phân tích các ca này thì hiện chưa ai xác nhận được. Tổ chức lương nông của Liên Hiệp Quốc đã kêu gọi Indonesia xem việc chiến đấu chống con virus là ưu tiên quốc gia. Tổ chức này muốn có các biện pháp nặng tay hơn, trong đó có tiêu hủy toàn bộ gia cầm ở các vùng có nguy cơ cao. Các chuyên gia sợ rằng nếu cúm gia cầm biến thể thành loại lây được giữa người với người, thì nó có thể tạo nên bệnh dịch toàn cầu giết hàng triệu sinh mạng.

Bắc Hàn tuyên bố không cần viện trợ lương thực

(BBC) 23.09.2005. Bắc Hàn đã chính thức đề nghị Hoa Kỳ chấm dứt chương trình viện trợ lương thực, đúng một thập kỷ sau khi họ đề nghị quốc tế giúp chấm dứt nạn đói làm tới hai triệu người chết tại nước này. Thứ trưởng Ngoại giao Bắc Hàn nói với Tổng Thư ký Liên Hiệp Quốc, Kofi Annan, rằng nước ông giờ đây đã có đủ lương thực, và Bắc Hàn còn cáo buộc Mỹ đã chính trị hoá vấn đề này khi liên hệ nó với nhân quyền.

Các chuyên gia viện trợ cho biết tình trạng suy dinh dưỡng vẫn phổ biến tại Bắc Hàn, tuy nhiên giới chức nước này đã hết kiên nhẫn với các nỗ lực của các cơ quan viện trợ nước ngoài muốn kiểm soát việc phân phát lương thực. Trong mười năm, các cơ quan viện trợ

quốc tế đã phải vật lộn để tiếp cận với một trong những xã hội khép kín và mang tính bí mật nhất thế giới.

Ngay cả khi nạn đói lên đến đỉnh điểm, họ vẫn bị hạn chế nghiêm ngặt và không được phép vào nhiều khu vực lớn ở nước này. Giờ đây, giới chức quyết định bỏ đi tất cả mọi khoản viện trợ này. Họ đã đề nghị các tổ chức phi chính phủ nước ngoài phải rời đi vào cuối năm nay, và nói với Liên Hiệp Quốc chấm dứt việc gửi viện trợ lương thực mà thay vào đó, tập trung vào vấn đề phát triển lâu dài. Thứ trưởng Ngoại giao Bắc Hàn, Choe Su-Hon, nói với Tổng Thư ký LHQ Kofi Annan rằng nước ông giờ đây đã có đủ lương thực và ông cáo buộc Hoa Kỳ đã chính trị hoá chương trình viện trợ lương thực.

Hoa Kỳ nói họ đưa ra viện trợ trên cơ sở nhân đạo, thế nhưng gần đây ra dấu rằng viện trợ phải được liên hệ với tình trạng cải thiện về nhân quyền. Các chuyên gia viện trợ cho biết Bắc Hàn vẫn còn phải phụ thuộc vào viện trợ từ nước ngoài và tỉ lệ suy dinh dưỡng tại nước này hiện vẫn nằm ở mức cao nhất thế giới. Bắc Hàn giờ đây nhận được thêm lương thực từ các nước láng giềng thân thiện. Nam Hàn và Trung Quốc cấp cho Bắc Hàn hơn nửa triệu tấn gạo trong năm nay mà không đưa ra các điều kiện đòi giám sát chính thể nước này.

Chương trình Lương thực Thế giới lâu nay đã cung cấp lương thực cho sáu triệu người nghèo nhất và dễ bị tổn thương nhất tại Bắc Hàn, và thường có các cuộc khảo sát để kiểm tra việc phân phát lương thực cho những người cần nhất. Người ta đang lo ngại rằng khi việc giám sát chấm dứt, những người cần lương thực nhất sẽ lại phải chịu rủi ro thiếu đói. Các nhân viên cứu trợ và giới ngoại giao nói việc viện trợ gạo hào phóng từ Nam Hàn và Trung Quốc đã làm phương hại tới các nỗ lực đa phương.

Thánh Gióng và Con Ngựa Què

PHAN KIẾN QUỐC (SAIGON)

Vào cuối tháng 5/2005 và trung tuần tháng 7/2005, báo Tuổi Trẻ đã giới thiệu và cho đăng hai nhật ký chiến tranh là "Mãi mãi tuổi hai mươi" của Nguyễn Văn Thạc và cuốn nhật ký của Đặng Thùy Trâm. Cả hai đều là những cán binh cộng sản miền Bắc đã tử trận vào thập niên 70. Riêng chị Đặng Thùy Trâm còn là một bác sĩ y khoa.

Cả hai cuốn nhật ký này viết lại tâm trạng của hai người lính xa nhà, những nỗi niềm, ưu tư trong những tháng ngày gian lao trên chiến trường miền Nam. Gạt qua những khác biệt về chính kiến thì những lời lẽ trong hai cuốn nhật ký toát lên một sự kiên trì, gian nan chịu đựng trong những ngày tháng khắc nghiệt nhất của cuộc chiến, khi mà cái chết lúc nào cũng rình rập cận kề.

Sau khi hai cuốn nhật ký được phổ biến thì tòa soạn đã nhận được nhiều thư từ phản ánh của độc giả trong và ngoài nước, và theo những thư được chọn đăng thì mọi người đều cảm nhận được sự hy sinh của hai người lính và thấy đó là những tấm gương sáng cho lớp trẻ ngày nay noi theo. Hai cuốn nhật ký đã được in thành sách và đến cuối tháng năm thì nghe đâu đã in đến xấp xỉ 100 ngàn cuốn (một con số kỷ lục). Một cuộc vận động xây một bệnh xá mang tên Đặng Thùy Trâm cũng đã gom được khoảng 1 tỷ rưỡi (100 ngàn USD).

Sau khi đăng hai nhật ký nói trên, báo Tuổi Trẻ mở ra một diễn đàn mang tên "Diễn đàn tuổi 20 của chúng ta" để độc giả góp ý. Gọi là diễn đàn chứ thật ra tòa soạn cũng không dám đăng những câu hỏi hơi "phạm thượng". Nhưng cho dù thế, qua những gì được đăng người ta cũng thấy rõ rằng một ưu tư đang ngày đêm lớn vồn trong đầu óc thanh niên Việt Nam: tại sao đất nước ta mãi nghèo và đứng trước sự tụt hậu này thanh niên phải làm gì.

Câu hỏi tại sao đất nước ta mãi nghèo xin để cho các nhà kinh tế, nhưng nhiệm vụ của thanh niên, hay nói cao đẹp hơn, lý tưởng của thanh niên đúng là một trách nhiệm lớn lao của các bạn trẻ ngày hôm nay. Hiện tượng này được anh Vũ Minh Khương, một tiến sĩ Harvard đang giảng dạy tại Mỹ ví von: "Đây là nguồn năng lượng cực lớn của đất nước. Tuy nhiên họ đang tàn nắng, lũng túng và bị kìm nén. Tôi cho rằng đó là những đứa trẻ còi cọc chưa biết nói, biết cười, ăn mình sau lũng tre lũng. Nhưng nếu vua gọi đến thì đó là những Thánh Gióng."

Ngay sau khi phát biểu trên báo, TS Khương đã được tổ chức giao lưu với bạn đọc quanh suy tư của mình. Cho dù chỉ trả lời được một ít trên số 600 câu hỏi trực tuyến, nhưng người đọc Tuổi Trẻ lại càng thấy rõ bầu nhiệt huyết của thanh niên đang bị lãng phí một cách đáng tiếc. Nếu Thánh Gióng ngày xưa đợi vua thì ngày nay thanh niên đang loay hoay không biết phải làm gì ngoài chờ đợi những "chính sách của nhà nước về ưu đãi nhân tài" hoặc được "thoát khỏi những trói buộc về tư duy và quan niệm đã trở nên lạc hậu theo thời gian."

Trả lời độc giả, TS Khương nói: "Tôi thì thấy các bạn trẻ bây giờ khá bơ vơ. (...) Thế hệ các bạn bây giờ đang đối mặt với nỗi đau đớn của đất nước tụt hậu, và trong thâm tâm nhiều người tự hỏi không biết bao giờ chúng ta mới thực sự giải quyết được điều đó."

(...) Dư luận nhân dân mà tôi được biết về cùng bức xúc là tiềm năng hội nhập và phát triển của nước ta còn bị kìm nén và thực sự lo lắng về sự tụt hậu của những tiềm năng này và sự thua kém của nước ta so với thế giới, đặc biệt là Trung Quốc.

Rõ ràng là thanh niên đang bơ vơ không biết phải chọn con đường nào cho mình để phục vụ đất nước. Và đây đúng là một cái tát nảy lửa vào mặt Đảng Cộng Sản, vào nhà nước, vào các cơ quan thông tin, giáo dục, vào Mặt Trận Tổ Quốc... không hơn không kém, vì không có gì có thể bảo chữa cho trách nhiệm của họ.

Ngay từ khi tập tễnh bước vào nhà trường, vào các lớp mầm, chồi, lá; các em nhỏ đã được uốn nắn, được giáo dục theo đường lối và suy nghĩ của Đảng: "Ai yêu bác Hồ Chí Minh hơn các em nhi đồng", hoặc "Hôm qua em mơ gặp Bác Hồ...". Lớn lên một tí thì vào Đội, vào Đoàn. Việc gia nhập vào các tổ chức này nghe ra thì không bắt buộc nhưng trên thực tế ít gia đình nào tránh khỏi. Lên tới bậc đại học, cái việc nhồi sọ lại càng gắt gao hơn nữa cho dù khối lượng bài vở ngập đầu. Hết Chủ nghĩa Xã hội khoa học đến Lịch sử Đảng, rồi mới đây là Tư tưởng Hồ Chí Minh, các môn học mà cả thầy lẫn trò đều đọc và học như con vẹt. Hết đạo luật nhân quyền sang đến phong trào thanh niên ba sẵn sàng rồi cứu lụt Cuba... thanh niên suốt ngày được lôi vào những cuộc hoan hô đã đảo mà các em chẳng biết đang phục vụ cho đối tượng nào.

Với tất cả những ràng buộc, những uốn nắn, những hướng dẫn từ buổi sơ cấp cho đến khi tốt nghiệp đại học, vị chỉ là 20 năm với biết bao tư tưởng, bao nhiêu chính sách, để rồi đến bây giờ các em bơ vơ không biết tương lai mình sẽ đi về đâu để bây giờ mới sự tỉnh giấc: "Nhìn ra xã hội bây giờ, chúng ta không tránh khỏi xấu hổ: quan chức tham nhũng thuộc vào hàng (xem tiếp trang 12)

Tommy's AUTO BODY

Phẩm Chất Cao
Giá Phải Chăng

1320 Oakland Rd., San Jose, CA 95112
Tel: (408)573-7799 * Fax: (408)436-8567

4234 Monterey Hwy. #F, San Jose, CA 95111
Tel: (408)227-1128 * Fax: (408)227-1184

ĐẶC ĐIỂM:

- ▶ Shop có nhân viên đã từng làm việc cho các hãng bảo hiểm lớn như Farmers và All States giàu kinh nghiệm để lo thủ tục claim trực tiếp với các hãng bảo hiểm.
- ▶ Với nhóm thợ nhiều năm kinh nghiệm có bằng cấp tại Hoa Kỳ.
- ▶ Shop được trang bị với những dụng cụ tối tân để bảo đảm sự chính xác, an toàn, đúng tiêu chuẩn.
- ▶ Shop rộng lớn, khang trang, với hàng rào cổng sắt để bảo đảm an toàn.

Chuyên Làm Đồng - Kéo Sườn - Sơn Xe

ĐẶC BIỆT: Cho các xe Mercedes, BMW, dùng nước sơn chính gốc đã được chấp thuận bởi hãng Mercedes, BMW.

13th St. Commercial St. Oakland Rd. #1320 Service

Mọi chi tiết liên lạc GIA TRAN

SENER AUTO PART

CHUYÊN BÁN & CUNG CẤP CÁC LOẠI PHỤ TÙNG XE HƠI

COMPARE OUR LOW PRICES FOR ALL QUALITY PARTS!

- ▶ Dự trữ đầy đủ các loại phụ tùng xe Mỹ, Nhật và Âu Châu
- ▶ Phẩm chất bền tốt, giá hạ hơn nhiều nơi
- ▶ Nhân viên chuyên nghiệp, kinh nghiệm, tận tâm hướng dẫn
- ▶ Giao hàng nhanh và miễn phí (có giới hạn)

Mở Cửa 7 ngày trong tuần
(408) 292-8957

2266 SENTER ROAD, SAN JOSE, CA 95112 (đối diện Costco)

TÙNG AUTO REPAIR

COMPLETE AUTOREPAIR
2345 SENTER ROAD # A - SAN JOSE, CA 95112

- * ENGINE
- * TRANSMISSION
- * ELECTRICAL
- * MUFFLER
- * 4 WHEEL ALIGNMENT
- * FAST OIL CHANGE
- * TUNE - UP
- * THAY NHỚT MÁY VÀ HỘP SỐ
- * LÀM THẮNG VÀ TIỆN ĐĨA
- * COMPLETE CLUTCH JOB

Mở Cửa từ: 9AM - 6 PM
Thứ Hai đến Chủ Nhật

REBUILD: CARBURATOR - MÁY - HỘP SỐ
Thay máy, hộp số
Định giá miễn phí

NHẬN TIỆN ĐĨA THẮNG \$7.50/each
4 WHEEL ALIGNMENT VỚI DẶN HUNTER K111 TỐI TÀN NHẤT
MỌI VIỆC LÀM ĐỀU ĐƯỢC BẢO ĐẢM

\$49.75 + Certificate

PHONE: (408) 993-9966 993-2266

Tùng Auto Repair Kính Mời

CHÙM KHẾ NGỌT VÀ “QUỐC PHÁP” của nhà nước việt cộng!



Tuần rồi, Thông Biện tôi đọc được một bài viết trên Internet, của trang web TVVN Online (thuvienvietnam.com), trong mục Nghị Luận Chính Trị, có tựa là: “*Quê Hương Là Chùm Khế Ngọt*”.

Bài “*Quê Hương Là Chùm Khế Ngọt*” nói về sự vụ trước đây chính quyền Việt Cộng có cho các ca nghệ sĩ Việt Kiều được cùng rủ nhau mua nhà đất tại Việt Nam, và lập thành cái làng Nghệ Sĩ. Nay bỗng nhiên chính quyền và Đảng ta a thần phủ ra lệnh tịch thu tất cả hơn 100 căn nhà của các ca nghệ sĩ. Chuyện Đảng và Nhà Nước Việt Cộng cứ lâu lâu dờ trờ tịch thu nhà đất của con dân mình, là chuyện không phải lần đầu xảy ra. Và lại, cùng lúc với “nghị quyết” tịch thu nhà đất của Làng Nghệ Sĩ Việt Kiều, Đảng và Nhà Nước Việt Cộng, dường như cũng đã ra tay tịch thu Nhà Đất của nhiều thành phần dân chúng, từ Bắc chí Nam. Tuy nhiên, bài này Thông Biện tôi chỉ bàn loanh quanh sự vụ cái Làng Nghệ Sĩ Việt Kiều với lại Chùm Khế Ngọt chơi thôi!

Trước hết, xin mời quý vị đọc phần chính của bài viết Quê Hương Là Chùm Khế Ngọt, để chúng ta cùng nhau có khái niệm về vấn đề. Xin trích đoạn có tiêu đề “Sao Có Chuyện ‘Ồ Rờ Lui’ Như Thế?”:

“*Tôi (tức người viết bài Quê Hương Là Chùm Khế Ngọt), chủ thích của TB) được biết rằng, họ (tức là các ca nghệ sĩ Việt Kiều sinh sống trong Làng Nghệ Sĩ. Chủ thích của TB) vừa lãnh một quả đầu rất nặng ký của nhà cầm quyền mà họ đã tỏ tình và khen ngợi cách đây không lâu. Cái gọi là Làng Nghệ Sĩ với hơn một trăm căn nhà, tuy không đắt giá như nhà trong Làng Việt Kiều, nhưng cũng trên trăm ngàn cho mỗi căn, vừa bị nhà cầm quyền yêu cầu họ tịch thu.*

Lý do nhà cầm quyền yêu cầu của các anh chị nghệ sĩ trình diễn này đưa ra là trước đây đất xây làng đã bị bọn viên chức cấp dưới cấp giấy phép cho xây đầu tá, không có lệnh của cấp trên, mà cũng không đúng luật pháp của xã hội chủ nghĩa ta.

Nghệ chính một nghệ sĩ trình diễn đã từng ở lâu trong nước và có nhà trong Làng Nghệ Sĩ kia kể lại, thì vào một ngày không đẹp trời, không nhớ có phải là ngày lễ cô hôn hay không, các nghệ sĩ trình diễn hải ngoại có nhà trong làng được thông báo cho biết lý do vừa kể, rồi thì mỗi anh chị được cho phép gom góp đồ tế nhuyễn và phải rời làng ta lập tức. Cổng làng được khóa chặt, kể từ nay anh chị nào dám lên lút trở vào sẽ bị khép vào tội... xâm nhập gia cư bất hợp pháp, hoặc nặng hơn sẽ là... xâm phạm tài sản của xã hội chủ nghĩa.

Một trăm phân trăm các anh chị ấy chỉ kịp thu xếp quần áo, tư trang, cùng tất cả thứ gì có thể xách tay mang theo. Bàn ghế, ti vi, tủ lạnh, máy nhạc v.v... đều bỏ lại trong những ngôi nhà nay đã thuộc về tài sản của xã hội chủ nghĩa.

Điều đau khổ nhất là các anh chị nghệ sĩ trình diễn đó nay ra đây thì cứ im thin thít, chẳng dám than phiền nửa lời. Vì sợ há miệng mắc quai, bởi những lời lẽ làng trước đây. Vì biết có lên tiếng thì chẳng mấy ai thương hại. Và vì lần tới trở vào sợ bị nhà cầm quyền yêu quý thiên cái cần cõ.

Tại sao nhà cầm quyền yêu quý của anh chị em lại hành xử ba trợn như thế? Có anh khe khẽ trả lời, bố chúng nó, chúng nó làm chuyến tàu vét chót trước khi đổi mới sau chuyến đi Mỹ của Phan Văn Khải!”

Trước hết, Thông Biện tôi không tin đây là “chuyến tàu vét chót” gì hết! Mà nhiều phần trăm lại có thể là chuyến tàu mở màn cho những pha ngoạn mục khác. Sự vụ Đảng và Nhà Nước

Việt Cộng đổi mới, thì đã từ lâu lắm, từ thế kỷ trước lận, đầu hồi 1986 thế kỷ 20, bâng dâm thiên hạ từ trong nước cho tới khắp thế giới đều đã có nghe qua. Cái cũ của rớt “đổi mới” được treo lủng lẳng trong giác ngủ của con dân Việt Nam khắp nơi... đến bây chừ vẫn tiếp tục lủng lẳng chiêm bao!

Riêng về sự vụ Làng Nghệ Sĩ thì Thông Biện tôi lại thấy Đảng và Nhà Nước ta đã chơi một màn “luật pháp” rất ư là “thiên kinh địa nghĩa”.

Số là, tình cờ Thông Biện tôi có được cái cuốn “**LƯẬT ĐẤT ĐAI NĂM 2003**”. Của Nhà Nước và Đảng Việt Cộng. Dưới cái tựa vừa nêu trên, còn chừa thêm một câu dài ngoằng: “**Và Đổi Mới Của Cơ Chế Tài Chính Đối Với Đất Đai Trong Thời Gian Tới**”. Phần trên bìa sách ghi là do Bộ Tài Chính – Cục Quản Lý Công Sản, Trung Tâm Thông Tin, Tư Vấn, Dịch Vụ Về Tài Sản Và Bất Động Sản ấn hành. Phần dưới bìa sách lại chú rằng: “Hà Nội, Tháng 2 năm 2004 - **LƯU HÀNH NỘI BỘ**”.

Như vậy, ai bảo là Đảng và Nhà Nước Việt Cộng chỉ xài Luật Rừng? Người ta có in những luật lệ thành giấy trắng mực đen dằng hoàng nghe!

Tuy nhiên, vấn đề lại chỉ nằm ở một vài then chốt “**Nhỏ**” mà “**Lớn**” sau đây:

Luật được biểu quyết và soạn thảo thành văn bản năm 2003. Ấn hành vào đầu năm (tháng 2) 2004. Nhưng ấn hành là chỉ để **LƯU HÀNH NỘI BỘ**. Tức là không có công bố cho ai nấy cùng biết. Phải hiểu hai chữ **NỘI BỘ** với Đảng và Nhà Nước Cộng Sản Việt Nam, nghĩa là chỉ có “**Chính Trị Bộ**”, “**Ban Tư Tưởng**” và “**Những Ông Chóp Bu**” được “**thông thoáng**”. Đám đảng viên lộ sơ mớ đùng có mà tướng bở! Huống gì là người dân ngu khu đen (hoặc) Việt Kiều khúc ruột... dư ngàn dặm!

Khi soạn thảo “**Sách Luật**”, Đảng và Nhà Nước đã điều nghiên kỹ càng. Đất nước đã hòa bình thống nhất, cần phải được cai trị bằng luật pháp dằng hoàng. Nhưng, luật pháp là chỉ để cho những người “**cầm cân, nảy mực**” họ nghiên cứu. Ngoại giả, phổ biến rộng rãi làm gì cho đám em út tép riêu và con dân.

Mấy ngày liền, nghiên cứu cuốn sách Luật Nhà Đất của Đảng và Nhà Nước Việt Cộng, Thông Biện tôi ngỡ ra khối điều hữu ích! Sách in khổ letter, tức là 8 1/2 X 11. Bìa nâu chữ trắng. Dày 94 trang không kể bìa. Thông Biện tôi có thể sẽ từ từ công bố toàn bộ cuốn Luật Đất Đai của Nhà Nước Việt Cộng soạn thảo. Tuy nhiên, trong phạm vi bài này, Thông Biện tôi chỉ “**trích ngang**” một phần cần thiết, để chúng ta cùng nhau “**tìm hiểu**” về sự vụ tịch thu “**Làng Nghệ Sĩ**”. Xin đọc từ trang 65:

“**Điều 121. Quyền và nghĩa vụ của người Việt Nam định cư ở nước ngoài được mua nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất ở Việt Nam.**”

1. Người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc các đối tượng sau đây thì được mua nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất tại Việt Nam:

- a/ Người về đầu tư lâu dài có nhu cầu cần nhà ở trong thời gian đầu tư tại Việt Nam;
- b/ Người có công đóng góp với đất nước;
- c/ Những nhà hoạt động văn hóa, nhà khoa học có nhu cầu về hoạt động thường xuyên tại Việt Nam nhằm phục vụ sự nghiệp xây dựng đất nước;
- d/ Người có nhu cầu về sống ổn định tại Việt Nam;



d/ Các đối tượng khác theo quy định của Ủy Ban Thường Vụ Quốc Hội.

2. Người Việt Nam định cư ở nước ngoài mua nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất ở tại Việt Nam có các quyền và nghĩa vụ sau đây:

- a/ Các quyền và nghĩa vụ quy định tại Điều 105 và Điều 107 của Luật này;
- b/ Bán nhà ở gắn liền với đất cho tổ chức, hộ gia đình, cá nhân, người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc đối tượng quy định tại khoản 1 điều này;
- c/ Thế chấp nhà ở gắn liền với đất ở tại các tổ chức tín dụng được phép hoạt động tại Việt Nam;
- d/ Để thừa kế nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất cho hộ gia đình, cá nhân, người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc đối tượng quy định tại khoản 1 điều này.

c/ Thế chấp nhà ở gắn liền với đất ở tại các tổ chức tín dụng được phép hoạt động tại Việt Nam; d/ Để thừa kế nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất cho hộ gia đình, cá nhân, người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc đối tượng quy định tại khoản 1 điều này.

d/ Tặng cho nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất ở cho Nhà Nước, cộng đồng dân cư, tặng cho nhà tình nghĩa theo quy định tại điểm c khoản 2 Điều 110 của Luật này; tặng cho nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất đối với hộ gia đình, cá nhân hoặc người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc đối tượng quy định tại khoản 1 Điều này.”

Minh bạch quá đi chứ bộ! Việt Kiều ở nước ngoài muốn về quê hương ăn “**chùm khế ngọt**” hả? Thì cứ tuân thủ những điều luật do chính quyền đã đề ra. “**Gia có gia quy, Quốc có quốc pháp**.” Duy điều là, cái “**Quốc Pháp**” này chỉ được “**LƯU HÀNH NỘI BỘ**” mà những chức quyền cấp trung, cấp dưới còn không được **LƯU HÀNH** tới, thì sá gì người Dân. Lại là thứ Dân Việt Kiều sống ở nước ngoài Khúc Ruột Dư Ngán dặm!

Rồi Thông Biện tôi sẽ tuân tự, từ từ phân tích, lý giải những luật lệ về Đất Đai của Đảng và Nhà Nước Việt Cộng. Thông Biện tôi sẽ tìm hiểu hà căn hà cốt mà dùng một cái, vào một ngày “**không đẹp trời**” (như tác giả bài Quê Hương Là “**Chùm Khế Ngọt**” đã viết bên trên) Chính Quyền tức Đảng và Nhà Nước Việt Cộng bỗng a thần phủ tịch thu tướt lướt hơn trăm căn nhà của mấy anh chị ca nghệ sĩ ở hải ngoại đang lên cơn “**Về Nguồn**”!

Chuyện đầu còn có đó! Trước hết, phải hiểu ra rằng thì là, theo ngôn ngữ “**luật pháp**” của Nhà Nước hiện hành Việt Cộng, thì sự vụ mua nhà với quyền được “**sử dụng đất**”, tức là quyền được ở cái nhà mà mình vừa mua nó là hai “**vấn đề**” khác nhau! Muốn được ở

cái nhà mà mình bỏ tiền ra mua, phải có được cái giấy phép “**sử dụng đất**”. Tuy ở tiêu đề của điều 121 có chừa rở: “**Quyền và nghĩa vụ của người Việt Nam định cư ở nước ngoài được mua nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất ở Việt Nam**.” Nhưng phải hiểu là, muốn có được “**cái quyền**” mua nhà “**gắn liền**” với quyền sử dụng đất, thì phải “**hợp cách**” với những điều luật được liệt kê. Nhược bằng cứ mua nhà mà không lý gì đến luật sử dụng đất, thì cái nhà mà mình đã bỏ tiền mồ hôi nước mắt ra mua đương nhiên... bất hợp pháp! Có nghĩa là Nhà Nước muốn tịch thu cái nhà đó sớm hay muộn là do thời cơ và lòng háo tâm tùy hứng.

Bây giờ, Thông Biện tôi sẽ thử “**khảo sát**” xem, mấy anh chị ca nghệ sĩ Việt Kiều có hợp với bất cứ điều kiện nào do Đảng và Nhà Nước Việt Cộng ấn định, để có thể mua được căn nhà gắn liền với quyền sử dụng đất ở Việt Nam chăng? Thông Biện tôi sẽ tuân tự theo từng điểm:

Phần 1. Việt Kiều Nào Được Mua Nhà Gắn Liền Với Quyền Sử Dụng Đất:

a/ Ca nghệ sĩ về Việt Nam hành nghề, hẳn nhiên không nằm trong “**điện**” đầu tư lâu dài, cần nhà ở tại Việt Nam. Ca hát, trình diễn để kiếm tiền, không có bỏ vốn bỏ liếng ra thì làm sao mà gọi là đầu tư cho được.

b/ Đóng góp với đất nước là... bỏ tiền, bỏ của ra để xây dựng, hay hiến tặng cho cơ quan hay kế hoạch nào đó của Đảng và Nhà Nước. Thí dụ như xây trường học, nhà thương. Cho tiền viên mồ côi, trẻ em đường phố, trại cùi v.v.... Tóm lại là “**có hợp tác**” với Nhà Nước trong các công việc xã hội gì đó.

c/ Ca, nghệ sĩ trình diễn không được xếp vào thành phần Nhà Văn Hóa hay Nhà Khoa Học, nên dù có về Việt Nam thường xuyên để trình diễn, thì cũng bị coi là để kiếm tiền. Không nằm trong “**lãnh vực**” xây dựng đất nước.

d/ “**Người có nhu cầu về sống ổn định tại Việt Nam**”, có nghĩa là phải “**ký kết**” là về ở Việt Nam luôn luôn và thường trực. Không có được về ở dăm ba tháng nửa năm, hát hồng kiếm tiền, rồi lại vu trở ra ngoại quốc đi show hoặc mua nhà ở Florida đầu tư làm vốn cho hậu sự.

d/ Các đối tượng “**khác**” theo quy định của Ủy Ban Thường Vụ Quốc Hội, phải được hiểu là, những người có tiếng tăm mà Đảng và Nhà Nước đã coi giò coi cẳng, nếu “**chịu**” về “**sống chung hòa hợp**” với với chính quyền Xã Hội Chủ Nghĩa thì Đảng và Nhà Nước có lợi trong vấn đề tuyên truyền với thế giới. Thí dụ như Phạm Duy, Nguyễn Cao Kỳ v.v....

Như vậy, sau khi xem xét cẩn thận năm lần, bảy lượt, Thông Biện tôi vẫn không thấy mấy anh chị Ca Nghệ Sĩ Việt Kiều nằm được trong bất cứ khuôn luật nào của cái Luật Đất Đai mà Đảng và Nhà Nước Việt Cộng đã soạn thảo và Lưu Hành Nội Bộ!

(xem tiếp trang 8)

Casino Poker King SPORTSBOOK

Chào mừng các bạn đến với: **PokerKingCasino.com**

Nơi giải trí, đánh bài hấp dẫn nhất trên mạng Internet

- **PokerKingCasino.com** là nơi đánh bài đủ các loại, cá độ thể thao, chơi giải trí và tiền thật. Có bonus cho người chơi mới, thắng xe xịn Ferrari, Hummer hay \$100,000 trong môn progressive jackots.
- Được tặng \$150 khi bạn ký thác (deposit) lần đầu. Nhận thêm \$20 khi deposit lần thứ nhì.
- Đủ loại bài: Paigow Poker, Las Vegas 21 Blackjack, Baccarat, Craps, War, Let It Ride, Three Card Poker, Roulette
- Chơi bài giải trí hay ăn tiền thật trực tiếp với mọi người qua Intrenet 45,000 người chơi. Giải thưởng thi đấu mỗi giờ.
- Cá độ thể thao trực tiếp (live sports): Football, Basketball, Baseball, Boxing, Horse Racing và nhiều môn thể thao khác.
- Giải đáp thắc mắc 24 tiếng mỗi ngày/7 ngày trong tuần.
- Xin nhớ Turn-Off Firewall khi install Software từ website của chúng tôi.

POKERKINGCASINO.COM

LIVE POKER ROOM **GASINO POKER KING SPORTSBOOK** **LIVE SPORTSBETTING**

GRAND FORTUNE SEAFOOD

4100 MONTEREY RD., SUITE 108, SAN JOSE, CA 95111

Tel: (408) 226-8888 - Fax: (408) 226-8913

Nhà hàng Grand Fortune có nhiều chương trình đặc biệt dành cho quý khách đã ủng hộ trong suốt thời gian vừa qua

- Nhà hàng mới tân trang thẩm mới, hệ thống đèn và TV tối tân có thể quan sát được sân khấu mọi phía khi có đám cưới và văn nghệ, hoặc xem football cuối tuần.
- Nhà hàng rộng rãi, khung trang có thể chứa trên 600 chỗ ngồi với khung cảnh thơ mộng, lộng lẫy rất lý tưởng để tổ chức tiệc cưới hỏi, tiệc họp mặt và hội đoàn. Có tân trang thêm phòng VIP: 180 chỗ ngồi. Do nhóm đầu bếp nổi tiếng Hồng Kông đảm trách.

Đặc Biệt: Có sân khấu và sân nhảy rộng rãi cho tiệc cưới.

ĐẶC BIỆT:

- Có tôm, cua, cá sống bơi lội trong hồ
- Cơm trưa: 3 món tiện cho những người đi làm
- Nếu đặt tiệc cưới từ 7/2005 sẽ được tặng bao bọc ghế

Giờ Mở cửa
Thứ Hai - Thứ Năm: 10:00AM - 9:00PM
Thứ Sáu: 10:00AM - 10:00PM
Thứ Bảy: 9:00AM - 10:00PM
Chủ Nhật: 9AM - 9:30PM

(Chùm Khế Ngọt tiếp từ trang 7)

Tuy nhiên, Thông Biện tôi thiết nghĩ, cũng nên khảo sát luôn Phần 2 của điều 121 Luật Đất Đai Việt Cộng, biết đâu nó bố tức được phần nào "lý lịch" của cái Phần 1:

Phần 2: Quyền Và Nghĩa Vụ Của Việt Kiều Mua Nhà Gắn Liền Với Quyền Sử Dụng Đất Tại Việt Nam:

Khi một Việt Kiều đã "hợp cách" để mua nhà mà có luôn được quyền sử dụng đất tại Việt Nam, liền tức thì, Việt Kiều này sẽ có ngay những quyền và nghĩa vụ sau đây:

a/ Quyền và nghĩa vụ quy định ở điều 105 và 107 là như thế nào. Xin thử đọc và tìm hiểu từ trang 58:

*** 105. Quyền chung của người sử dụng đất: Người sử dụng đất có các quyền chung:**

1. Được cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất.
2. Hưởng thành quả lao động, kết quả đầu tư trên đất.
3. Hưởng các lợi ích do công trình Nhà nước bảo vệ, cải tạo đất nông nghiệp.
4. Được Nhà nước hướng dẫn và giúp đỡ trong việc cải tạo, bồi bổ đất nông nghiệp.
5. Được Nhà nước bảo hộ khi bị người khác xâm phạm quyền sử dụng đất hợp pháp của mình.
6. Khiếu nại, tố cáo, khởi kiện những hành vi phạm quyền sử dụng đất hợp pháp của mình và những hành vi khác vi phạm luật về đất đai."

Thông Biện tôi xin hãy luận qua trước về Điều 105 bổ túc cho điều 121 của Luật Đất Đai Việt Cộng; sau đó, sẽ bước qua điều 107 cũng bổ túc cho điều 121 của đạo luật bí hiểm nói trên:

1. Quyền chung được Nhà Nước cấp cho một giấy sử dụng đất của mình.
2. Có trồng được cây cà, quả ớt gì trên đất của mình, thì mình được toàn quyền ăn, không cần chia cho ai khác.
3. Những cái tạo và bảo vệ của Nhà Nước chỉ dành cho đất nông nghiệp, và vẫn còn nằm trong kế hoạch "nghiên cứu bách niên". Hy vọng đến đời chất của quý vị hiện đang còn sống thì nó sẽ được thi hành.
4. Xem lại lời luận của Thông Biện tôi ở phần 3.
5. Nhà Nước bảo hộ khi bị người khác xâm phạm đến quyền sử dụng đất hợp pháp của mình. Dĩ nhiên, nếu chính Nhà Nước Việt Cộng là đối tượng xâm phạm đến quyền sử dụng đất hợp pháp của mình, thì chẳng qua là vì Nhà Nước đã không bằng lòng cho cái quyền sử dụng đất của mình là hợp pháp nữa!
6. Như lời luận của Thông Biện ở câu 5. Chính Nhà Nước Việt Cộng làm ra luật. Nay Nhà Nước Việt Cộng vi phạm luật pháp về luật đất đai cũng là điều hợp lý thôi. Luật do Nhà Nước làm ra, Nhà Nước muốn sửa đổi và thi hành thế nào

mà chẳng được! Kể nắm vận mệnh quốc gia, dân là tộc phải biết quyền biến sao cho có lợi riêng các cấp lãnh tụ chớp bu là hợp lý.

Điều 105 là nói đến Quyền, bây giờ Thông Biện tôi sẽ đi qua Điều 107, là nói về Nghĩa Vụ, cũng bổ túc cho Điều 121 Luật Đất Đai của Nhà Nước Việt Cộng, phần a/:

"Người sử dụng đất có các nghĩa vụ sau đây:

- 1/ Sử dụng đất đúng mục đích, đúng ranh giới thửa đất, đúng quy định về sử dụng độ sâu trong lòng đất và chiều cao trên không, bảo vệ các công trình công cộng trong lòng đất và tuân theo các quy định khác của pháp luật.
- 2/ Đăng ký quyền sử dụng đất, làm đầy đủ thủ tục khi chuyển đổi, chuyển nhượng, cho thuê, cho thuê lại, tặng cho quyền sử dụng đất; thế chấp, bảo lãnh, góp vốn bằng quyền sử dụng đất theo quy định của pháp luật.
- 3/ Thực hiện nghĩa vụ tài chính theo quy định của pháp luật
- 4/ Thực hiện các biện pháp bảo vệ đất.
- 5/ Tuân theo quy định về bảo vệ môi trường, không làm tổn hại đến lợi ích hợp pháp của người sử dụng đất có liên quan.
- 6/ Tuân theo các quy định của pháp luật về việc tìm thấy vật trong lòng đất.
- 7/ Giao lại đất khi Nhà nước có quyết định thu hồi đất hoặc khi hết thời hạn sử dụng."

Xem ra, người dân, dù là Việt Nam (hợp cách) hay Việt Kiều gì cũng chẳng thể chạy đàng nào cho khỏi nằng! Không tin, quý vị thử cùng Thông Biện tôi "nghiên cứu" Điều 107, bổ túc cho Điều 121 của Luật Đất Đai của Đảng và Nhà Nước Việt Cộng, xem sao:

- 1/ Chẳng có gì đặc biệt lắm! Tuy nhiên, "sử dụng đất đúng mục đích" thì phải hiểu ra như thế nào? Đất chỉ dùng để cất nhà ở, để trồng trọt, để lập khu thương mại v.v... Không được quyền mang đất của Việt Nam mà sang nhượng, dâng hiến hay bán đổi với ngoại bang. Thông Biện tôi hiểu phần 1 của Điều 107 là như vậy!
- 2/ Vậy chứ lúc Đảng và Nhà Nước Việt Cộng dâng, bán, đổi những phần đất của lãnh thổ Việt Nam cho Trung Quốc, thì đã "đăng ký" quyền sử dụng đất với ai? Và những thủ tục chuyển đổi, chuyển nhượng, cho thuê, cho thuê lại, thừa kế hay tặng không; hoặc thế chấp, bảo lãnh, góp vốn đã theo những quy định của Điều Luật nào? Điều Luật dâng đất cho ngoại bang này do ai soạn? Soạn khi nào? V.v...
- 3/ "Thực hiện nghĩa vụ tài chính theo quy định của pháp luật" nghĩa là làm sao? Nghĩa vụ tài

chính là nghĩa vụ gì vậy kia? Ngôn từ trong văn bản luật pháp mà viết như thế này, chẳng hóa ra là mập mờ tối om để dễ dàng đánh lận, lừa bịp, trấn lột của người dân sao?

4/ "Thực hiện các biện pháp bảo vệ đất". Làm hàng rào cho chắc chắn, kín đáo, để chó hàng xóm không quạ ị bậy trên đất nhà mình? Nhưng hàng rào là chỉ cần được chó và những tay ăn trộm lơ to mơ. Khi công an của Nhà Nước muốn "xâm nhập" thì chẳng có phương pháp chi có thể bảo vệ!

5/ Quy định bảo vệ môi trường của Nhà Nước Việt Cộng là: Rác nhà mình phải lên đổ bên nhà hàng xóm, hoặc đổ xuống sông, lạch khu phố

không vì bất cứ lý do gì, hợp lý hay không cần hợp lý (mà làm cách chi để hợp lý cho được hả trời!?) có một quyết định thu hồi là mình phải giao liền một khi! Có điều, Đảng và Nhà Nước ta chỉ thu hồi... Đất thôi, còn cái nhà, mấy người muốn dỡ đem đi, thì cứ... làm đơn xin phép thử. Sau khi làm đơn, theo đúng thủ tục để cho đơn được "cứu xét", thì thủ tục "đầu tiên" là "tiền đầu". Tuy nhiên, không nhất thiết phải "thủ tục" bằng tiền mặt. Vàng ngọc, kim cương hay đồ la gì cũng được các quan trên nhận tuốt. Nhận, rồi xét đơn. Nhưng xét đơn xong rồi có giải quyết, và sẽ giải quyết ra sao, là những vấn đề hết sức "nổi cộm" nhưng lại rất cần được "giữ kín"!

Và ở về thủ hai: "hoặc khi hết thời hạn sử dụng" là nghĩa lý nó như thế nào? Chứ bộ ở Việt Nam hiện nay, tuy bỏ tiền ra mua nhà mua đất, nhưng chỉ có quyền "được" sử dụng tức là làm sở hữu chủ căn nhà miếng đất mà mình đã mua, trong một khoản thời gian ấn định nào đó thôi sao? Như vậy phải nói là Mướn Nhà Mướn Đất chứ! Kiểu giống như Mỹ hoặc Nga mướn cái cảng Cam Ranh của ta. Hay tưởng tượng na ná như Anh Quốc "trị vì" Hồng Kông thuở nọ (cho nó sang)!

Thông Biện tôi từ ngày sang Mỹ lưu vong đến nay, đã hơn ba mươi mùa allergy, nghe mọi người từ dân bản xứ Hoa Kỳ cho tới các sắc dân thiểu số đang ngụ cư hợp pháp và bất hợp pháp trên châu lục Tân Thế Giới cùng thận trọng dạn dò nhau rằng thì là, ngôn ngữ luật pháp trong tiếng Anh nó rất ư là biến hóa khôn lường! Giấy tờ chi mà dính tới pháp luật thì phải nên cẩn tắc bất áy náy: Giao mấy anh luật sư đọc (mướn) cho nó chắc ăn! Nhưng nay, đọc bộ "Luật Đất Đai" của Nhà Nước và Đảng Việt Cộng, mới thấy rằng cái ngôn ngữ luật pháp tiếng Việt ta trong triều đại Cộng Sản nó cũng ảo diệu vô chừng thiên la địa võng! Các nhà Luật Việt Cộng, chỉ cần dùng những chữ, ngôn ngữ bình thường thôi, nhưng đừng có mà hòng, "cây kim" cũng khó lọt qua tay Đảng và Nhà Nước Việt Cộng! Xem chừng, những "ngoắt ngoéo" luật pháp trong ngôn ngữ bình thường của Đảng và Nhà Nước Việt Cộng đâm qua mặt luôn những thứ tuy là "ngoắt ngoéo" nhưng khá đi hợp lý (và hợp pháp) của ngôn ngữ luật pháp Hoa Kỳ!

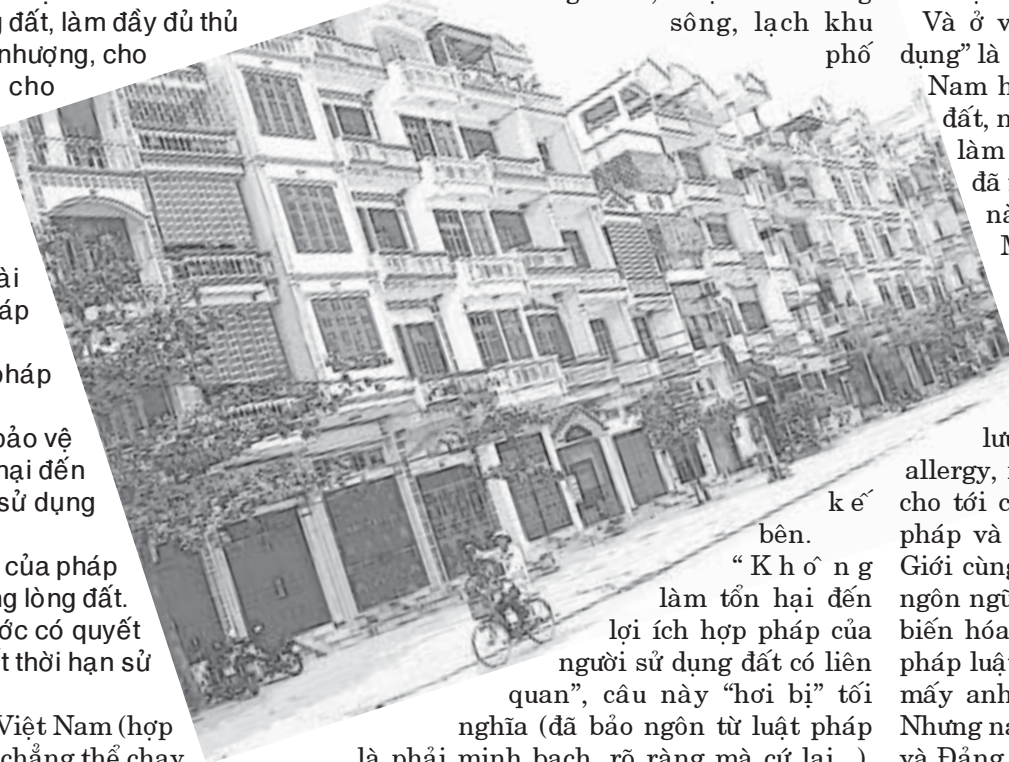
Trong phần cuối của Điều 107, tức phần 7 của Luật Đất Đai Năm 2003 (Và Đổi Mới Của Cơ Chế Tài Chính Đối Với Đất Đai Trong Thời Gian Tới), có ghi rõ ràng rành mạch như sau:

"7/ Giao lại đất khi Nhà nước có quyết định thu hồi đất hoặc khi hết thời hạn sử dụng."

Ừa? Vậy ra căn nhà, miếng đất của mình mua bằng tiền mồ hôi nước mắt, nhưng hễ bất cứ khi mô mà Đảng và Nhà Nước Việt Cộng vì hay

Song le, theo Thông Biện tôi suy nghĩ thật cận kề thì là, thay vì Đảng và Nhà Nước Việt Cộng ra cái Luật Đất Đai, rất nên thêm vào giữa chữ Luật và chữ Đất một chữ nữa, nó mới trọn nghĩa... tào khang: chữ CƯỚP áy mà! Luật CƯỚP Đất Đai! Chỉ cần bốn chữ như găm vọc ngọc ngà trên đây, là có thể bịt miệng hết mọi lời dị nghị, ngay cả cái miệng cà khịa hay cái ngòi bút thường chỉ chọt của Thông Biện tôi! Cứ "công nhiên minh xác" như thế kia, thì dù "danh không chính", nhưng nhờ quyền lực của kẻ

(xem tiếp trang 9)





SKYBRIDGE™

COMMERCIAL

100 PARK CENTER PLAZA, SUITE 111 • SAN JOSE, CA 95113
Tel: 408-885-8888 • Fax: 408-885-8088

- Skybridge Commercial là công ty địa ốc Việt Nam quy mô đầu tiên vùng bắc California chuyên môn về Strip Mall/Shopping Center, Office Building, Medical Building, Apartment, Gas Station, Warehouse.
- Công ty có nhân viên chuyên môn đảm trách quản lý commercial property cho quý khách.
- Công ty có luật sư cố vấn và bệnh vực cho quý khách về mọi vấn đề liên quan đến địa ốc.
- Công ty đang tuyển thêm nhiều agent với điều kiện tốt nghiệp đại học, và có ít nhất 2 năm kinh nghiệm về Commercial Real Estate.

- 1) 31,159sf Shopping Center, 3 acres land, built 1990, Sacramento, 87% occupancy, CAP 6.7%. Priced \$5.5 million
- 2) 10,384sf restaurant, 4.3 acres land, located next to Freeway 101, Morgan Hill, ideal for wedding banquet, can be built more building on vacant land, Priced \$5,975,000
- 3) 30,074sf building of a auto dealership on 1.06 acres land in Hollister, Priced \$2,695,000
- 4) 53,760sf showroom/office/warehouse on 5.32 acres lot, San Jose, Priced \$6.85 million
- 5) Gas Station + 3 bays garage, major intersection, Gilroy, Priced \$1.7 million
- 6) 15,000sf vacant 2 stories retail/office building, 8,437sf lot, major street, downtown Richmond, Priced \$1.2million
- 7) 5,457sf vacant retail building, major street in Oakland, Priced \$750K
- 8) 7,594sf Strip mall in a very good location, built 1992, Rocklin (Sacramento), CAP 6.25, Priced \$2,913,000

- 9) 4,431sf multi tenant medical office building, Santa Clara, CAP 6%, Priced \$2,295,000
- 10) 9,362sf Luxury Restaurant in downtown Mountain View, 7,280sf lot, tenant pays \$15,000/month + NNN. Next year will pay \$18,000/month + NNN. Long term lease with 3% increase every year. Plenty of parking. Excellent location. Mountain View, Price \$3 million
- 11) 2,619sf Auto Body Building, 19,200sf lot, \$5,000 monthly rental income from used car shop, Auto body business is \$200K. Price for both RE + Business is \$1,650,000
- 12) 53,760sf Warehouse, 5.3 acres lot, next to Tile store and Restaurant Supplies Wholesale. 8 docks, 1 grade level door. Very good area. San Jose, Price \$6,850,000
- 13) 32,500sf warehouse, 2.11 acres land, built 1975, Union City, Price \$3.2million
- 14) 3,852sf Fourplex, 0.11 acre land, prestigious neighborhood in North Berkeley, walking distance to UC Berkeley, gross income \$88,800/year, Price \$1,495,000
- 15) 3,508sf 5 Units Residential, 10,400sf lot, one block from SF General Hospital, San Francisco, Price \$855K
- 16) 4,902sf 6-plex, 7,500sf lot, gross income \$64,272/year, Alameda, Price \$938K
- 17) 4,650sf 6-plex, 0.44 acre land, gross income \$72,960/year, Concord, Price \$1,250,000
- 18) 5,220sf Brand new Strip Mall across from Home Depot, 0.86 acre land, CAP 5.75%, Pleasanton, Price \$3,208,000
- 19) 20,202sf Retail Center, 1.9 acres land, built 1986, CAP 6.5%, Clovis, Price \$2,940,000

MICHAEL MINH NGUYEN
Senior Commercial Broker
President



COLLEEN PHAM
Senior Commercial Specialist
Vice President





* Real Estate Broker * Results You Can Count On *

Email: Tony Dinh@aol.com or Website: www.C21Atnetwork.com
(408) 224-7100 (Bus) (408) 226-2782 (Fax)
(800) 398-9612 (Toll-Free)

3111 Mc Laughlin Ave.
San Jose, CA 95121



Affordable Home
Welcome to this affordable home with 3 beds, 2 baths, 1,235 sq. ft. of living space, everything has been remodeled.
List price: \$774,950



Lovely Home in Blossom Hills
Totally remodeled up to 80 k, with all new appliances. 4 beds, 2 baths, 1342 sq ft of living space. Beautiful landscape in front + back yards.
List Price: \$707,999



Like New Home
This is beautiful and completely remodeled from A to Z. 4 beds, 2 baths, 30 years of age 1,356 sq ft. of living space, lot size 6500 sq ft +
List Price: \$699,888



Friendly Neighborhood
This home is located in convenient & friendly neighborhood with a lot of upgrades 3 years ago. 4 beds, 2 baths, 1,481 sq. ft. of living space.
List Price: \$564,950



Opportunity For Investor
With huge back yard and swimming pool located in South San Jose, 3 beds, 2 baths, 1,492 sq ft of living space, over 8,000 sq ft. of lot size
List Price: \$619,950



Huge Lot Size
Welcome to this home located in Santa Clara with two beds, one bath, lot size over 10,850 sqft.
List Price: \$750,000



Well-Kept Home
Very nice floor plan, with 2 Master beds Den easily to convert 3rd beds, vaulted ceiling, 2 beds, 2.5 baths, convenient location only 13 years old.
List Price: \$525,950



Close To New Library
Welcome to this home very close to new library on Tully road with 4 beds, 2 baths, 1,484 sq ft living space, 28 years of age convenient to new library, shopping center.
List Price: \$620,000



Shapel Home in Evergreen
Must see inside to appreciate total beauty of home. Remodeled inside, granite kitchen, marble floors, new carpet, 4 beds, 3 bath, 12 years of age, 3,295 sq ft of living space.
List Price: \$1,275,000

10 lý do nên dẹp bỏ đài phường

TRÍCH BÁO TRONG NƯỚC
LD SỐ 260 NGÀY 20.09.2005

Từ nhiều năm nay, đã có không ít ý kiến của các tầng lớp nhân dân, đội ngũ trí thức, kể cả đại biểu Quốc hội, báo chí, trong đó có Báo Lao Động... kiến nghị nên dẹp bỏ đài phường. Sau bài viết này của nhà thơ, đạo diễn điện ảnh Đỗ Minh Tuấn, chúng tôi mong tiếp tục nhận được các ý kiến khác...



TP. Hồ Chí Minh, đài phường đã chấm dứt hoạt động ở nội thành, nhưng ở Hà Nội đài phường vẫn tiếp tục phát triển, thậm chí còn ganh đua về công suất gây ra những phản ứng, kiện cáo gần đây. Tôi xin được nêu một cách hệ thống 10 lý do nên dẹp bỏ đài phường để tham khảo:

1. Lãng phí, không hiệu quả: Đài phường chất lượng âm thanh kém, nghe không rõ, nhiều nhà đóng cửa lại khi đài phường phát thanh. Vì thế, ý định chuyển loa phường thành loa mắc từng nhà như dự án 5 tỉ sắp triển khai cũng không mang lại hiệu quả gì, vì khó có gia đình nào chấp nhận.

2. Gây ảnh hưởng đến sức khỏe và lao động của nhân dân: Đối tượng bị nghe đài phường chủ yếu là người già, người về hưu, trẻ em và người ốm. Người ốm và trẻ em có quyền ngủ muộn thì bị đánh thức thò bạo và tra tấn một cách hỗn nhiên, ảnh hưởng lớn đến việc điều trị của người bệnh và sự phát triển hệ thần kinh của các em.

3. Làm ô nhiễm môi trường văn hoá: Những bài phát thanh trên đài phường hoặc là lặp lại những tin bài đã phát trên truyền thanh, truyền hình, hoặc tung ra những tác phẩm thơ ca, âm nhạc nghiệp dư khiến những người nghe khó chịu như bị "khủng bố" về văn hoá. Trẻ thơ đang học hoặc đang chơi bị nghe những chuyện chém giết, dặt vòng... của người lớn cũng bị ô nhiễm đầu óc non nớt và trong sáng.

4. Tạo căng thẳng trong quan hệ dân sự: Sinh hoạt đường phố bị đài phường gây nhiễu: Trong gia đình, các hoạt động điện thoại, tâm sự, sinh nhật, liên hoan, tang ma, cúng giỗ diễn ra trong lúc đài phường phát thanh nhiều khi khiến các thành viên phải hò hét, quát tháo nhau khi sai bảo hay yêu cầu phối hợp.

5. Ảnh hưởng đến lao động của trí thức: Nhiều khu tập thể có các trí thức làm việc khuya nên có nhu cầu ngủ dậy muộn hơn. Nhưng đài phường luôn tích cực đánh thức đồng loạt vào sáng sớm, khiến họ bị ảnh hưởng chất lượng lao động trong ngày hôm đó. Không ít cơ quan khoa học, báo

chí ở cạnh loa phường rất khó làm việc, hoạt động khi đài phường lên tiếng mỗi sáng, mỗi chiều.

6. Xâm phạm quyền sống yên tĩnh của người dân: Người dân có nhu cầu nghỉ ngơi tĩnh lặng, nhất là buổi sáng, vào ngày lễ.

7. Ảnh hưởng đến hoạt động báo chí và sáng tạo nghệ thuật: Các đoàn quay phim của truyền hình, các phòng viên đài phát thanh cần thực hiện phỏng vấn trực tiếp trên đường phố, các phòng thu ca nhạc hoạt động hợp pháp đều bị ảnh hưởng trong thời gian đài phường lên tiếng.

8. Làm phiền các quan hệ quốc tế: Một số phường đặt loa gần các cơ quan đại sứ quán, văn phòng đại diện của các tổ chức quốc tế, gây khó chịu cho nhiều người nước ngoài. Điều này cũng ít nhiều ảnh hưởng đến hoạt động du lịch và giao lưu quốc tế.

9. Ảnh hưởng đến yêu cầu cải cách hành chính: Đài phường không có giấy phép của một tờ báo chuyên nghiệp nhưng hoạt động như một tờ báo là vi phạm Luật Báo chí. Ngay cả chức năng thông báo linh lương, tiêm chủng... được đài phường thực hiện tương tự như tiện lợi nhưng thực chất đã khuyến khích một tác phong cửa quyền, tùy tiện của cơ quan công quyền.

10. Thiếu công bằng xã hội: Những gia đình bị loa phường chia vào phải chịu thiệt thòi lớn nhất. Vì thế đã có người bỏ tiền thuê chia loa về hướng khác, phường cũng không mắc loa cạnh nhà các vị lãnh đạo các ngành, các cấp. Đó là một sự thiếu công bằng, thiếu bình đẳng.

Tóm lại, qua 10 lý do trên, ta thấy đài phường vi phạm vào mục tiêu phấn đấu xây dựng một xã hội công bằng, dân chủ, văn minh. Vì thế, nên dẹp bỏ người dân có chất lượng sống cao hơn. ĐỖ MINH TUẤN, LD 260

(Chùm Khế Ngọt tiếp từ trang 8)

manh, tức kẻ đang cầm quyền bính trong tay, thì "ngôn cũng phải thuận" thôi! Chứ bộ không phải tay Staline hay Lenine gì đó, đã từng nói cái câu xanh đờn rằng thì là: "Sức mạnh nằm ở ngay mũi súng" đó sao?

Một thí dụ nữa, thử đọc lại tiểu mục d của phần 2 Điều 121, ghi rằng:

"d/ Để thừa kế nhà ở gắn liền với quyền sử dụng đất ở cho hộ gia đình, cá nhân, người Việt Nam định cư ở nước ngoài thuộc đối tượng quy định ở khoản 1 Điều này (tức điều 121) theo quy định của pháp luật về dân sự; trường hợp người thừa kế là người Việt Nam định cư ở nước ngoài không thuộc đối tượng quy định tại khoản 1 Điều này hoặc cá nhân nước ngoài thì được hưởng giá trị của phần thừa kế đó."

Tức là, nếu bạn được thừa kế một miếng đất có kèm theo nhà đã cất sẵn trên đó tại Việt Nam, tất nhiên bạn phải có những điều kiện ất có và đủ do Đảng và Nhà Nước Việt Cộng đã ấn định trong Điều 121. Tất nhiên, những gì trong Điều 121 mà bạn đã được hoặc chưa đọc cũng chẳng có chi quan trọng. Bởi vì, cái tối quan trọng là do sự lý giải những khoản trong Điều 121 do Đảng và Nhà Nước toàn quyền uyển chuyển dựa trên Pháp Luật Dân Sự. Trong trường hợp (luôn xảy ra), bạn không hội đủ những điều kiện ất có và đủ để thừa hưởng miếng đất (có gắn căn nhà bên trên) với quyền sử dụng nó, thì bạn "vẫn" được "hưởng" giá trị của phần thừa kế đó!

Không thuộc đối tượng quy định để thừa kế "gia tài" bất động sản, mà vẫn được "hưởng" cái giá trị của của phần "thừa kế" đó! Như vậy, là Đảng và Nhà Nước Việt Cộng quả tình anh minh công chính! Có điều, Nhà Đất của Cha, Mẹ, Anh, Em bạn để lại, nhưng cái "giá trị" của Nó thì lại do Nhà Đương Quyền ấn định! Nhà Đất trị giá 500 cây vàng, nhưng Nhà Đương Quyền biểu là chỉ đáng 50 cây, bạn rất nên nhận liền 50 cây cho nó xuôi chèo mát lái, rồi vù trở lại đất lưu vong là yên chuyện! Đừng có mà kiện tụng đòi co chỉ tổ mất công. Huyện bênh huyện, tổng bênh tổng, Nhà Nước bênh Đảng Việt Cộng lộ là còn phải ngon!

Xét ra, hai chữ "đối tượng" mà Đảng và Nhà Nước Việt Cộng hay xài, nó mang rất nhiều nghĩa lý thâm sâu. Thường, những nghĩa lý này lại có tính hăm dọa răn đe và thấp phần nguy hiểm! Chẳng hạn: "Tên Nguyễn Văn A là Đối Tượng cần theo dõi". "Việt Kiều Trần Kim B là Đối Tượng phải được "quan hệ móc nối" để xử lý và rồi sử dụng" v.v...! Như vậy, bạn mà được thành Đối Tượng hoàn hảo các điều kiện ất có và đủ để thừa kế "miếng Đất có cất Căn Nhà" ở Việt Nam hiện nay, chưa chắc đã là điều may mắn! Sau khi là Đối Tượng khá đi "thừa kế" "miếng Đất có cất Căn Nhà" của ai đó để lại cho bạn, bạn sẽ lần lượt là Đối Tượng của trăm ngàn cái mắc dịch khác khó mà nói ra cho hết được về

sau! Thôi thì, bạn cứ "năn nỉ" Đảng và Nhà Nước để bạn vào thành phần "không thuộc Đối Tượng quy định" cho nó xong. Thà "hưởng" đờ "cái giá trị" của "miếng Đất có cất Căn Nhà" của ai đó để lại, bi nhiều thì bi theo chằm ngọn thời đại, lấy tình túy từ câu thơ của Nguyễn Tất Nhiên đã được biến thành nhạc và một thời người ta hát râm ran đây đó! "Còn còn hơn không! Có còn hơn không!"

Thông Biện tôi có thể dẫn chứng ngay tức thì là "châm ngôn" đầy tính Triết Lý Sáu Sắt "có còn hơn không" đã được rất nhiều người triệt để áp dụng. Đó là các Ca Nghệ Sĩ Việt Kiều vừa bị Đảng và Nhà Nước Việt Cộng đuổi cổ ra khỏi cái Làng Nghệ Sĩ gì đó! Khi Nhà Đương Quyền ta công bố là Cái Làng Nghệ Sĩ đã bị các cấp dưới "lam quyền" cho dựng lên "bất hợp pháp", mà còn cho on huệ là các Ca Nghệ Sĩ, tức là các nạn nhân "Nhà Đất" được thu dọn đồ tể nhuyễn cấp thời trong vòng trật tự, thì quả tình là Nhà Đương Quyền đã nương nhẹ bàn tay "sắt bọc kẽm gai" lắm lắm rồi! Thử hỏi, nếu Nhà Đương Quyền Việt Cộng ngay cái hôm "trời không đẹp, không nắng, không mưa" đó, cứ liền tít xuyết, xua hết các Ca Nghệ Sĩ Việt Kiều ta ra khỏi Làng Nghệ Sĩ, thì mỗi người chỉ được 10 phút đồng hồ, ai chậm trễ thì sẽ bị coi như chống đối Nhà Nước, có tình "xâm phạm" tài sản Xã Hội Chủ Nghĩa, tội nhẹ nhất là đi vùnh kinh tế mới hoặc cải tạo vài niên... Thì đi thôi! Thông Biện tôi cam đoan là quang cảnh trước cổng Làng Nghệ Sĩ sẽ bi hài hỗn độn! Việt Nam là xứ nóng! Cho là những căn nhà trong Làng Nghệ Sĩ có mấy lạnh đi, nhưng các Ca Nghệ Sĩ sẽ ăn mặc rất sơ sài thoải mái. Mà thường, các Ca Nghệ Sĩ (nhất là phe nữ) đi đâu ra khỏi nhà, cũng phải mất rất nhiều thì giờ để chọn cái quần cái áo, đôi guốc đôi giày, bộ lông mi giả (và nhiều những thứ giả khác) để "đeo" vào, Nhà Đương Quyền cho có 10 phút thì "biết ra sao ngày sau" nè trời!

Nhà Đương Quyền chơi như vậy là chơi ket. Quá ket nữa là khác! Nhưng các Ca Nghệ Sĩ vốn... dễ tính và tốt nịnh, nên "rời cũng sẽ qua" đi!

Tuy nhiên, cái Chùm Khế Ngọt Quê Hương bây giờ xem chừng không đến nỗi gì ngọt lắm! Thậm chí, nó chẳng những chua, mà còn chua lè nữa là đằng khác! Nhưng dù Chùm Khế Quê Hương có chua lè hay chua lét, các Ca Nghệ Sĩ Việt Kiều ta và một số những anh Văn Nghệ (mà không) Sĩ, các (cựu) Tướng (không) Quân và Tướng (vô) Sĩ đã lỡ làng "trót đã nhúng chàm" hồ hởi về Việt Nam để dành giết Chùm Khế Quê Hương, thì dù Ngọt hay Chua, cũng phải cùng nhau Ngậm Bỏ Hòn Lầm Ngọt. Chứ Nổi Lòng Biết Ngó Cùng Ai!

THÔNG BIỆN TIÊN SINH
Virginia



bamboo

café & restaurant

779 Story Rd., Suite 1, San Jose, CA 95122

408.294.6260

Mở cửa Monday - Sunday: 9am - 9pm / closed Tues.

- Cơm Gà Hải Nam
- Hủ Tiếu/Mì
- Hủ Tiếu Gà Dai
- Hủ Tiếu Bò Tái
- Bún Mắm
- Xiu Mại
- Dầu Cháo Quẩy

CƠM PHẦN GIA ĐÌNH

- Soup Bong Bóng Cá
- Nghêu Xào Tàu Xì
- Cải Làn Xào Bò
- Sườn Heo Rang Saté
- Tôm Rang Muối
- Cá Kho Tộ
- Canh Chua Cá Bông Lau

và nhiều món ăn
khóai khẩu.

ĐẶC BIỆT THẠCH DỪA



Bamboo

PHỞ BẰNG BEEF NOODLE

Vietnamese & Chinese Cuisine

ĐẶC BIỆT: BÚN BÒ HUẾ, BÁNH CUỐN CHẢ LỤA, BÚN MĂNG VỊT

1705 Tully Rd., San Jose, CA 95122
(408)251-0896 & (408)251-0901

Open Hours: Monday to Thursday: 8am - 9pm.
Weekend, Friday to Sunday: 8am - 10pm. Open 7 days a week

374 E. Santa Clara Street
San Jose, CA 95113
(408) 293- 8955
www.mycanh.com

Đặc Biệt: Gỏi cá trứ danh

Cá 7 Món của nhiều loại cá
Giá hữu nghị \$25.99

Mỹ Cảnh

Restaurant

Sun- Thurs: 10am- 10pm
Fri- Sat: 10am- 12am



Tiếng nói đấu tranh cho chính nghĩa Quốc Gia

Bình vực quyền lợi đồng hương tị nạn
Xây dựng cộng đồng và giữ gìn văn hoá Việt

ĐỌC và CỔ ĐỘNG

CHUYỆN DÔNG DÀI

Lời quê góp nhặt đông dài
Mua vủ cũng được một vài trống canh
(Nguyễn Du)

Kết Quả Bâu Cử...Viết Muộn

NGUYỄN THANH

Thưa Quý Độc Giả;
Sáu giờ ba mươi phút chiều thứ Ba 13 tháng 9/05, theo hẹn với một ông bạn thân lâu năm đồng thời cũng là một đại gia cổ thụ trong ngành địa ốc, Nguyễn Thanh tôi cùng "đệ nhất phu nhân của riêng mình" leo lên xe của ông ta trực chỉ đến địa điểm theo dõi kết quả bầu cử (và sau chừng 4 tiếng đồng hồ, trở thành địa điểm ăn mừng chiến thắng) của ứng cử viên Madison Nguyễn tại quán "Em Café", tọa lạc trên đường Burdette thuộc khu phía Nam thành phố San Jose. Được biết, quán "Em Café" này thuộc quyền sở hữu của ông Lê Văn Hương, đệ nhị hoàng tử của vương triều Lee's Sandwiches.

Ngoài vài thanh niên nam nữ trẻ với áo thun có vẽ hàng chữ Madison Nguyễn đang tút tút bậy biện thức ăn và nước uống bên trong quầy, 3 chúng tôi là những người khách đầu tiên lẻ loi lạc lõng trong quán cà phê rộng rãi khang trang. Đến sớm là ý kiến của tôi, vì theo thói quen khi tham dự những cuộc hội họp có tính cách khá quan trọng, tôi muốn nhìn rõ từ đầu đến cuối tất cả mọi diễn biến đặc biệt có thể sẽ xảy ra trong một sinh hoạt mà tôi đã hữu ý hay vô tình có dính líu vào. Vài phút sau, tôi bước ra bên ngoài hiên quán sạch sẽ thênh thang để quan sát từng đoàn người đang lũ lượt tới, và nhất là để được tự do nhả khói thuốc dưới cơn gió chiều cuối Hè hơi se se lạnh. Với kinh nghiệm nghề nghiệp và một quá trình sinh sống tại vùng Bắc Cali trên 15 năm (nếu trừ đi khoảng chừng một con giáp lãng du qua các tiểu bang xa), tôi không thể dễ nén nổi sự ngạc nhiên khi thấy có quá nhiều gương mặt lưỡng tuổi và hoàn toàn xa lạ với các sinh hoạt thường lệ của cộng đồng khi họ lạnh lùng lướt ngang qua chỗ tôi đứng để tiến vào bên trong quán. Đột nhiên, nỗi kinh ngạc trong tôi chợt bùng lớn lên thêm vì tôi bỗng "ngộ" ra những gương mặt xa lạ đó chính là những con người mà đám báo chí chúng tôi

vẫn thường mệnh danh là... NHỮNG CON NGƯỜI THÂM LẠNG!

Một người quen gọi tên tôi và lên tiếng hỏi Cô Hai Đánh Ghen có đến đây không? Đoàn người đang chen lấn đi vào bên trong chợt dừng lại và cùng nhìn về phía tôi như chờ đợi một điều gì. Tôi lắc đầu cười rồi trả lời là Cô Hai chưa tới vì Cổ đi bằng xe buýt chứ không chịu đi chung để tránh không bị mọi người nhận dạng, sợ mai một khó ăn nói. Nhiều người lộ vẻ thất vọng tiếp bước. Một người đàn bà lớn tuổi tách khỏi đám đông tiến lại tự giới thiệu mình thứ Năm và cho biết là bà ta rất ái mộ nhân vật Cô Hai Đánh Ghen trong tiết mục Chuyện Đông Dài. Thay mặt Cô Hai, tôi ngó lơ liếc mắt nhìn bà rồi hỏi bà có quen biết hay liên hệ gì với nữ ứng cử viên Madison Nguyễn không? Bà Năm lắc đầu trả lời:

- Tôi có biết mặt ngang mũi dọc của cổ đầu mà là bà con hay quen biết. Mà tôi cũng không phải là cử tri của cổ vì tôi không cư ngụ trong khu vực 7.

Tôi ngạc nhiên hỏi lại:

- Vậy... hôm nay bà đến đây làm chi?
Bà Năm trả lời bằng cách hỏi vặn lại tôi:

- Bộ phải quen biết hay là cử tri của cổ thì mới được quyền đến đây sao... ông nhà báo?

Vài người đang đứng gần chợt nghe câu nói hơi lạ nên ngược nhìn tôi chờ đợi câu trả lời. Tôi ú ớ:

- Không phải vậy! Tôi chỉ lấy làm lạ về lý do khiến cho bà đến đây đêm nay thôi?

Mọi người lại quay về phía bà Năm chờ đợi. Bà Năm làm ngạc nhiên mọi người thêm một lần nữa:

- Tôi không phải là cử tri khu vực 7, mà tôi cũng không hề quen biết thân sơ gì với cô Madison. Trái lại, tôi rất thương cô Linda vì tôi là bạn của bà ngoại cô Linda mà. Tại tôi đi nhà thờ chung. Nhưng hôm nay, tôi biết chắc là cô Madison sẽ thắng cử, vì đi tới đâu... kể cả ở nhà thờ, ai cũng đều ghét cay ghét đắng cái chương trình phát

thanh "Chuyện Cộng Đồng", nhất là 2 giọng cười hô hố một Nam một Bắc hết sức đều giả và hạ cấp của 2 tay thủ đài. Tại tôi đều nói với nhau là chính cái chương trình phát thanh "Chuyện Cộng Đồng" của 2 tay đó sẽ hại con nhỏ Linda cho mà coi! Tranh cử là chuyện chính trị đứng đắn, cần những giọng nói trầm ấm thu hút và những bài nói chuyện với lý luận nghiêm chỉnh, có khả năng thuyết phục người nghe, chứ đâu phải là chuyện quảng cáo bán thuốc dán mà cứ kẻ tung người hứng cười nói mĩa mai sảng sặc rồi thách thức đối phương ồn ào như cái chợ. Khi nghe họ làm phát thanh để ủng hộ cháu Linda kiểu đó, chính tôi là người quen với gia đình Linda mà cũng còn cảm thấy tức giận vì bị khinh thường chứ nói chi đến những cử tri xa lạ khác! Trong một cuộc tranh cử chỉ còn lại có 2 ứng cử viên mà làm cho cử tri ghê tởm chán ghét bên này thì họ sẽ dồn phiếu cho bên kia là lẽ đương nhiên. Thiệt... tức thì thôi!

Đám đông đang bu chung quanh cùng ủa nhau lên tiếng đồng ý với lập luận của bà Năm. Mỗi người một câu, tụ chung đều tỏ ý bất mãn và cực lực lên án màn sơn đông mả võ khinh thường tri thức thánh giá của chương trình phát thanh "Chuyện Cộng Đồng"! Tôi kéo Bà Năm trở về với câu hỏi của tôi:

- Bà chưa nói lý do tại sao bà lại đến đây đêm nay?

Bà Năm nhăn nhó trả lời:

- Cái ông nhà báo này nhớ dai quá hén! Ừ... tôi trả lời đây. Tại vì tánh tôi dễ cảm động lắm. Tôi sợ đến đó rồi khi thấy kết quả là con nhỏ Linda rút tôi sẽ không cảm lòng được. Tôi biết nó từ nhỏ, nó dễ thương lắm. Nếu vì thất cử mà nó khóc thì... tôi sẽ khóc theo. Còn nếu lúc đó nó ráng cười gượng thì tôi lại càng đau lòng hơn nữa. Tôi rất sợ phải nhìn cái cảnh... "khấp như tổ nữ vu qui nhật - tiểu tự vẫn nhân lạc đệ thi", nghĩa là... "cười như thầy khóa hồng thi - khóc như

thiếu nữ ngày đi lấy chồng"! Đêm nay tôi đến đây để nhìn cho rõ cái mặt ngang mũi dọc cùng với phản ứng khi đắc cử của cô Madison, cái cô mà ông gọi là con cút cụt đuôi đó. Hình như cô Madison này có cái số hên, chung quy cũng vì 2 cái miệng quá nham nhở và hạ cấp đó khiến cho cả cộng đồng đều phần nộ nên cổ bỗng nhiên chiếm được lòng người. Tổ cha 2 cái thằng... ăn cơm con rể bạn tui mà hại cháu của bạn tao! Nếu lát nữa quả tình đắc cử, cô Madison nên cảm ơn tại nó!

Mọi người cùng phá ra cười với cách nói chuyện khá dí dỏm của bà Năm. Tôi hứa:

- Bà yên tâm, nếu cô Madison mà đắc cử thì tôi sẽ chuyển lời nói của bà cho cổ nghe. A... mà bà có bà con gì với Cô Hai Đánh Ghen không vậy? Tôi thấy bà có cái lối nói chuyện hơi giống giống với Cô Hai.

Nhiều người gật đầu tỏ vẻ đồng ý với tôi. Bà Năm lắc đầu:

- Cô Hai nội công thâm hậu hơn tôi nhiều. Tôi chỉ nhớ quọt quẹt vài câu chữ Nho hồi còn đi học trường Lê Văn Duyệt ở Gia Định thôi, làm sao so bì với Cô Hai được. Mà tôi hỏi phải trả lời tôi thiệt nghen. Cô Hai Đánh Ghen là nhân vật có thiệt hay chỉ là do ông tưởng tượng ra cho vui? Mấy ông nhà báo này khó tin lắm nha!

Tôi nheo mắt với bà Năm:

- Sắc tức thị không - không tức thị sắc mà bà Năm! Thôi vô... có kết quả rồi kia!

Tiếng vỗ tay reo hò từ trong quán vọng ra khiến cho mọi người bên ngoài nô nức ùn ùn kéo vô bên trong xem bảng kết quả sơ khởi về số phiếu khiếm diện vừa mới chớp lên. Bóng Cô Hai Đánh Ghen từ ngoài đường đang bước vô đập vào mắt tôi. Cô Hai phát tay ra dấu bảo tôi đừng xáp lại gần khiến người ta để ý. Khỏi cần chen lấn nhìn lên bảng kết quả tôi cũng biết là ai đang dẫn đầu số phiếu. Trên đường, từng hàng xe vẫn cứ tiếp tục nối đuôi nhau tìm chỗ đậu rồi từng đoàn người xuống xe hối hả tiến về phía quán "Em Café". Có tiếng la to "Madison... Madison" của ai đó chợt vang lên đánh nhịp và bắt giọng cho đám đông hô theo từng chớp khiếm. Tôi không khỏi cảm thấy buồn cười vì chợt nhớ đến đoạn văn diễn tả hành

vi của môn đệ "Tinh Tú Môn", một bang phái bang môn tả đạo trong bộ trường thiên tiểu thuyết kiếm hiệp "Lục Mạch Thần Kiếm" của Kim Dung tiên sinh. Tôi thầm nghĩ... cũng may, vì Madison không phải là trợ phú nên không có tiền thuê giờ phát thanh cho cái đám Tinh Tú Môn này vận động giùm, chớ nếu có thì cử tri Việt Nam sẽ phải rất hoang mang vì không biết nên bầu cho ai bây giờ? Một lúc sau thì tôi lại chuồn trở ra bên ngoài vì không thể chịu nổi bầu không khí ngột ngạt và bất nháo bên trong.

Số người đứng bên ngoài so ra tương đương hay còn nhiều hơn với số người bên trong quán. Họ chia ra thành từng nhóm nhỏ nói chuyện vui cười trông giống như đang dự một buổi cắm trại tự phát ngay giữa lòng thành phố chứ không phải là một sinh hoạt chính trị. Họ, nhiều người trong các nhóm đó, có thể chưa từng quen biết nhau, có thể hiếm khi có dịp tham gia vào các sinh hoạt cộng đồng vì bận bịu sinh kế, nhưng đêm nay, tất cả bỗng nhiên trở thành gần gũi và thân mật, vì họ có chung một tấm lòng là... không chấp nhận trò chơi cường hào ác bá! Đề tài nổi bật nhất từ trong quán ra đến bên ngoài vẫn là những niềm bực bội và khinh miệt đến lợm giọng của lối vận động tranh cử bằng chương trình phát thanh đấy đó bất nháo và rẻ tiền! Ai cũng mong cho ứng cử viên Madison thắng cử, lý do chính hết sức bất ngờ, không phải là vì quen biết hay vì tài đức của ứng cử viên Madison, mà là vì khả năng tham mưu của những người lãnh đạo thuộc phe ứng cử viên Linda Nguyễn quá tốt! Tiếng reo hò từ bên trong quán cứ từng chớp vang lên vọng ra bên ngoài theo từng hồi công bố số phiếu từ các phòng bầu cử gửi về. Chưa bao giờ tôi thấy rõ phản ứng của khối người thâm lặng bằng lúc này. Từ mấy ngày trước bằng lá phiếu khiếm diện, từ sáng cho đến 8 giờ tối hôm nay tại các phòng bầu cử, và giờ này tại đây... không hẹn mà họ cùng nhau đến để dạy cho những anh trợ phú lô can một bài học để họ biết thế nào là lễ độ và khiêm nhường!

Dường như câu thành ngữ "vai mang túi bạc kè kè - nói quấy nói quá chúng nghe râm râm" thật sự chỉ đúng khi chúng ta còn quanh quẩn trong các

(xem tiếp trang 12)

ĐÊM ĐẠ VŨ "THIÊN KIM & NHƯ LOAN"
THỨ SAU 23 THÁNG 9, 2005
START: 9:00 - 1:45A.M

THỨ SÁU
VÀO CỬA TỰ DO - FREE ADMISSION

THỨ BẢY 24 THÁNG 9, 2005
LAY MINH & LYNDIA TRANG ĐÀI

Show thứ Bảy, ngày 24-9-2005
từ 8:30pm đến 9:30pm: FREE
Sau 9:30pm giá vé \$12.

NIGHT CLUB LIDO
30 S. FIRST ST.
DOWNTOWN, SJ
L/L: (408) 230-5556

Design by Skyline Graphics, Inc.

Trúc Hà
Alan Khôi
Luu Bích
Thị Hằng
Thanh Thảo

Tình vẫn chưa quên

4:00pm - 1:30am Thứ sáu
09/23/2005

Khiêu vũ trường
Milano

Lương Tùng Quang
894B, 2nd Street San Jose CA 95113

Giá vé \$20.00 và \$12. tại cửa thân \$5.00
Liên lạc ban tổ chức 408.603.4034

NGHỊ VIÊN MADISON NHẬN CHỨC

(SaigonUSA News-San Jose) – “Tôi cảm ơn đã nhận được sự ủng hộ từ mọi các cộng đồng sắc dân, mọi thành phần cử tri già cũng như trẻ. Tôi xin long trọng tuyên thệ sẽ đem hết khả năng ra phục vụ cho quyền lợi của mọi người không những trong quận 7, mà cho quyền lợi chung của toàn thể thành phố. Xin trân trọng cảm ơn.”

Nghị viên Madison Nguyễn, 30 tuổi, là người Việt Nam đầu tiên đã long trọng tuyên bố vấn đề như trên trong

người Việt tị nạn CS tới định cư chiếm tới 10 phần trăm. Chủ tọa buổi lễ là thị trưởng Ron Gonzales với sự chứng minh của thẩm phán Thăng Barrett, cũng là một người thẩm phán gốc Việt đầu tiên tại San Jose. Nhiều trăm đồng bào Việt cùng với thành phần các sắc dân bạn, với sự tham dự đông đảo của báo chí và các hệ thống truyền hình Hoa Kỳ, ai cũng nô nức chứng kiến một ngày lịch sử chưa từng thấy như chiều hôm nay tại hội trường tân kỳ vừa mới hoàn tất của tòa thị chính mới khánh thành, nằm ngay trên đại lộ Santa Clara là trục lộ chính trên trung tâm thành phố.

Sau nghi thức nhậm chức, nghị viên Madison, vai chèo hai lá cờ Việt-Mỹ, đã ngồi vào chiếc ghế quá khổ phía bên trái của diễn đàn nghị viên. Đồng nghiệp Nghị viên Chuck Reed, một khuôn mặt quen thuộc với sinh hoạt của cộng đồng Việt, đã vui vẻ bước tới để giúp nâng cao ghế ngồi cho cô tân Nghị Viên nhỏ con trong tràng pháo tay tán thưởng của cử tọa.

Biến cố Madison nhậm chức đã tỏ ra quan trọng, và không kém phần ngỡ ngàng cho giới am tường sinh hoạt chính trị tại địa phương này, vì sự có mặt của một người thuộc giới thiểu số, vốn có ít thế lực chính trị, lại là một phụ nữ yếu đuối nhỏ con, đã đánh thức giác ngộ an toàn-bầu không khí sinh hoạt quen thuộc của

nhóm thế lực cũ.

Thật vậy, ngay cả nhà báo Scott Herhold của tờ báo lớn nhất trong vùng là San Jose Mercury, đã viết một bài nhận định như tát vào mặt họ. Ông nhà báo người Mỹ này đề nghị nên chọn cả hai ứng viên người Việt, cô Madison và đối thủ là cô Linda Nguyễn, để đem làn sinh khí mới vào bầu không khí ngột ngạt của Hội Đồng thành phố San Jose. Ông Herhold đã mạnh dạn đề nghị tống cổ một vài ông Nghị gạt ra khỏi Hội Đồng để nhường chỗ cho cô Linda. Thủ phạm đề nghị tống cổ không ai khác hơn là chính Thị Trưởng Ron Gonzales, rồi kế tiếp là một vài khuôn mặt Nghị viên xôi thịt khác.



một buổi lễ nhậm chức trang trọng vào lúc 1 giờ 30 chiều thứ Ba 20/9/2005 tại tòa thị chính mới của thành phố San Jose.

Giữa tiếng vỗ tay và hoan hô làm nức lòng người, một cô gái Việt Nam nhỏ con nhất trong đám đông, Madison đã cất lên được những tiếng nói làm rung động lịch sử hơn 200 năm của thành phố dân này mà nay đã xếp hàng thứ 10 trên toàn nước Mỹ với khoảng 950 ngàn cư dân, trong đó



Dự luận người Mỹ và truyền thông cũng chưa hết ngỡ ngàng khi có sự hiện diện của Madison ngồi chung mâm với họ trên hàng Nghị viên, vì cách đây không lâu, đúng 26 tháng, vào ngày 16 tháng 7 năm 2003, thì chính cô Madison lại là người cùng với LS. Nguyễn Tâm dẫn đầu đoàn người biểu tình từ nhà nạn nhân, cô Trần Thị Bích Câu, đã bị cảnh sát San Jose bắn chết tại nhà trước đó vài ngày, tới chất vấn Hội Đồng thành phố và ông cảnh sát trưởng. Kết quả đưa

đã mạnh dạn hứa nhiều lần với Cộng Đồng Người Việt tị nạn, đó là chính nghĩa Cờ Vàng và đấu tranh cho Tự Do Dân Chủ cho đồng bào tại quê nhà đang lâm than dưới ách cai trị độc tài của CSVN.

Việc cô Linda quyết định đấu với Madison trong chức nghị viên đơn vị 7, trong khi đó hoàn toàn bỏ rơi vai trò Trustee của khu học chánh là bước đầu tiên cho mọi người khi chấp chứng tham gia vào sân khấu chính trị Hoa Kỳ, là một sự nuôi tiếc không giải thích được. Chiếc ghế trống của học khu Franklin-McKinley mà cô Madison từ chức đã được đề nghị trao cho ông Ryan Nguyễn Hubris, một người đã từng rút lui khỏi cuộc chạy đua với Madison, nhưng ông Hubris từ chối vào ngày chót. Kết cục thì một cựu ứng viên là cô Bửu Thái đã được đề bạt vào chức học khu Franklin mà không tốn sức tranh cử.

Cách đây đúng một tuần, trong ngày bầu cử đặc biệt 13/9/2005, cô Madison Nguyễn đã thắng cử với 5,242 số phiếu, tức 62.2 phần trăm, và cô Linda Nguyễn về nhì với số phiếu 3,182, tức 37.8 phần trăm. Đây là một sự ngạc nhiên cho cả hai bên và người ngoài quan sát vì mọi người đều tưởng là điểm hơn thua sẽ sát nút hơn. Theo dự luận trong cộng đồng người Việt vùng San Jose thì nhiều người đã bất mãn vì những chương trình phát thanh của phe Linda Nguyễn do ông Phạm Long và Huỳnh Hớn lập lại nhiều lần một cách nhảm chán về những lời chê bai hạ cấp đối với cô Madison. Có nhiều người nói rằng họ đối ý và dồn phiếu cho Madison cũng vì những lý do tương tự.

Cho tới nay, sau 30 năm định cư, lần đầu tiên có một người Việt Nam ngồi vào ghế Nghị Viên để góp tiếng nói chính trị thành phố San Jose, nhưng cộng đồng vẫn chưa có một phòng họp, một trung tâm sinh hoạt, một biểu tượng cộng đồng, một di tích lịch sử đóng góp vào hình ảnh thành phố, v.v...

Trong những ngày sắp tới, tân Nghị Viên Madison sẽ có một thời biểu làm việc khá bận rộn, nhưng cô sẽ phải chứng tỏ bản lãnh của



CÙNG VỚI LS. NGUYỄN TÂM DẪN ĐẦU ĐOÀN BIỂU TINH TỪ NHÀ NẠN NHÂN CÔ TRẦN THỊ BÍCH CÂU (B) CẢNH SÁT SAN JOSE BẮN CHẾT) TUẦN HÀNH ĐẾN TÒA THỊ CHÍNH SAN JOSE, NGÀY 16/7/2003

đến là ông cảnh sát trưởng từ chức, quận hạt yêu cầu một cuộc điều tra đại thẩm đoàn công khai, và tên tuổi của Madison vươn lên từ đó là gắn liền với tiếng nói đấu tranh cho lớp người dân thấp cổ bé miệng.

Hậu quả của việc đấu tranh cho cô Bích Câu đã gây trở ngại không ít cho cô Madison khi tranh cử vào mùa hè vừa qua khi báo chí tiết lộ rằng hội cảnh sát San Jose đã làm áp lực để hội cảnh sát gốc Mễ rút lui không ủng hộ cho ứng viên Madison.

Nay Madison đã bước lên diễn đàn nghị viên, rồi sẽ lên tiếng phán xét những hành vi bạo động, ức hiếp của cảnh sát đối với người dân, thử hỏi phía cảnh sát người Mỹ không cảm thấy e ngại sao được.

Theo luật lệ thành phố, vì Madison thế chỗ cho một Nghị viên Gregory đã từ nhiệm hồi tháng 1/2005 vì phạm kỷ luật, mà nhiệm kỳ hết hạn vào ngày 31/12/2006, tức là chưa tới 2 năm. Do đó Madison được quyền tái ứng cử cho hai nhiệm kỳ 4 năm, tức là tổng cộng hơn 9 năm nếu cô thành công.

Ngược lại, cô Linda Nguyễn, theo lời của ông bố Nguyễn Sơn thì cứ việc ra tranh cử để lấy kinh nghiệm, thì cô lẽ đã học được khá nhiều kinh nghiệm trong hai cuộc bầu cử vừa qua, có thể trở thành một đối thủ lợi hại trong kỳ bầu cử sơ bộ vào tháng 6 sang năm. Giữ được hay không chiếc ghế số 7 của mình là do chính nơi Madison phải trả lời với những cam kết mà cô



LINDA NGUYỄN CÙNG VỚI ỦNG HỘ VIÊN SAU KHI KẾT QUẢ BẦU CỬ CÔNG BỐ

minh trước mùa bầu cử vào tháng 6 năm tới. Sự thắng thế của chính nghĩa cờ Vàng và Tự Do - Dân Chủ đã đem lại không ít lo lắng cho Cộng Sản VN và ổ tình báo của họ tại San Francisco cùng với các thành phần nằm vùng hoạt động len lỏi trong cộng đồng.

SAIGONUSA NEWS (20.09.2005)

TÂN NGHỊ VIÊN MADISON VỚI KHĂN CHOÀNG CỔ MÀU CỜ HOA KỲ VÀ VIỆT NAM CỘNG HÒA ĐANG ĐỌC LỜI TUYÊN THỆ TRUNG THÀNH ... "THE PLEDGE OF ALLEGIANCE", BÊN PHẢI CỦA MADISON LÀ CÔ TRƯỞNG BAN VẬN ĐỘNG TRANH CỬ NAY LÀ "CHIEF OF STAFF", BÊN TRÁI LÀ CHÁNH ÁN BARRET THẮNG NGUYỄN



LƯƠNG TÂM CÔNG GIÁO
VIETNAMESE CATHOLIC CONSCIENCE

P.O. BOX 24053, SAN JOSE 95154 . TEL: (408) 979-9298
Email: Luongtamcongghiao11@yahoo.com
http://www.luongtamcongghiao.com

THÔNG BÁO

V.V. TỔ CHỨC KỶ NIỆM ĐỆ TỬ CHU NIÊN NGÀY THÀNH LẬP LƯƠNG TÂM CÔNG GIÁO

Kính thưa: Quý vị lãnh đạo tinh thần các tôn giáo,
Quý bậc trưởng thượng,
Quý vị đại diện các tổ chức, hội đoàn, đoàn thể,
Quý vị đại diện giới truyền thông, báo chí Bắc California

Kính thưa quý vị,

Trong 4 năm qua, Lương tâm Công Giáo đã góp mặt với đồng bào và các hội đoàn, đoàn thể trong công tác đấu tranh đòi Tự Do, Dân Chủ và Nhân Quyền cho Việt Nam, trong đó có Tự do Tôn giáo. Nay Lương Tâm Công Giáo đã tròn 4 tuổi. Để có cơ hội cảm ơn tất cả quý vị, quý ân nhân, cũng như các vị mạnh thường quân và bảo trợ viên đã nâng đỡ, khích lệ và giúp đỡ Lương Tâm Công Giáo rất nhiều trong thời gian qua, chúng tôi sẽ tổ chức buổi tiệc Kỷ Niệm Đệ Tử Chu Niên Ngày Thành Lập Lương Tâm Công Giáo tại:

Địa điểm: -Nhà hàng Phú Lâm
số 3084 Story Road, San Jose, CA 95126.

Thời gian: -Lúc 11:00 giờ sáng, ngày Chúa Nhật, 25 tháng 9 năm 2005.

Sẽ có hai diễn giả là Linh mục Giuse Đình Xuân Long đến từ North Carolina, với đề tài "Tại sao tôi phải dấn thân tranh đấu cho TDTG và Nhân Quyền cho Việt Nam" và Luật sư Nguyễn Hữu Thống của San Jose với "Con đường phải chọn để quang phục quê hương Việt Nam".

Chúng tôi sẽ kính biếu quý vị một cuốn Đặc San Lương Tâm Công Giáo năm 2005.

Trân trọng kính mời quý vị đến tham dự đông đảo để chúng tôi có dịp cảm ơn quý vị; và chúng ta có cơ hội hàn huyên để cùng hoạch định cho những công tác sắp tới.

Vì không có địa chỉ để gửi thiệp mời đến từng người, xin quý vị hãy coi thông báo này như một lời mời chính thức của chúng tôi. Chúng tôi sẽ khai mạc đúng giờ.

Xin ủng hộ \$30.0 mỹ kim cho mỗi phần ăn.

Xin liên lạc chúng tôi để đặt bàn với một trong các số điện thoại sau đây:

1- Chi Cao Thị Tinh: (408)265-5752, (408)979-9298

2- Anh Huỳnh Viết Diệu: (408)646-6293

3- Anh Đặng Đình Hiền: (408)748-1048

Trân trọng kính chào,
TM. Lương Tâm Công Giáo,
Chủ Tịch,
Đặng Đình Hiền

(Kết Quả Bầu Cử ... tiếp từ trang 10)
 thôn làng hẻo lánh ở Việt Nam với đầy rẫy các ông Lý Toét - Xã Xệ - và bọn cường hào ác bá, nhưng lại mất hiệu lực khi qua tới cái xứ sở văn minh và dân chủ như Hoa Kỳ này!

Một số thanh niên tuổi chừng hơn ba mươi kéo đến vây quanh để chất vấn tôi về hành tung của Cô Hai Đánh Ghen. Tôi tò mò dò hỏi xem họ theo dõi bài viết trên báo hay chỉ nghe người lớn khác nói lại. Họ kể cho tôi nghe vanh vách về nội dung của cả nguyên loạt 9 bài "Chuyện Đông Dài" và tỏ ra rất hứng thú với những lời nói của Cô Hai Đánh Ghen. Một lần nữa, tôi lại bị ngạc nhiên vì không thể ngờ được là những người thanh niên trẻ này lại có hứng thú theo dõi loạt bài viết về cuộc tranh cử giữa 2 ứng cử viên Việt Nam trên một tờ báo Việt ngữ kỹ đến như vậy. Một người trong đám thanh niên trẻ trung đó hỏi tôi nghĩ gì về kết quả cuộc bầu cử này? Tôi trả lời là ai cũng biết trước kết quả nên không ai sẽ ngạc nhiên đâu. Tuy nhiên, ngay giờ phút này, nhìn mấy tờ báo đang diễn ra trước mắt, tôi đang có một cảm tưởng lạ trong đầu. Một thanh niên đó nhao nhao lên bảo tôi nói cái cảm giác lạ đó ra xem sao. Tôi nói:

- Ngay giờ phút này, nhìn những gương mặt kiêu binh và vài trò nhỏ nhăng bát nháo đang diễn trước mắt, tôi chợt thấy bên cạnh niềm vui chiến thắng, có mầm mống của nỗi khổ tâm và vất vả từ phía người thắng cuộc!

Mấy người thanh niên, kể cả ông chủ của tiệm King's Pizza cũng trở mắt nhìn tôi chờ đợi một lời giải thích rõ ràng. Tôi nói tiếp:

- Nỗi buồn đến mất ngủ của người thua cuộc dĩ nhiên là phải có, nhưng tại đây... với từng ấy người vây bọc chung quanh, kẻ thắng cuộc là cô Madison - đêm nay, sau cơn vui của men say chiến thắng - chắc chắn cũng sẽ rất khó ngủ vì cô ta sẽ phải suy nghĩ rất nhiều để làm sao có thể trang trải cho trọn vẹn những món nợ ân tình mà cô đã phải cư mang suốt từ nhiều tháng ngày qua. Đó sẽ là một việc làm rất khó đối với một ứng cử viên nghèo tiền nhưng còn biết tha thiết với ân tình. Còn nếu cố thuộc về loại người "qua cầu rút ván"... "được

chim quên ná - được cá quên nom" thì khỏi nói, cổ sẽ ngủ ngon đêm nay! Ngày xưa, các bậc vua chúa đến khi công thành viên mãn lên ngôi, với quyền uy bao trùm thiên hạ, vàng bạc đầy kho, muốn gì được nấy, thế mà cũng đã phải hết sức vất vả và không thể tránh được thiếu sót trong việc ban thưởng ân huệ cho các tùy tùng hộ giá lẫn lợi theo mình trong nhiều tháng ngày khi mình còn nằm gai nếm mật, còn trốn chui trốn nhủi như con chuột cống dưới đường mương, kể cả có người còn tự lóc thịt đùi nấu canh cho mình ăn đỡ đói, hoặc "cua" thôn nữ cho mình giải quyết đỡ thèm! Chức Thừa Tướng thì chỉ có một, hay quá lắm là chế ra "Tả - Hữu Thừa Tướng" cho thành 2, mà hàng mấy chục có khi đến mấy trăm người đều thêm cái chức đó thì cách gì mà hoàng đế thì dù cho có tốt nhìn cách mấy cũng không thể để cho những lời ong tiếng ve do cứ lập đi lập lại bên tai mình hoài thì làm sao còn đủ uy để trị quốc? Thế là có những vụ án "thâm cung bí sử" trong cung đình, có những vụ thanh trừng công thần nghìn năm bia miệng, và có những công thần nổi loạn rung rinh não loạn cả hoàng cung...

Nãy giờ ngồi đây, tôi đã thoáng thấy cái hiện tượng "công thần chủ nghĩa" đang bắt đầu lộ dạng. Tôi vừa thương cho người thua oan ức vì đám đây tổ bất nháo và mấy ông bà tham mưu ngu xuẩn, mà tôi cũng vừa lo cho người thắng. Bây giờ, với cái chức nghị viên quen lảng cháng thì mất ghế và có khi vào tù, với tấm thân nghèo rớt mồng tơi có khi đang còn mang nợ, và với cái quyền uy còn nhỏ hơn một ông nhà báo chưa sạch nước cần, tân nghị viên đắc cử đêm nay không biết rồi ra sẽ làm sao cho vừa lòng hết mọi... công thần đang vây bọc chung quanh mình?

Mọi người gật đầu rồi trầm ngâm nghĩ ngợi. Một thanh niên có máu tò mò phá tan bầu không khí nặng nề do tôi gây ra bằng cách hỏi tôi một câu buồn cười là tại sao có người nói "nghèo rớt mồng tơi" còn người khác thì lại nói là "nghèo rớt mồng tơi"? Tôi bị khựng một chút rồi trả lời cho qua chuyện rằng cả 2 câu trên đều đúng tùy theo từng trường hợp. "nghèo rớt mồng tơi" thì dùng cho phái nam và "nghèo rớt mồng tơi" thì áp dụng cho phái nữ.

Mấy thanh niên nói trên tỏ ra chưa thỏa mãn với câu giải thích gượng gạo của tôi nên còn muốn hỏi tới thì may quá, mọi người từ bên trong quán chợt ùa ra ngoài để đi chuyển cuộc ăn mừng chiến thắng đến một địa điểm khác rộng rãi hơn và đang có đông người chờ đợi. Tôi cùng với người bạn và bà xã quyết định ra xe về phố Hà ăn cho ấm bụng. Bà Năm đi bộ bên cạnh cho biết bà cũng ra về. Tôi hỏi sao bà không đến quán Paloma cho vui. Bà Năm trả lời giọng trầm buồn sùng sùng như cơn gió đầu Thu:

- Tôi còn lòng dạ nào mà đến ăn mừng chiến thắng! Lòng tôi muốn qua bên Linda để ôm nó vào lòng rồi khóc cho đã mà chân tôi không dám bước. Nãy giờ ngồi ở đây mà trong bụng tôi cứ nghĩ đến con cháu Linda của tôi hoài. Giận tôi nói vậy chớ nhiều lúc cũng thầm mong cho nó thắng cử. Thiệt là mâu thuẫn! Càng thấy người ở đây vui bao nhiêu thì tôi lại càng thương nó và đau lòng thêm bấy nhiêu. Mà càng thương nó bao nhiêu thì lại càng giận cái thằng tía nó bấy nhiêu. Tôi tưởng nếu có thua thì cũng chỉ thua suýt soát chớ ai ngờ lại thua cách biệt quá xa. Trận đại bại hôm nay sẽ làm thành một vết thương tâm lý khốc liệt cho con nhỏ ngay từ những bước chân mới chập chững ra đời! Tía nó là thủ phạm chính của vết thương đó! Buồn quá ông nhà báo ơi! Thôi tôi đi nhà khóc một mình cho đã. Bai nghe!

Trong bóng đêm hiu hắt, tôi nhìn theo bước chân của người đàn bà luống tuổi da sần da cảm mà không biết lòng mình đang buồn cho ai bây giờ!

NGUYỄN THANH
 SaigonUSA News-21/09/05

(Thánh Gióng từ trang 6)
 nhát nhai châu Á; cơ sở vật chất hạ tầng yếu kém, môi trường ô nhiễm, đường dây bụi bặm, rác rưởi; công nhân đi lao động nước ngoài bị trả về; giáo dục thì nhồi nhét, chạy thành tích, chạy điểm, dù thứ "cò, phe vè"; hầu như ở đâu cũng thấy gian lận (...) Sau cái phần vinh giá tạo mối này mối kia, chất lượng cuộc sống bị hạ thấp thảm hại. Và cay đắng là chúng ta biết xấu hổ, biết ngượng nhưng vẫn cứ làm. Lên án thì cứ lên án nhưng lưỡi biếng, câu thả, chạy điểm, đưa hối lộ vẫn tiếp tục. Dẫn dắt những cái xấu đó biến thành chuyện bình thường, chuyện "tác lư" cho qua. Mỗi cá nhân đều hiểu rằng trong cuộc đấu tranh chống lại hoàn cảnh, mình không đủ sức.

(...) Hoàn cảnh xã hội không giúp cho người thanh niên sống tốt sống đúng đắn, và đó là chỗ khác biệt giữa hôm nay và hôm qua".

Sự hoang mang còn lên đến đỉnh điểm khi tờ báo đăng bài phỏng vấn Thủ tướng Phan Văn Khải và nguyên Tổng bí thư Lê Khả Phiêu về hai cuốn nhật ký này. Ông Khải nói: "Thủ tướng đề nghị học tập, noi gương hai liệt sĩ Thủy Trâm và Văn Thạc, tôi thấy tinh thần đó phải được thể hiện rõ trong sự gắn bó giữa lòng yêu nước và yêu chủ nghĩa xã hội, xây dựng con người mới, con người Việt Nam xã hội chủ nghĩa". Ông Phiêu thì nói một câu rất chung chung: "Đó là sự cống hiến sức lực, trí tuệ, tài năng của mình cùng cả dân tộc đưa Việt Nam bước vào một kỷ nguyên mới, đưa vinh quang, hạnh phúc cho mọi người, của mọi người". Rõ ràng là ngay cả đến các lãnh tụ tối cao cũng chẳng có được điều gì cụ thể để nói (hay đúng ra là có nhưng không dám nói!)

Sự hoang mang, mất định hướng trong thanh niên được tóm tắt trong một lá thư độc giả vốn là một nhân viên của Phân viện Báo chí và tuyên truyền Hà Nội:

"Thầy giáo tôi kể: một buổi tối, thầy đi một người bạn Thủy Điền bằng xe máy từ khách sạn về nhà thầy. Qua bờ hồ Hoàn Kiếm, người bạn này rất ngạc nhiên vì thấy đường phố đông nghìn nghịt: "Các bạn trẻ này đang đi đâu thế?" Thầy trả lời: "Đi một đoạn nữa tôi sẽ nói cho ông biết!" Ba, bốn lần hỏi đáp như vậy, biết không thể lần nữa được nữa thầy tôi đành bảo: "Thật thật với ông là tôi cũng chẳng biết họ đang đi đâu nữa!"

Làm sao thầy tôi trả lời được, bởi có lẽ ngay các bạn trẻ này chưa chắc đã biết


mình đang đi đâu..."
 Giới trẻ muốn gì? Muốn được lắng nghe và hãy giao việc cho chúng tôi.

"Tôi cũng là một người Việt trẻ, mong muốn được sống, được khám phá những cái hay, cái mới mẻ, mong muốn được khẳng định mình một cách tích cực. Và tôi tin vào nhiều lớp người Việt trẻ hiện nay. Nếu chúng tôi được trang bị tốt hơn nữa về đời sống văn hóa thì không bao giờ phải cảm, phải rân đe, chúng tôi tự biết được mình phải làm gì và sống như thế nào cho tốt. Nói như vậy để thấy rằng, trước khi áp đặt cho giới trẻ phải sống như thế nào, hãy lắng nghe chúng tôi nói."

Trên đây là ý kiến của một độc giả nhân buổi hội thảo tháng 11/2004. Buổi hội thảo này rõ ràng với chủ đề "Ảnh hưởng của văn hóa nước ngoài đến giới trẻ TP.HCM", đến khi được bày tỏ ý kiến về nội dung hai cuốn nhật ký chiến tranh, hầu hết các bạn trẻ cũng đều mong được lắng nghe họ.

Biết bao nhiêu lần các lãnh đạo đã khẩn khoản gào lên: "Các bạn trẻ, các đồng chí hãy mạnh dạn lên để tố cáo những cái xấu nhằm hoàn thiện xã hội...". Câu này giống y chang câu: "bà con nào tự ý ứng cử xin giờ tay...". Nói là nói cho vui chứ mọi người đều biết rõ những ý kiến "không sắp xếp trước" cũng bay vào hư vô hoặc tệ hại hơn nó lại quay lại hại chính mình nên phần lớn đều giữ thái độ "mủ ni che tai". Thái độ giả ngoan điếc này trong nhiều năm đã làm cho con người trở nên thụ động, chẳng ai buồn bày tỏ tư tưởng, xúc cảm của mình một cách công khai, mà chỉ đến khi có dịp (như hai cuốn nhật ký này) mọi người mới có dịp "xả xú báp" để nói lên hết uẩn khúc của mình. Lúc ấy mọi người mới thấy có cùng chung ưu tư: "Xin đừng hiểu rằng thanh niên chúng tôi cần trang bị tiện nghi, đầu tư vốn hay sự chăm sóc kềm cặp nào đó. Thật ra tất cả những thứ đó chúng tôi đều đang có nhiều và rất nhiều so với thế hệ cha anh. Hơn nữa, bản chất tinh thần của tuổi trẻ là thích được cống hiến, được trao tặng để khẳng định sự có mặt của mình chứ không phải là thích nhận sự bảo trợ hay ban phát. Chúng tôi cần xã hội tin ở giới trẻ. Hãy giao việc, giao trọng trách cho chúng tôi. Chúng tôi sẽ làm hết sức mình với sự trong sáng, chân thành nhất để thực hiện những nhiệm vụ đó" (Nguyễn Ngọc Diệp, giảng viên đại học).

Thực tình tôi không hiểu nổi, nếu ở vào vị trí các lãnh đạo Đoàn, Đảng, các tổ chức thanh niên, sinh viên, các cơ quan văn hóa tư tưởng nghĩ gì khi đọc những dòng tâm huyết trên. Các vị đã làm gì để giới trẻ ngày nay vừa tự tin vừa mất định hướng đến như thế: "Lòng tự hào dân tộc, nỗi hổ thẹn khi thấy mình thua người và quyết tâm, hoài bão làm được một điều gì đó lớn lao hơn cuộc sống cá nhân, là những nhân tố tối cần thiết cho sự phát triển của đất nước mình. Lớp trẻ chúng tôi không (xem tiếp trang 15)



19.9¢/phút

Đến điện thoại nhà ở Hà Nội & Sài Gòn

Đặc Biệt TẶNG 15 PHÚT miễn phí
cho khách mới ghi danh lần đầu

GỌI QUỐC TẾ GIÁ RẺ
BẤT CỨ LÚC NÀO TỪ
ĐIỆN THOẠI NHÀ, DI ĐỘNG
HAY VĂN PHÒNG

Vietnam (Các tỉnh & mobile)	23¢
Australia	3.5¢
Japan	10¢
UK	5¢
Canada	4¢
France	6.5¢
Germany	6.5¢
Poland	5¢
USA	3.5¢


* Flat rate to fixed line & mobile
* Calls from HI, AK and Canada charged at higher rates

HÃY GỌI NGAY SỐ
1.888.8GO-VITC

1.888.846.8482

www.vitenet.com
www.dialvitc.com




LOWEST RATE TO VIỆT NAM



D:ALVITC

- ✓ Gọi quốc tế giá rẻ
- ✓ Bảo đảm chất lượng cao và rõ
- ✓ Không cần đổi hàng điện thoại
- ✓ Không ký hợp đồng
- ✓ Không cần bấm số **MẬT MÃ**
- ✓ Gọi phút nào tính phút đó
- ✓ VITC bao thuế
- ✓ Không lệ phí hàng tháng
- ✓ Không lệ phí nối cuộc gọi
- ✓ Không có ẩn phí nào cả
- ✓ Có nhân viên phục vụ 24/24
- ✓ Giới thiệu mỗi khách hàng mới được tặng \$2.00

VITC đang cần người làm đại lý/Agents khắp nơi. Xin liên lạc **1.310.581.2610**

Chúng tôi có nhận:   

VITC là công ty viễn thông hàng đầu chuyên cung cấp các dịch vụ gọi đường dài về Việt Nam và các dịch vụ cho thuê các đường dây gọi lớn nhất tại Hoa Kỳ

VITC có văn phòng tại: Chicago, Hà Nội, Hồng Kông, Los Angeles, Singapore

VITC TELECOMMUNICATIONS, LLC
Global Head Quarters
1010 Lake Street, Ste. 400, Oak Park, IL 60301, USA
TEL: 708-386-3080 - Fax: 708-386-3918

“Tôi bị cú sốc với tập Sách Trắng về Nhân quyền của chính quyền Việt Nam vừa công bố, mà căn bản là sự bác bỏ tuyệt đối bất cứ sự xâm phạm nào vào chuyện nội bộ chủ quyền quốc gia trên lĩnh vực nhân quyền”

Phỏng vấn Phó chủ tịch phân ban nhân quyền của Quốc Hội Châu Âu

Ỡ LAN, PHỎNG VIÊN ĐÀI Á CHÂU TỰ DO TẠI QUỐC HỘI CHÂU ÂU

(RFA) 22.09.2005. Sau buổi điều trần tại Quốc Hội Châu Âu về tình trạng nhân quyền ở 3 nước Đông Dương: Việt Nam, Cambodia, và Lào. Phó viên Ý Lan của đài Á Châu Tự Do có dịp phỏng vấn Phó chủ tịch phân ban nhân quyền của Quốc Hội Châu Âu, Dân biểu Charles Tannock, về ý kiến của ông trong các vấn đề nhân quyền tại 3 nước Việt, Miên, Lào. Phần chuyển ngữ lời Việt của ông Dân biểu Charles Tannock do Việt Long trình bày. Xin mời quý thính giả nghe cuộc phỏng vấn sau đây.

Ỡ Lan: Thưa ông Tannock, ông là Phó chủ tịch Phân ban Nhân quyền của Quốc hội Châu Âu. Ông là một trong những người thúc đẩy tích cực tổ chức cuộc điều trần về tình trạng nhân quyền tại ba nước Cam Bốt, Lào và Việt Nam. Xin ông cho biết lý do?

MỘT BÀI HỌC LỚN

Charles Tannock: Một phần vì tôi có quan hệ với các nước Đông Nam Á trong quá khứ. Tôi từng là tác giả của nhiều câu chuyện về Quốc hội hoặc những Quyết nghị của Quốc hội Châu Âu về các vấn đề tôn giáo và dân tộc thiểu số, đặc biệt là Phật giáo, Thiên Chúa giáo, người Thượng ở Việt Nam và Cam Bốt...

Cuộc điều trần hôm nay là một bài học lớn. Tôi học được rất nhiều điều về sự nghèo khổ, khổ đau của những người bị cô thế... Thật kinh khủng cho tình trạng những ai tuyên xưng nhân quyền, dân chủ và cai trị theo minh đức (good governance). Tham nhũng là vấn nạn nghiêm trọng tại ba nước. Đặc biệt tại Việt Nam. Mười năm qua, hàng trăm triệu đồng Euro đổ vào ba nước. Nhưng người ta thấy được gì từ số tiền ấy?

Sau khi nghe các chứng nhân, thẳng thắn mà nói, thật chán nản vô cùng. Nhưng tôi nghĩ điều để nhất quan trọng, là nhân quyền vẫn thường được nhắc nhở tại Quốc hội này, bởi vì chúng tôi rất quan tâm đến những gì xảy ra tại ba nước. Chúng tôi nỗ lực không ngừng để vẽ lên khuôn mặt vi phạm nhân quyền. Nhân quyền không chỉ là vấn đề nội bộ của ba nước, và có rất nhiều vấn đề mà Quốc hội Châu Âu phải can dự.

Tôi bị cú sốc với tập Sách Trắng về Nhân quyền của chính quyền Việt Nam vừa công bố, mà căn bản là sự bác bỏ tuyệt đối bất cứ sự xâm phạm nào vào chuyện nội bộ chủ quyền quốc gia

trên lĩnh vực nhân quyền. Sách Trắng đặt CHXHCNVN vào hàng số dách, ở vị trí nhất thế giới, trên lĩnh vực luật pháp quốc tế, luật pháp nhân đạo, nhân quyền, quyền thiểu số, văn hóa và văn bản...

Nói cho thực, thì không phải thế đâu. Thái độ thực tế của nhà cầm quyền Việt Nam phản ánh thái độ của các quốc gia độc tài cộng sản khác, như Trung Cộng, là thái độ mà tôi hoàn toàn phủ bác. Liên hiệp Châu Âu và các quốc gia dân chủ Tây phương không thể nào chấp nhận và hậu thuẫn một thái độ như thế.

Chúng ta phải nói thẳng với các nước này rằng, nếu họ muốn có quan hệ làm ăn buôn bán với Liên hiệp Châu Âu, thì họ phải tôn trọng các quyền cơ bản về nhân quyền, dân chủ và cai trị theo minh đức (good governance).

Ỡ Lan: Hình như ông có mời các Đại sứ Cam Bốt, Lào và Việt Nam đến nghe điều trần. Vay phân ứng họ ra sao?

Charles Tannock: Ba Đại sứ đến gặp bà Flautre, Chủ tịch Phân ban Nhân quyền Quốc hội Châu Âu, để phản đối và nói lên sự bất đồng ý kiến của họ, nhưng từ chối không đến tham dự. Dù tôi được biết như thế, nhưng có lẽ nghĩ lại sao đó, nên Việt Nam đã cử một nhà ngoại giao đến tham dự điều trần và xin phép phát biểu.

Nhưng bà Flautre, Chủ tọa cuộc điều trần, đã rất giận dữ khi đọc tập Sách Trắng về Nhân quyền, nhất là bà thấy rõ chính quyền Việt Nam bác bỏ thẳng thừng và phỉ báng các tổ chức Phi chính phủ quốc tế, chính quyền Việt Nam cực kỳ khinh miệt toàn bộ công trình tốt đẹp mà các tổ chức này thực hiện. Bà nói rằng, người phát ngôn cho chính quyền Việt Nam chẳng có quyền gì để đến đây phát biểu.

TÁC ĐỘNG CỦA CUỘC ĐIỀU TRẦN

Ỡ Lan: Phân tiếp theo cuộc điều trần này sẽ là gì? Cuộc điều trần sẽ có tác động gì lên chính sách của Liên hiệp Châu Âu đối với ba nước Cam Bốt, Lào và Việt Nam, thưa ông?

Charles Tannock: Tôi tin tưởng mãnh liệt rằng cuộc điều trần rất có ích. Nó làm mới lại trí nhớ của chúng tôi về tấn thảm kịch của những ai đang đau khổ tại ba nước, về Việt Nam nơi nạn tham nhũng hoành hành mà nạn này nằm ngay trong chính quyền, về cuộc đàn áp Phật



DÂN BIỂU CHARLES TANNOCK

nhận thấy rằng người Việt rất văn minh, lịch sự, tiến bộ.

Từ đây mà thấy ra Việt Nam là một quốc gia văn hiến. Những người Việt như thế hẳn phải phục vụ giỏi đáng hơn một đảng Cộng sản độc tài. Những người Việt như thế xứng đáng đại biểu cho các tự do cơ bản, các quyền cơ bản mà chúng ta đang hưởng tại Liên hiệp Châu Âu và các xứ tự do phương Tây.

Tôi tin rằng tương lai đang có nhiều hy vọng cho Việt Nam lấy lại tự do, dân chủ, và được sống trong hoàn cảnh mà mọi nhân quyền được tôn trọng.

Ỡ Lan: Xin cảm ơn ông Tannock.

Murdoch nói Bắc Kinh hay “hoang tưởng”

(BBC) 20.09.2005. Triển vọng của đại tập đoàn truyền thông của ông Murdoch tại Trung Quốc đang bị đặt dấu hỏi. Điều này diễn ra sau khi một loạt các phương tiện truyền thông đại chúng đăng tải các bình luận của ông Murdoch về chính quyền Trung Quốc. Ông Murdoch nói rằng các quan chức Trung Quốc thường hay “hoang tưởng”.

ĐÀ TRĂNG XE CÁT?

Những cố gắng của ông Rupert Murdoch nhằm chiếm cảm tình của Bắc Kinh đã trở thành huyền thoại trong làng truyền thông thế giới. Ông đã gây ra tranh cãi khi công ty truyền hình vệ tinh của ông ở Trung Quốc ngưng phát sóng các chương trình của BBC. Ông cũng buộc một chình nhánh của tập đoàn News Corp của ông, nhánh xuất bản Harper Collins bỏ kế hoạch xuất bản hồi ký của Thống đốc Anh cuối cùng ở Hồng Kông, Chris Patten. Nhưng dường như rất nhiều năm chiếu theo Bắc Kinh của ông Murdoch đã không mang lại kết quả như ông Murdoch dự tính lúc đầu. Hồi tháng Bảy, Trung Quốc đưa ra những quy định khắt khe giới hạn sự tham gia của nước ngoài vào ngành truyền thông. Cuối tuần trước, ông Murdoch nói ông đã “đắm phải bức tường” ở Trung Quốc.

Công ty của ông tại đây cũng đang bị điều tra về chuyện họ có bán các thiết bị giải mã các chương trình của họ trái phép hay không. Tập đoàn của ông Murdoch cũng không phải là công ty truyền thông duy nhất gặp vấn đề ở Trung Quốc. Tin tức cho hay tập đoàn Time Warner cũng đã từ bỏ kế hoạch phát triển kinh doanh internet AOL ở Trung Quốc vì Bắc Kinh đòi được quyền kiểm tra tất cả các thông điệp. Và khi tình hình ở Trung Quốc đang có vẻ khó khăn, các công ty truyền thông đang nhìn sang các thị trường béo bở khác như Nga và đặc biệt là Ấn Độ. Mới đây, New Delhi đã nới lỏng các quy định về quyền sở hữu của các nhà đầu tư nước ngoài trong lĩnh vực truyền thông.

giáo, Thiên chúa giáo và những ai đối lập với Đảng-Nhà nước Cộng sản.

Tôi tin rằng sẽ có một Quyết nghị mới trong phiên họp Quốc hội vài tháng tới như lời ông Võ Văn Ái đề nghị qua cuộc điều trần. Tôi sẽ rất sung sướng làm đồng tác giả cho bản Quyết nghị này, bởi vì tôi học được rất nhiều điều qua cuộc điều trần.

Thật cần thiết để chúng tôi nghiêm chỉnh xem xét tới cuộc chọn lựa, mà tôi gọi là nút bấm nguyên tử (nuclear button), để trong cương vị dân biểu Quốc hội, chúng tôi khước từ chuẩn y gia hạn Hiệp ước hợp tác song phương với Việt Nam, Lào và Cam Bốt. Hiệp ước này tự động triển hạn mỗi năm, nhưng nếu có sự phản đối thì Hiệp ước có thể bị xét lại hay hủy bỏ.

Tôi nghĩ rằng, nếu không có những dấu hiệu chuyển động đúng hướng để cải tiến nhân quyền và dân chủ, thì thành thật mà nói rằng, chúng tôi phải phế bỏ Hiệp ước hợp tác song phương này.

MỌI NHÂN QUYỀN CÀNG ĐƯỢC TÔN TRỌNG

Ỡ Lan: Thưa ông, là Dân biểu Quốc hội Châu Âu, ông có đủ thứ quyền tự do tu tưởng, tự do ngôn luận, ăn nói tự do theo ý ông. Nhưng cuộc điều trần lại cho biết tại Việt Nam không có tự do ngôn luận, không có tự do tu tưởng. Ông nghĩ sao về hai thái cực này?

Charles Tannock: Rất buồn là tôi chưa bao giờ đến Việt Nam. Nhưng tôi vừa đọc xong cuốn sách của bạn tôi, anh Kenneth Murphy đã từng đi Việt Nam. Câu trả lời của tôi sẽ là, thông qua những cuộc tiếp xúc, gặp gỡ người Việt Nam, tôi

Trân trọng kính mời

Vui lòng đến tham dự
Đêm Văn Nghệ & Dạ Tiệc

Tinh Ca Mùa Hạ

Với sự góp mặt của một số nghệ sĩ và ca sĩ
miền Bắc California
Nhân dịp kỷ niệm

8 năm tạp chí văn học nghệ thuật
Suối Văn

Tổ chức tại Phú Lâm Restaurant
3082 Story Road., San Jose, California
Tel: (408) 251-9590

Vào lúc 6 giờ chiều, ngày Thứ Sáu 30 tháng 09 năm 2005.

Sự hiện diện của Quý vị
sẽ là niềm vinh dự và khích lệ
cho Ban Tổ Chức và Ngọc Thủy.

BAKERSFIELD Realty & Investment

4545 Stockdale Hwy., Suite D., Bakersfield, CA 93309

Nhà mới dưới \$350K!!!
Nhà rộng gấp đôi nhưng chỉ cần nửa giá
Bạn còn chần chờ gì nữa!

THERESA

THÀNH PHỐ **BAKERSFIELD**
ĐANG PHÁT TRIỂN MẠNH, LÀ
ĐIỂM THU HÚT NÓNG BÔNG
ĐẦU TƯ VÀ BIẾN GIÁC MƠ
CỦA BẠN THÀNH HIỆN THỰC

- ★ Cơ hội tốt để đầu tư về **Commercial, Residential và Đất.**
- ★ Công ty địa ốc của người Việt Nam đầu tiên tại Bakersfield.
- ★ Hiện nay Bakersfield có nhiều công ty lớn đang đầu tư xây cất nhà mới và cơ sở thương mại...
- ★ Có Property Management Company giúp quý vị cho thuê và quản lý nhà

Mọi chi tiết xin liên lạc:

THERESA ANH THÙ PHẠM

Direct: (661) 932 - 2858
Office: (661) 835 - 1777 ext. 115
Fax: (661) 835 - 1661
Email: theresapham2002@yahoo.com

New Listing
Great Location! Beautiful 3 bedrooms & 1 office, 2 baths in Seven Oaks \$405,000

Pending
Next to Seven Oaks! Beautiful 3 bedrooms, 2 baths. Build in 2004. \$335,000

New Listing
Great investment property! 9,210 sqft. medical office building situated on corner lot (19,602 sq.ft) with big front footage. The building has 8 private offices, 18 exam rms, 6 rest rms, waiting rm, meeting rm, x-ray rm, ect. Gross income over \$70,000 per year

Những điều người đàn ông quan tâm sau khi có vợ

Đàn ông luôn là người muốn thể hiện bản lĩnh của mình. Sau khi đã có vợ, chàng vẫn muốn chinh phục những thử thách mới và làm mọi cách để làm cho vợ yêu hơn. Hãy xem sau khi kết hôn chàng còn thích những gì:

1. Thích ngắm những "vật thể lạ".

Khi có một cô gái đẹp đi ngang qua, đa số các ông đều chăm chú ngắm nhìn. Các ông giải thích về hành động này như sau: "Chúng tôi giống như những chiếc radar vậy thôi, chúng tôi luôn phát hiện những vật thể lạ trên bầu trời và hướng về phía đó, nhưng không có ý định gắn bó với vật thể lạ ấy đâu".

2. Thích một chút tự do.

Một cuộc khảo sát ở Mỹ đã cho thấy rằng có hơn 21 triệu đàn ông chơi đánh golf, nhưng đến 75% trong số họ thú thật mình chơi để ợc. Đi đánh golf thật sự chỉ là cái cớ để được ra khỏi nhà một lúc, hít thở không khí tự do, nhất là nếu bà xã họ lại hay có tật mè nheo.

3. Thích chinh phục mục tiêu mới.

Đối với căn bệnh này, trừ một số các ông thuộc loại quá "cứng đầu cứng cổ", còn đa số các ông thừa nhận rằng sau 40 tuổi thì ý thích đi chinh phục "các ngọn núi lửa" từ từ nguội dần, nhất là nếu bà xã của mình lại ngoan hiền, đảm đang.

4. Thích kiếm được nhiều tiền hơn vợ.

"Nhà có hai cột phải vững hơn nhà một cột", biết vậy nhưng các ông vẫn thích mình là trụ cột duy nhất, vì các ông cảm thấy tự tin hơn khi kiếm được nhiều tiền hơn bà xã. Do đó, những bà vợ lãnh lương cao hơn chồng cần hết sức khéo léo và tế nhị để các ông khỏi tự ái.

5. Thích được vợ chăm sóc.

Nhưng phải với tư cách là "hiền thê" chứ đừng quá lo lắng, quản lý từng ly từng tí như "từ mẫu" khiến chàng rất khó chịu.

6. Thích sửa chữa những vật dụng trong gia đình.

Mặc dù lười có hạng nhưng các ông lại thích sửa chữa những vật dụng bị hư hỏng trong gia đình. Việc đó khiến các ông cảm thấy mình có vẻ là một người chủ của gia đình đầy trách nhiệm.

Trong nhịp sống xã hội khẩn trương, phức tạp, người đàn ông không thể không khoa trương thanh thế. Anh ta phải xuất hiện với tư cách kẻ mạnh, luôn phải tỏ ra vững vàng, dũng mãnh. Nhưng nếu suốt ngày phải ở trong trạng thái căng thẳng như vậy anh ấy sẽ khó trụ vững được lâu dài.

Bởi thế, phái mạnh cần tìm một nơi yên bình để có thể thư giãn, yên tâm nghỉ ngơi. Đó chính là mái ấm gia đình. Đàn ông có thể độc lập trong sự nghiệp, công việc, ngoài xã hội, còn trong cuộc sống riêng tư và đời sống tinh thần chàng ta rất dựa dẫm, phụ thuộc.

Trông bề ngoài anh ta cứng rắn, dũng mãnh là vậy nhưng thực ra bên trong lại rất dễ bị tổn thương. Ẩn giấu sau cái mạnh mẽ, vững vàng đầy chất "đàn ông" là một đứa trẻ thích làm nũng, ỷ lại, mong muốn được yêu thương và đôi khi rất mềm yếu.

Vì vậy, khi chọn bạn đời đàn ông thường có xu hướng tìm người phụ nữ có thể làm chỗ dựa cho mình. Cô gái nào khiến cho anh ta cảm thấy thực sự đáng tin cậy sẽ là mẫu người hấp dẫn nhất.

Bởi vậy, những phụ nữ bao dung, tính cách mềm mỏng, nữ tính có sức cuốn hút lớn đối với đối với cánh mày râu. Nếu người vợ chỉ giỏi giang, cá tính độc lập mà thiếu đi nét dịu dàng, ân cần thì người chồng cũng khó tìm được nguồn an ủi, thư giãn ngay trong chính ngôi nhà của mình.

Có những đáng trọng phụ ở ngoài thường trường thì dùng mạnh, quá cảm như con mãnh hổ nhưng ở nhà lại hiền lành, dễ tính như một chú mèo ngoan.

Chị vợ chăm lo thế nào thì biết thế ấy bởi vì bên cạnh anh ta đã có một người phụ nữ để nương tựa, dựa dẫm. Cũng từ đó nảy sinh trong lòng người đàn ông tính ỷ lại phó mặc mọi việc cho người bạn đời tự lo.

Có một số chị em cho rằng không thể chấp nhận tính ỷ lại của đàn ông và quyết để mặc họ. Đường nhiên những phụ nữ này không được phái mạnh kính nể. Nếu biết độ lượng, bao dung với người bạn đời, bạn không những có được tình yêu mà còn giữ được chàng mãi mãi trong vòng tay của mình.



Thay lòng đổi dạ

Có người đã nói, từ khi đàn ông muốn chia tay đến khi họ nói ra bằng lời mất khoảng 3 tháng. Những biểu hiện dưới đây giúp bạn có thể hiểu rằng chàng đã thay lòng.

1. Quá chú ý đến bề ngoài

Trước kia anh ấy chỉ thích sáng dây sớm rồi vội vàng chải đầu và vợ chiếc cặp là đi làm. Nay bỗng nhiên anh ấy lại thích ngắm vuốt trước gương, quan tâm đến cả màu sắc của cà vạt, hàm răng có trắng bóng hay không, thậm chí còn chú ý đến cả kiểu tóc, đôi tất có sạch sẽ hay không...

2. Tăng thời gian làm thêm

Bình thường đàn ông luôn thích về nhà, nay kiếm cơ công việc bận rộn bỗng nhiên thích ở lại cơ quan, kể cả những ngày cuối tuần hoặc là cứ rảnh lại chạy đến cơ quan. Đây có thể là do anh ấy say mê công việc nhưng đa phần là muốn trốn cuộc sống gia đình, hoặc là anh ấy đã có bồ ở cơ quan.

3. Hay bắt bẻ, soi mói

Khi đàn ông đã muốn chia tay thì họ hay bắt bẻ, soi mói bạn. Lúc ấy những tật xấu của bạn sẽ được phóng đại ra rất nhiều. Người ít nói thì giấu ở trong lòng, người hay nói thì sẽ nói thẳng làm bạn bị tổn thương.

4. Sự im lặng đáng sợ

Quan hệ của hai người đã xấu đến mức chẳng còn gì để nói với nhau nữa. Đến khi anh ấy không chịu nổi bầu không khí ngột ngạt này thì chia tay là chuyện đương nhiên.

5. Lạnh nhạt như băng

Anh ấy hen hò, tụ tập với bạn bè nhiều hơn mà hoàn toàn mặc kệ cảm nhận của bạn. Anh ấy tìm mọi cách bỏ hện với bạn. Nếu có gặp nhau thì anh

ấy luôn tỏ ra vội vàng hoặc trở thành người rất khó tính hoặc chẳng để ý đến gì cả. Anh ấy không quan tâm đến bạn như trước kia, không che ô trời mưa, không cầm tay khi qua đường. Anh ấy bỗng nhiên quên đi sự tồn tại của bạn trên cõi đời này.

6. Bạn luôn là người có lỗi

Những câu nói vui trước kia của bạn nay bị coi là vô duyên. Bạn chăm chỉ làm việc, có chí tiến thủ thì bị anh ấy bôi là không quan tâm đến chồng con, không biết vun vén cuộc sống gia đình.

7. Đối xử thờ ơ

Anh ấy sẽ không nhận điện thoại của bạn, thậm chí còn tắt cả điện thoại... Khi tất cả các lý do đều không còn nữa để trốn tránh và anh ấy sẽ "ừ ừ" khi bạn tâm sự thì tức là "tất cả nên kết thúc đi".

8. Tui tiền ngày càng hao

Túi tiền của anh ấy hình như bị

thủng. Lý do duy nhất khiến đàn ông tiêu nhiều tiền là phải lo cho khoản tình phí. Bạn cần phải có kế hoạch sớm cho mình, đừng để nhờ nhàng tuổi thanh xuân của mình vì người đàn ông này.

9. Không quan tâm tới bạn và những người xung quanh

Bạn thử nghĩ xem anh ấy đã bao lâu rồi không đến thăm bố mẹ bạn? Không hỏi han tin tức của bạn bè bạn? Nếu là một tháng thì anh ấy đã đi tìm chốn khác rồi đấy.

10. Bịa đặt tội chứng

Họ lấy muôn vàn những lý do để thoát thân như "Tôi thừa biết cô có quan hệ thân mật với ai rồi! Cô không còn yêu tôi nữa nên chúng ta chia tay nhau". Thủ đoạn của những người này thật độc ác và tàn nhẫn. Họ tìm mọi cách để bạn mắc sai lầm và có cơ rời xa bạn và chẳng bao giờ thấy có lỗi vì đã làm tổn thương bạn.

11. Giác quan thứ sáu sẽ mách bảo cho bạn biết tất cả

Bạn không nên coi thường giác quan thứ sáu của mình. Đàn ông muốn chia tay thường sẽ che giấu hành vi của mình rất kín kẽ, nhưng rốt cuộc thì cũng bị giác quan thứ sáu của bạn phát giác.

Nếu bạn thấy người ấy bỗng trở nên xa lạ thì cần phải để ý đến hành vi, lời nói của anh ấy. Như vậy thì bạn sẽ tìm được nguyên nhân tại sao anh ấy lại như vậy để có cách đối phó kịp thời.

Nói chung, một khi đàn ông đã muốn chia tay thì bạn cũng cần phải tỉnh táo dứt khoát tình cảm để tránh khổ bản thân mình.

T.G.P.N

Giải thích Ca Dao Tục Ngữ: Há Miệng Chờ Sung

Tục ngữ đã dạy: "Tay làm hàm nhai, tay quai miệng trễ". Vậy mà cũng có kẻ chẳng muốn làm, chỉ chực chờ ăn. Hẳn ta nổi tiếng lưỡi biếng. Cái danh "đại lân" quả là rất xứng đáng. Đại lân chờ sung há chẳng phải là một sự kiện nổi tiếng đó sao? Một ngày nọ, hấn đến bên một cây sung to. Chao ôi, bao nhiêu là quả chín! Lại nữa, thỉnh thoảng một quả rơi xuống bên gốc cây. Hấn nghĩ ngay ra một diệu kế. Cần phải nằm ngửa, há to miệng, thế nào cũng có quả rơi đúng

miệng. Lúc đó, hấn sẽ nhai ngon lành, mà chẳng cần phải hoài công leo trèo, hái lượm gì... Nhiều quả sung lăn lượt rơi chung quanh mình, nhưng chẳng có một quả nào rơi vào miệng hấn. Vừa đói, vừa mệt, hấn đành nuốt nước bọt thất vọng đứng dậy. Thành ngữ "Há miệng chờ sung" hay "Đại lân chờ sung" chắc là xuất phát từ câu chuyện này.

Với thành ngữ "Há miệng chờ sung", nhân dân ta nhằm đã kích những kẻ lưỡi biếng chực ăn sẵn bằng câu may.

CDTN

Xe Đò HOÀNG

* Công ty xe đò **DUY NHẤT** của người Việt Nam có giấy phép hợp pháp tại California
 * Xe Bus mới tinh đời 2003. Rộng rãi, thoải mái, 57 chỗ ngồi, có "RESTROOM" trên xe tiện lợi cho quý vị cao niên.
 * Mỗi xe được bảo hiểm 5 triệu Dollars.
 * Phục vụ **ĂN UỐNG MIỄN PHÍ.**

**CHỌN MẶT GỬI VÀNG,
CHỌN SỰ AN TOÀN. UY TÍN
XIN CHỌN:**

XE ĐÒ HOÀNG

*** Thứ Sáu
* Chủ Nhật**

**Tăng cường
thêm chuyến
5:00 pm
đi Santa Ana**

One Way:

San Diego - Little Saigon \$20

San Jose - Little Saigon \$35

San Francisco - Little Saigon \$45 Oakland

Sacramento - Little Saigon \$50

LỊCH TRÌNH MỖI NGÀY

KHỞI HÀNH TỪ NAM CALI:	KHỞI HÀNH TỪ BẮC CALI:
<ul style="list-style-type: none"> * Westminster: 10:00 AM (Chợ ABC, 8970 Bolsa Ave., CA 92683) * Ei Monte: 10:30 AM (Chợ Viễn Đông III, 2650 N. Rosemead Blvd. CA 91733) * Chinatown: 10:45 AM (Cây xăng 76, 2001 N. Broadway, CA 90031) 	<ul style="list-style-type: none"> * San Francisco: 5:30 AM (Mc Donald 600 Van Ness Ave. CA 94102) * Oakland: 7:00 AM (Bệnh Mi Ba Le 1500 International. CA 94606) * San Jose: 8:30 AM (Lee s Sandwich 2525 King Road, CA 95112)
ĐẾN:	ĐẾN:
<ul style="list-style-type: none"> * San Jose: 4:30 PM (Lee's Sandwich 2525 King Road, CA 95112) * San Francisco: 5:30 PM (Mc Donald 600 Van Ness Ave., CA 94102) * Oakland: 5:45 PM (Bệnh Mi Ba Le 1500 International. CA 94606) 	<ul style="list-style-type: none"> * Chinatown: 2:00 PM (Cây xăng 76, 2001 N. Broadway, CA 90031) * Ei Monte: 2:15 PM (Chợ Viễn Đông III, 2650 N. Rosemead Blvd. CA 91733) * Westminster: 3:00 PM (Chợ ABC, 8970 Bolsa Ave., CA 92683)

San Jose: 408. 729-7885 * Santa Ana: 714. 839-3500
Toll Free: 1-888-8-ĐI XE ĐÒ /1-888-834-9336
www.xedohoang.com

CÔNG TY SẢN XUẤT, BÁN LẺ HUY CHƯƠNG - PHỤ HIỆU QLVNCH

J & R Printing/Embroidery
 10562 Garden Grove Blvd. • Garden Grove, CA 92843
 (714) 276-3264 - Email: jameshvu@socal.rr.com
 M-F: 10am-5pm / Sat-Sun : 10-3pm

ĐƠN ĐỆ III, IV, V ĐỒNG

- Quân Công Bội Tinh
- Lực Quân H.C. Đệ II
- Không Lực H.C.
- KQ Vinh Công Bội Tinh
- HQ Vinh Công Bội Tinh
- Anh Dũng Bội Tinh
- Phi Dũng Bội Tinh
- Hải Dũng Bội Tinh
- Biệt Công Bội Tinh
- Sử Dũng Bội Tinh
- Nhân Dũng Bội Tinh
- Trung Chánh Bội Tinh
- Chiến Thương Bội Tinh

Danh Dự Bội Tinh I/II

- Chỉ Đạo Bội Tinh
- Tham Mưu Bội Tinh I/II
- Kỹ Thuật Bội Tinh I/II
- Huân Vy Bội Tinh I/II
- Đàn Vụ Bội Tinh I/II
- Quản Phong Bội Tinh
- Chiến Dịch Bội Tinh
- Quản Vụ Bội Tinh
- Không Vụ Bội Tinh
- Hải Vụ Bội Tinh
- Chương Nộ Bội Tinh
- Tâm Lý Chiến Bội Tinh
- Xs Hội Bội Tinh
- Cảnh Sát Danh Dự Bội Tinh
- Nhật Trì Bội Tinh
- Vj Quốc Bội Tinh

Huy chương cuống và thòng

- 1- CÁC LOẠI MŨ "DRESS CAP" HẢI, LỤC, KHÔNG QUÂN (CẤP ỦY & TÁ)
- 2- BERET : ĐEN/ĐỎ/NÀU/XANH
- 3- GIẤY BIỆU CHƯƠNG các loại (Tam Hợp / Đỏ / xanh / Vàng)
- 4- CÁC LOẠI BẢNG QUÂN ĐỘI (Viễn Thám, Dù, ĐQ, Thiết Giáp, Cánh Bay... Đồng hoặc Vải)
- 5- GIẤY TRẦN / GIẤY BELTS & QUẦN PHỤC (Bông, Xanh, Trắng, Khaiiki)
- 6- CẦU VAI và LON CẤP ỦY / TÁ / THẾ BÀI / BẢNG TÊN ... Trên Vải hoặc Đồng
- 7- PHỤ HIỆU trên áo và nón beret/ Dress Cap các Đơn Vị:
 Bộ Binh, KQ, HQ, ĐQ, Nhảy Dù, Địa Phương Quân, TQLC, CTCT, CSQG/CSDC, Các TTHL, Thiết Giáp, Quân Báo, Truyền Tin, Quân Bưu, Công Binh Hải Kịch, Biệt hải, LLDB, TTM, Nữ Quân Nhân, Quân Vận...v.v.v.
- 8- PHỤ HIỆU BẢNG ĐỒNG CÁC ĐƠN VỊ , khổ 10cm hoặc 15cm gắn trên áo Vest hoặc Tie

Đồ sản xuất lại với phẩm chất cao
 Dựa vào 2 cuốn sách Huấn Lệnh Điều Hành và Huy Chương & Ân Thương
P5/TTM/QLVNCH năm 1969
NHẬN GỬI HÀNG ĐI CÁC TIỂU BANG



Hội Người Việt Cao Niên Vùng Vịnh Cựu Kim Sơn
Association of the Vietnamese Elderly of the Bay Area
2172 Luz Avenue, San Jose CA 95116, Tel & Fax (408) 251-2106

THƯ MỜI
DỰ ĐẠI LỄ TƯỞNG NIỆM ĐỨC THÁNH TRẦN HƯNG ĐẠO
VÀ CHƯ LIỆT VỊ ANH HÙNG DÂN TỘC VIỆT NAM

Kính gửi Quý Vị Lãnh đạo Tinh thần Tôn giáo
Quý Vị đại diện Hội đoàn, Đoàn thể
Quý cơ quan truyền thông và báo giới
Quý Đồng Hương và Hội viên

Hội Người Việt Cao Niên, Hội Truyền Thống Việt và một số Hội đoàn trân trọng kính mời Quý Vị đến tham dự Đại Lễ Tưởng Niệm Húy kỵ Đức Trần Triều Hiến Thánh Hưng Đạo Đại Vương và Chư Liệt Vị Anh Hùng Dân Tộc Việt Nam được tổ chức trọng thể tại:

Trường Trung Học Andrew Hills

(Góc Capitol Expressway và Đường Senter Road Tiệm Xe Bus 70,73)

vào lúc 10 giờ sáng ngày Chủ Nhật 25 tháng 9 năm 2005

(nhằm ngày 22 tháng Tám năm Ất Dậu)

Đại Lễ khai mạc đúng 10 giờ 30 và Lễ Tế sẽ do Ban Tế Nam Quan của Hội Người Việt Cao Niên cử hành theo nghi thức cổ truyền. Yêu cầu Quý đồng hương và các con cháu bạn quốc phục (nếu có) đến dự lễ cho thêm phần long trọng.

Sự hiện diện đông đủ của Quý Vị để tỏ lòng nhớ ơn Tiên nhân anh hùng đã có công dựng nước, giữ nước, và thể hiện tinh thần

Uống nước nhớ nguồn của toàn dân Việt Nam.

Trân trọng kính mời

San Jose ngày 12 tháng 9 năm 2005
Ban Tổ Chức

Nguyễn Hữu Hân

Trương Đình Sửu

Lê Nhật San

(Thành Giông từ trang 12)

thiếu hoài bão, không phải không có lòng tự tôn dân tộc, không phải không khao khát công hiến. Chúng tôi không muốn mãi là "những đứa trẻ còi cọc, suy dinh dưỡng", chúng tôi muốn đi theo hào khí Thành Giông" (Lê Minh Khôi, Leipzig).

Sau cùng, xin trích hai lá thư gói ghém tất cả những trần trở của tuổi trẻ hôm nay, một trần trở kèm theo biết bao xót xa, bất lực. Nhà nước sau bao năm huênh hoang về mức tăng trưởng xấp xỉ 8% từ 20 năm sau khi đổi mới nhưng tại sao mình vẫn nghèo?

"Đã 30 năm thống nhất đất nước, chiến tranh đã là dĩ vãng, thế nhưng sao cùng khoảng thời gian ấy, Đức và Nhật Bản sau thế chiến thứ 2 lại giàu lên nhanh chóng? Nhìn sang Hàn Quốc, sau chiến tranh Triều Tiên khoảng năm 1953, đến thập niên 80 đã trở thành một nước công nghiệp đáng nể mà thế giới cũng thường nhắc đến như một hiện tượng. Việt Nam cũng cùng thời gian là 30 năm sau chiến tranh, nhưng sao Việt Nam lại nghèo đến như vậy? Vì lý do gì chúng ta tụt hậu đến như vậy? Người Việt mình chắc không nói đến nhưng ai cũng biết rồi, dân trí và trình độ không thua bất kỳ ai. Dân trí thì như vậy, vậy tại sao chúng ta lại nghèo? Có phải có vấn đề gì đó nằm ở cung cách quản lý? (Hung Trương)

"Tại sao học sinh Việt Nam học không đến nổi nào, nhân dân Việt Nam cần cù chịu khó, tài nguyên Việt Nam cũng không phải không có gì (so với Nhật Bản, diện tích bằng ta, dân số gấp rưỡi, tài nguyên hầu như không có gì) mà chúng ta vẫn nghèo? Có tới ít nhất trên 30% hộ gia đình thu nhập dưới ngưỡng nghèo đói của Ngân Hàng Thế Giới (1USD/người/ngày). Phải có nguyên nhân chứ! Tôi đã chứng kiến người nông dân miền núi cả tháng chỉ chi tiêu 5.000 đồng (năm 2001) để mua muối và dầu hỏa, còn mọi thứ tự cung tự cấp hết. Đi về nông thôn, lên miền núi thấy rõ cái nghèo đói lên người dân. Tại thành phố thì ngoài các khu phố lớn và khu đô thị (chỉ dành cho người giàu và quan chức), còn lại cũng rõ ràng cảnh nghèo. Rõ ràng chúng ta có vấn đề về công bằng xã hội, thể hiện ở hình ảnh người nông dân, đồng bào thiểu số, người thu nhập thấp ngày càng bị bỏ xa. Đất canh tác ngày một mất đi, công cụ sản xuất người dân ngày càng hiếm hoi. Đã có cơ quan nào của Chính phủ làm phép số cộng đơn giản xem bao nhiêu hecta ruộng canh tác bị biến thành nhà ở, làm nhà máy, trong khi nước ta đói núi là chủ yếu? Vì thế, nguyên nhân cái nghèo ở đâu chúng ta có lẽ ai cũng biết mà lại khó chỉ ra. Xin các bạn chỉ hộ xem sao!" (Khôi Nguyên)

* * *

Riêng cá nhân tôi (người viết bài này), tôi hoàn toàn không có gì ngạc nhiên trước những trần trở trên. Sống trên đất nước này hàng ngày hàng giờ tôi chứng kiến được những sự kiện, những hình ảnh chỉ đem lại cho mình bi quan về tương lai đất nước. Đi đâu tôi cũng nghe ta thán, than thở, trong số đó đáng viên và cán bộ cấp cao chiếm một tỷ số không nhỏ, thậm chí tôi còn có thể nói nếu muốn nghe chữ chế độ, cứ đi tìm cán bộ! Chỉ có một nơi người ta nghe nói đến một "tương lai tươi sáng" hoặc "Việt Nam sẽ thành một con rồng châu Á" là trên ti-vi, trên báo, đài.

Các thắc mắc của tôi thì lại rất nhiều: Nếu một "tương lai tươi sáng" không xa, tại sao nhà nước lại phải khua chiêng đánh trống, phải dựng nên hai hình ảnh đã khuất

từ hơn 30 năm nay? Phải chăng tương lai đất nước không xán lạn như nhà nước đã từng tô vẽ? Phải chăng đại đa số thanh niên không còn một chút tin tưởng vào "con đường mà Đảng và Bác Hồ đã chọn?" Tại sao lại chọn những biểu tượng trong chiến tranh trong khi giới trẻ quan tâm đến kinh tế, đến kỹ thuật, đến hội nhập? Theo một cán bộ Đoàn Thanh Niên Cộng Sản thì sau anh Thạc chị Trâm rồi sẽ đến Lý Tự Trọng, Nguyễn Văn Trỗi...? Phải chăng là khó tìm được một tấm gương thành đạt một cách chính đáng trong xã hội ngày hôm nay?

Tại sao chỉ một thiếu số "lác" mà cho rằng cả một thế hệ thanh niên sa đọa cũng như một thiếu số truy cập các trang websex mà kiểm soát gắt gao bằng bức tường lửa? Nếu nói như thế tại sao không cấm giao thông khi hàng năm có khoảng 20000 người bị chết và gần 100 ngàn bị thương và gây biết bao thiệt hại về vật chất? Tại sao không cấm thuốc lá khi hàng năm có trên 30000 người bị chết vì khói thuốc? Một du sinh Việt Nam tại Pháp đã viết trên Tuổi Trẻ: "Tôi tự hỏi tại sao giới trẻ các nước cũng ăn chơi, cũng vũ trường, quán bar mà tại sao dưới bàn tay họ, đất nước họ vẫn đi lên từng giờ; trong khi một số bạn trẻ chúng ta cũng bắt chước họ và kết quả là làm mất đi bao nhiêu là hạt giống của đất nước? Tôi có thể khẳng định rằng tuổi 20 chúng ta thật sự không hề thua kém họ trên từng bình diện riêng biệt, nhưng tại sao đất nước họ lại hơn hẳn chúng ta? Dù chơi thế nào, họ cũng chỉ nghĩ để giải quyết những nhu cầu khuấy khuấy thiết yếu, đối với họ công việc là quan trọng nhất vì từ trong học đường, từ trong gia đình, họ luôn luôn được giáo dục rất sớm, rất chú trọng ý thức về sự tự lập và trách nhiệm". Phải chăng phong trào "thanh niên làm theo lời Bác" và "vững tin vào sự lãnh đạo tuyệt đối và toàn diện của Đảng" là những khẩu hiệu nói cho vui?

Một thắc mắc khác: đã hơn một tháng kể từ ngày diễn đàn được mở, để có đến 50 ý kiến được chọn lọc và nêu lên trong hàng ngàn thư độc giả gửi về. Tất cả đều có chung ưu tư như về vận mệnh đất nước, về lý tưởng sống, về những trần trở, thao thức của thanh niên, nhưng tuyệt nhiên chẳng có một câu trả lời cụ thể nào được đưa ra ngoài những lời kêu gọi chung chung, huê tiền kiểu ông Khải "gắn bó giữa lòng yêu nước và xây dựng con người mới". Trời ạ! Lòng yêu nước tôi có thừa nhưng cụ thể là chúng tôi phải làm gì bây giờ hở ông? hoặc lời dạy của ông Phiêu: "cống hiến sức lực trí tuệ cho đất nước!" trong khi rất nhiều lá thư đến từ những độc giả có trình độ, đang công tác, đang cống hiến chứ đâu phải dân vô công ngồi rồi. Rõ ràng là đang rồi nghe mấy "thầy bàn" phán kiểu này càng mù mịt hơn.

Và tôi dám cam đoan sau khi diễn đàn đóng lại sẽ có những bài tổng kết rất lạc quan, cứ như là anh Thạc và chị Trâm đã soi cho tuổi trẻ những gì phải làm, nhưng tôi cũng chắc chắn rằng những câu hỏi kiểu TS Vũ Minh Khương: "Tôi tự hỏi mình rằng điều gì đã ràng buộc mình trong suy nghĩ và hành động. Tại sao tôi không thể tự mình suy nghĩ và tự mình xây dựng mơ ước của chính bản thân mình. Phải chăng những suy nghĩ và ước mơ của tôi đang bị một điều gì đó ràng buộc" sẽ vẫn là những câu hỏi không có câu trả lời và cả một thế hệ thanh niên lại phải tiếp tục nuốt mối nhục tụt hậu vào trong lòng để đồ dẫm tự đi tìm cho mình một niềm tin, một lý tưởng.

Và đó quả là một sự hoang phí lớn lao cho đất nước.
Sài Gòn, PHAN KIẾN QUỐC.

QUÝ VỊ MUỐN MƯỢN TIỀN LỜI THẤP NHẤT

Công Ty Tài Trợ Địa Ốc
PREFERRED FINANCE SERVICE

Cô HẢI NGUYỄN
R. E. BROKER

REFINANCE:

- Tốn \$0 - Không xét lợi tức
- Không xét tài sản - No Points, No Cost
- SBA Loan - No Applications Fee

Tel: (408)262-3411
Fax: (408)262-1350
Pager: (408)994-2220

621 TULLY RD., SUITE A101, SAN JOSE, CA 95111
(góc đường Tully và Senter Road)

ĐẶNG TRẦN YÊM



Real Estate Broker
Investment Strategist

- CHUYÊN MUA BÁN CÁC CƠ SỞ THƯƠNG MẠI TOÀN TIỂU BANG CALIFORNIA
- Commercial Buildings
 - Shopping Centers
 - Gas Stations

- CHUYÊN PHỤ TRÁCH CÁC CHƯƠNG TRÌNH
- SBA Loans
 - Commercial Loans
 - Resident Loans

(408) 998-4433 (Bus)

(408) 998-3377 (Res)

(408) 595-9696 (Cell)

Kinh nghiệm nhiều năm trong lãnh vực mua bán nhà và Mortgage Loans ở vùng San Jose, Sacramento, Santa Ana và Los Angeles.

Nhà Hàng Monterey Breeze "Gió Thoảng"

A VIETNAMESE-AMERICAN STYLE

2112 Monterey Hwy., San Jose, CA 95112

(Cross street of Tully Rd. and Monterey Hwy.)

THỰC ĐƠN PHONG PHÚ:

- Mì, Hủ Tiếu Đồ Biển
- Cơm Dĩa các loại:
Cơm Sườn Nướng, Cơm Gà Rôti,
Cơm Bò Lức Lắc ...
- Bún Thịt Nướng, Tôm Nướng
- Các loại Cháo: Cháo Bào Ngư,
Cháo Cá, Cháo Ốc Vòi Voi ...
- Bò Lức Lắc với Xà Lách Sơn
- Gỏi Gà Bắp Chuối
- Lẩu Cá Bông Lau Thái Lan
- Lẩu Cá Bass Thái Lan
- Lẩu Đuôi Bò Ngẫu Bín
- Lẩu Dê Thuộc Bắc
- SEAFOOD:
Nghêu, Sò Huyết, Oyster,
Ốc Vòi Voi ...

CÁC MÓN ĐẶC BIỆT (House Specials):

- Bún Chả Đồng Xuân
- Chả Cá Thăng Long
- Phở Ấp Chảo
- Giá Cả Phải Chăng
- Full Bar sang trọng
chưa nơi nào có
- Chỗ Đậu Xe Biệt Lập,
An Toàn
- Hệ Thống Truyền Hình
Direct TV (Tin Tức,
Thể Thao các loại ...)
- Free Wi-Fi Hot Spot
for Laptops
- Nhận Đặt Tiệc
Sinh Nhật, Hội Đoàn
với giá cả hữu nghị.

GIỜ MỞ CỬA: Hằng ngày từ 2 giờ chiều đến 12 giờ khuya

NHÀ HÀNG MONTEREY BREEZE "GIÓ THOẢNG"
TRÂN TRỌNG KÍNH MỜI

Ung thư ruột già thường xảy ra cho những người từ 50 tuổi trở lên. Nhưng bệnh có thể chữa khỏi nếu được tìm ra sớm bằng cách khám truy tìm ung thư ruột già định kỳ.



Bác sĩ Trịnh Ngọc Huy

*Tìm Bệnh
Hơn Dối Bệnh,
Khám Ruột Già
Để Sống Thọ!*



Muốn biết thêm chi tiết, xin đọc quyển tài liệu 'Khám Ruột Già Để Sống Thọ' được tặng miễn phí tại các phòng mạch bác sĩ và các cơ quan cộng đồng Việt Nam. Hoặc liên lạc với Chương Trình Khám Ruột Già ở số (510) 608-5058

Hội võ thuật THẦN PHONG

LỄ NGHĨA - LIÊM SĨ - NHÃN NẠI - KHẮC KỶ - BÁCH TIẾT - BẮT KHUẤT

230 UMBARGER RD. # 1A. SAN JOSE, CA 95111

(Ngã tư Tully và Senter đi về phía Capitol, 1 đèn hiệu quẹo phải vào 500 mét, cổng sau Fairground)



THAI CỰC ĐẠO - TỰ VỆ - KHÍ CÔNG - BINH KHÍ

Dưới sự hướng dẫn trực tiếp của: Giáo Sư **PHAN ĐỨC**

Huyền đai ĐỆ CỬU ĐẰNG Thái cực đạo Đại Hàn. Ninth Degree Black Belt Korea Taekwondo. Cựu vô địch Thái cực đạo Á châu và CÁC HUẤN LUYỆN VIÊN ƯU TỬ

TEL: (408) 578-4789 & (408) 923-4111, FAX: (408) 937-4111

CÁC VĂN BẰNG do LIÊN ĐOÀN THAI CỰC ĐẠO THẾ GIỚI tại ĐẠI HÀN và TỔNG HỘI VÕ THUẬT CẤP PHÁT

Lớp THAI CỰC ĐẠO:

- THỨ HAI đến THỨ SÁU: 10 AM - 12 PM; 4:30PM - 6PM; 6:30PM - 8PM

- THỨ BẢY và CHỦ NHẬT: 10 AM - 12 PM

MOUNTAIN VIEW: 2584 Leghorn Ave., Mountain View, CA 94043

Tel: (408) 497-1137

Giám Đốc: ELMORE FOREMAN

SAN DIEGO:

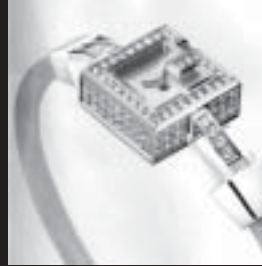
9524 Kearny Villa Rd. #117, San Diego 92126

Tel: (858) 531-2983

Giám Đốc: MAI THANH LONG

Victoria

jewelry Tel: 408.274.9521
Fax: 408.274.0712



Đặc biệt chúng tôi có bán tất cả các loại đồng hồ nổi tiếng của Swiss watch như: Concord, Gucci, Longines, Movado, Omega, Rado, Versace

1818 Tully Road, Ste 166, San Jose, CA. 95122
Showroom hours: 11:00 a.m - 7:00 pm



UFS

MÁY NHẬN THẺ CREDIT CARDS

Là đem lại lợi nhuận lớn cho cơ sở thương mại của Quý vị
(408) 690-9719 ; 1-866 837 2265

Công Ty UFS chuyên lo máy nhận thẻ Credit Card cho các cơ sở thương mại trên toàn Hoa Kỳ

89% khách hàng mua và trả thẻ credit card. Máy nhận credit card đem tiền về cơ sở của quý vị. Các Quý thân chủ: TIỆM NAILS, NHÀ HÀNG, TIỆM FURNITURES, TIỆM VANG .v.v.. đã có Máy nhận thẻ Credit Card rồi và trả lệ phí hàng tháng QUA CAO với công ty nào khác, xin hãy CHUYỂN SANG "SERVICE" CỦA UFS BANKCARD

USD đảm bảo 100% tiết kiệm cho Quý thân chủ từ \$1,000-\$3,500 một năm.

- Lệ phí thấp từ 1,49%
- Không lệ phí thủ tục.
- Không lệ phí gắn máy.

CHƯƠNG TRÌNH CHUYỂN SANG "SERVICE" UFS NHẢM TIẾT KIỂM TIỀN LỆ PHÍ HÀNG THÁNG CHO QUÝ THÂN CHỦ REFINANCE THẤP TỪ 1,49%.

• VISA-MASTERCARD-DISCOVER
• AMEX-ATM-CHECK GUARANTEED

• RETAIL/INTERNETBUSINESS
• MAIL/TELE ORDER BUSINESS

• Đừng để mất đi nhiều khách hàng
• Đừng để mất đi nhiều lợi nhuận



ĐỌC và CỔ ĐỘNG

SaigonUSA

PHỞ BÀ DẬU

KÔNG LY



CHÍNH GỐC

**Phở Gourmet Barbecue
và Juice Bar**

408.272.8842

1939 Alum Rock Ave. #H,
San Jose, CA 95116

Misa Florist

Gifts & Teapots

4656 Pearl Ave., San Jose, CA 95136 (góc Branham Lane và Pearl Ave.)

(408) 723-1120

- Đảm trách mọi dịch vụ trang hoàng hoa tươi, hoa lụa cho tiệc tùng, cưới hỏi, sinh nhật, tang ma, hội họp.

- Giao hoa trên khắp nước Mỹ, Việt Nam và các nước khác

- Đặc biệt có giá hạ cho thành viên các hội đoàn, tổ chức, các sinh hoạt văn học nghệ thuật.

GIỜ MỞ CỬA:

Thứ Hai-Thứ Sáu: 9:30am-6:30pm

Thứ Bảy-Chủ Nhật: 10:00am-3:00pm

**KỸ LƯỜNG - NGHỆ THUẬT
PHẨM CHẤT CAO - GIÁ HẠ**

www.misaflorest.com

CHỢ SENTER MARKET

Tel: (408) 224-8288 - Fax: (408) 224-9286

2889 Senter Road, San Jose, CA 951



Nhận Visa, MasterCard & ATM

SALE FROM SEPT. 23/2005
TO SEPT. 29/2005

**Gạo thơm
3 Cô Gái
2004 & 2005
15.99/50 lbs**

**Nước mắt
Phú Quốc
hiệu Lucky Coin
0.99/chai**

**Bún Giang Tây
hiệu Chuồn Chuồn
0.99/3 gói**

**Nước dừa
uống liền
hiệu con Voi
0.99/3 lon**

**Nước tương
hiệu con Bướm
0.79/chai**

**Bột ngọt
hiệu Hồng Vân
0.79/gói**

**Bánh phở
hiệu Nông Phu
0.80/2 gói**



GROCERY

- Soup gà hiệu Lee 0.99/3 lon
- Cá mè Sumaco 1.00/2 lon
- Thịt cua hũ hiệu Sea King 1.39/hũ
- Bánh tráng dẻo hiệu Sư Tử 1.00/2 gói
- Nhãn lon hiệu Aroy-D 0.79/lon
- Nấm rơm không màng hiệu Wong Pai 0.69/lon
- Tương ớt Spiracha hiệu Đầu Bếp 0.99/chai

MEAT

- Chim cút thượng hạng 4.79/vỉ 6 con
- Sườn bò Đại Hàn 1.79/lb
- Gà ác 6.99/con
- Sườn heo 1.79/lb

PRODUCE

- Táo Tàu 0.99/lb
- Dưa hấu 1.00/4 lbs
- Cà tím 1.00/2 lbs
- Chanh xanh 1.00/10 trái

BEVERAGE

- Tsingtao Beer (Bottle) 9.99/12 pack
- Budweiser 9.99/18 pack
- Modelo 12pk cans 9.99/12 pack

SEAFOOD

- Tôm trắng rời không đầu 31-40 5.99/1.5 lbs
- Tôm rần rời không đầu 31-40 6.99/1.5 lbs
- Cá rô đồng làm sạch 2.99/tray
- Cá lóc cắt khúc làm sạch 1.49/tray 1lb
- Thịt hến 1.99/tray

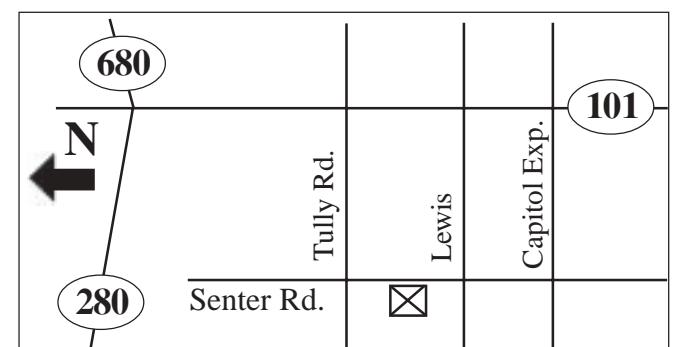
**Chợ có lò
chiên cá FREE
phục vụ
quý khách**

**CHỢ CÓ
MÁY BÁN
Super Lotto**

Giờ Mở Cửa:

7 Ngày trong Tuần
8:00 am - 9:00 pm

Giá cả hoặc những tên của các loại mặt hàng nếu có sai lầm, xin lấy thông cáo tại chợ làm chuẩn.



HÀNG ON SALE CÓ HẠN, BÁN HẾT LÀ DỨT, LỆ TAY CÒN, CHẬM TAY HẾT!

Người cao niên, lớn tuổi khi giữ mãi nụ cười trên môi thì tâm hồn của họ sẽ trẻ trung, người trung niên vui cười thì họ sẽ xóa bớt lo âu, phiền não của gánh nặng cuộc sống, còn trẻ thơ khi cười thì cuộc đời các em thật sự hồn nhiên và vô tư khiến người lớn vui lây. Do đó mà nhà triết học Bertrand Russel đã nói là: "Nụ cười ít tốn kém nhất và là liều thuốc kỳ diệu nhất."



Con người sinh ra là đã biết cười. Trẻ em cười trung bình khoảng 400 lần mỗi ngày. Với các em thì cười là hành động tự nhiên thể hiện niềm sung sướng. Nhưng điều ngược lại đáng buồn là càng lớn tuổi, chúng ta càng ít cười hơn. Theo các cuộc thăm dò thì người lớn cười trung bình khoảng 14 lần mỗi ngày. Các chuyên gia tâm lý và tâm thần đã khám phá ra mối liên hệ giữa hài hước như yếu tố gây ra tiếng cười và sức khỏe thể chất. Cười mang lại nhiều lợi ích tích cực cho sức khỏe. Các nghiên cứu khoa học chứng minh cho thấy cuộc sống sẽ tốt hơn khi con người cười. Đây là một số tác dụng đối với sức khỏe của nụ cười:

- Tăng sự tiết ra các hormone tích cực như endorphins làm giảm đau tự nhiên hay loại hormone serotonin làm điều hòa trạng thái của tâm hồn.
- Tăng sức đề kháng vì cười làm giảm các hormone tiêu cực và tăng hormone tích cực. Nụ cười còn làm tăng số lượng và mức độ hoạt động của các kháng thể chống lại các yếu tố viêm hay nhiễm các cơ quan nội tạng trong cơ thể.
- Có tác dụng đem mức máu hạ cho người mang bệnh cao huyết áp vì nó giúp ta một tâm hồn hân hoan thư giãn và giảm bớt căng thẳng.
- Làm tăng mức độ hô hấp hít thở và cải thiện chức năng của phổi.
- 20 giây cười thoải mái tương đương với tác dụng của 5 phút tập thể dục chèo thuyền.
- Kích thích nhiều vùng não làm việc khiến cho não bộ có sự linh hoạt sáng tạo và giúp cho trí nhớ minh mẫn, tránh bệnh lú lẫn.
- Những người hay cười thường phục hồi bệnh tật mau hơn hoặc sau khi chịu phẫu thuật sẽ bình phục nhanh hơn. Một số nghiên cứu cho thấy những bệnh nhân có tính hoạt bát vui vẻ sử dụng thuốc gây mê ít hơn các bệnh nhân sầu não.
- Người sầu não, hay lo âu có nguy cơ mắc bệnh tim mạch nhiều hơn.
- Khi ta cười càng nhiều khiến tâm trạng càng vui hơn và đời sống lý thú hơn.
- Chung qui thì nụ cười chẳng mất tiền mua mà có ích lợi cho ta rất nhiều. Câu nói của triết gia Bertrand Russel vẫn là chân lý cho cuộc sống chúng ta về triết lý của nụ cười. Vậy tại sao ta không nuôi dưỡng với óc ý nhị của nụ cười?

Và lại nụ cười không làm nghèo người phát ra nó mà còn làm giàu người nhận nó. Một người cười chỉ nở trong khoảng khắc, nhưng có khi làm cho người ta nhớ nó suốt đời. Người giàu sang phú quý mà không có nó thì họ cũng vẫn còn nghèo, còn những ai nghèo hèn tối đầu mà sẵn sàng cho nó thì vẫn còn cái vốn liếng hữu ích vô tận trong cuộc sống. Trên bình diện xã hội rộng lớn nụ cười gây hạnh phúc cho các đơn vị nhỏ gia đình, nhiều gia đình cười làm thành một cộng đồng vui tươi, nhiều cộng đồng biết thưởng ngoạn ý khôi hài thì cả xã hội bớt bệnh hoạn, bớt già nua đi. Nụ cười tự bản chất của nó có nguồn gốc cho những hảo ý trong thương trường, thương nghiệp và là dấu hiệu của tinh thần thiện, tình bạn bè thắm thiết với nhau hơn. Nụ cười như chất đường tố bồi bổ cho con người giảm mệt nhọc, nó là hình ảnh bình minh xóa đi những chán nản, ngã lòng, là nắng xuân loại trừ đi những cơn buồn rầu, sầu não và là liều thuốc màu nhiệm nhất của tạo hoá để chữa lo âu trong cuộc đời xung quanh chúng ta.

Trên phương diện bình luận về nụ cười người ta hằng tốn hao không biết bao nhiêu giấy mực ngợi ca và tri ân nó trong cuộc sống. Nụ cười không thể mua được bằng chính bản thể của nó, không thể xin xỏ hay không vay mượn được, mà cũng như không thể nài ép gượng gạo được. Nụ cười vốn bắt nguồn do bản năng tự nhiên tự lòng người. Vì nếu ta ôm nó khư khư thì có thể nó chẳng có giá trị gì, nhưng nếu ta bộc lộ thể hiện biểu tượng nó cho người với sự chân tình của ta thì giá trị của nó sẽ cao cả hay ý nghĩa vô cùng. Thế nên khi bạn gặp một người bệnh hoạn, tâm thần sa sút và mệt nhọc, không còn ý

Nụ Cười Thanh Thản Tâm Tư

Việt Hải

muốn vui cười với bạn được thì bạn hãy mỉm cười với người đó đi, hãy tặng người nụ cười như hoa nở trên bờ môi, vì người nào không còn lấy nụ cười để tặng kẻ khác thì theo tôi thiết nghĩ chắc hẳn người đó cần nhận một nụ cười hơn ai hết.

*** NGƯỜI ẬU MỸ CƯỜI RA SAO?**
 Các nhà tâm lý học làm bản nghiên cứu về nụ cười giữa hai dân tộc Anh và Mỹ, họ cười ra sao. Người Anh cười bằng cách cắn môi và để lộ ra hàm răng bên dưới, thì người Mỹ lại chỉ đơn giản cười xuê xòa hé môi và nhếch hai bờ môi khoe cả móm. Đó là điểm khác biệt rõ rệt mà các nhà tâm lý học đã phân tích tìm ra sau khi nghiên cứu các bức hình nụ cười của hai dân tộc có liên hệ gần bó trong lịch sử.

Theo bản nghiên cứu do giáo sư tiến sĩ tâm lý học Dacher Keltner thuộc viện đại học California tại Berkeley thực hiện. Ông đã phân tích các trường hợp khi mà con người sử dụng nụ cười trong những trạng thái tâm lý khác nhau như lúc trao đổi đàm thoại vui vẻ, xã giao quyen rũ, hay an ủi âu yếm, cảm thông. Ông tìm thấy là người Anh thường nhếch hai gò má lên khi cười và để lộ. Những vết nhăn nơi khoe mắt. Nó tạo ra một nụ cười thân thiện, chân thật.

Keltner đã đặt tên cho nụ cười kiểu người Anh là "nụ cười Thái tử Charles", bởi ông cho rằng hoàng tử xứ Wales có nụ cười Anh điển hình nhất cho vương quốc Anh. Keltner cho là hoàng tử Charles để lộ rõ nét cười từ hàm răng dưới, hé mở nhẹ chạy dọc quanh móm. Đó là cách biểu hiện sự hài lòng một cách lịch thiệp và hòa nhã. Nhưng nó cũng là một kiểu cười bảo thủ kiểu cổ điển. Có lẽ nó bắt nguồn từ thuở ban đầu sơ khai khi tổ tiên người Anh mở móm cười để mời chào sự hợp tác thay vì gây hấn đánh nhau như trong lịch sử lập quốc của họ. Ngược lại, Keltner tìm thấy hầu hết người Mỹ có nụ cười mang tính cách trình diễn cảm thông, mà ông gọi là nụ cười "Pan-Am" tiêu biểu cho sự trình diễn từ một cử chỉ chào khách, theo lối cổ điển truyền thống trên các chuyến bay Pan-Am. Nó ảnh hưởng các bấp thịt từ vùng gò má xuống quanh cằm, nên được gọi là nụ cười Botox, bởi vì nó giống như

loại mỹ phẩm nổi danh này, nó làm cho con người có khoe mắt bất động. Cũng theo Keltner thì vị thủ tướng Anh Tony Blair đã ảnh hưởng bởi đường lối chính trị của nước Mỹ, tuy vậy nụ cười của ông vẫn còn mang đặc tính Anh quốc. Về nụ cười của tổng thống Mỹ George W. Bush thì mang nét hoài nghi hơn là hài lòng.

Trong chính giới Mỹ, chúng ta vẫn không quên nét cười của 3 vị tổng thống tiền nhiệm là nụ cười toe toét trên gương mặt của tổng thống Jimmy Carter mà các tranh hí họa thường vẽ nét khôi hài khi ông cười như khoe cả 32 cái răng trên các trang báo chí. Còn cái cười của tổng thống Ronald Reagan rất tươi tắn khi ra ông xuất hiện trước ống kính truyền hình trả lời báo chí. Ông làm chính trị nhưng lại mang cái cười trình diễn của người tài tử từ phim trường Hollywood. Còn như tổng thống Bill Clinton thì thế nào? Ông cười mỉm môi che dấu như sự bí hiểm, cần sự thông cảm cho qua những giai đoạn khó khăn trong đời sống.

Cái cười của những nhà lãnh đạo được giới TV, phim ảnh Hollywood khai thác tận tình, được lập đi lập lại thì vô hình chung nó ảnh hưởng đến cuộc sống của người dân, và cho tới lúc nào đó nó nghiêm nhiên trở thành nụ cười Mỹ quốc chăng?
*** NGƯỜI VIỆT NAM CƯỜI RA SAO?**
 Cụ Nguyễn Văn Vĩnh viết một bài khảo luận về cái cười của người Việt Nam qua bài mang tên "Gi cũng cười", bài đăng trong Đông Dương tạp chí hồi đầu thế kỷ 20. Hãy nghe cụ viết:

"An Nam ta có một thói lạ là thế nào cũng cười. Người ta khen cũng cười, người ta chê cũng cười. Hay cũng hi, mà dở cũng hi; quấy cũng hi. Nhân rằng hi một tiếng, mọi việc hết nghiêm trang. Có kẻ bảo cười hết cả, cũng là một cách của người hiền. Cuộc đời muôn việc chẳng qua là trò phường chèo hết thầy không có chi là nghiêm đến nỗi người hiền phải nhân mà cười, mà cười người. Vì dù được ý như vậy, thì ra nước An Nam ta cả dân là người hiền. Nếu thế tôi đâu dám đem lời phường chèo mà nhủ người nhếch mấp bô tình tự nhiên mà làm bộ đứng đĩnh lại, nghiêm nhìn những cuộc trẻ chơi."

Nghe mà xét ra cái cười của ta nhiều khi có cái vô tình độc ác; có cái lão xược khinh người; có câu chửi người ta; có nghĩa yên trí không phải nghe hết lời người ta mà gièm trước ý tưởng người ta; không phải nhìn kỹ việc người ta làm mà đã chề sẵn công cuộc người ta"

Cụ viết tiếp:
"Ta phải biết rằng, khi người ta nói với ta, là để hỏi tình ý ta thế nào. Ai nói với mình thì mình phải đáp. Tuy ý mình muốn tỏ tình ý cho người ta biết thì nói thực; không hiểu thì hỏi lại; mà không muốn nói tình ý cho người ta biết, thì khéo

lấy lời lịch sự mà tỏ cho người ta hiểu rằng câu hỏi khi phạm đến một điều kín của mình. Hoặc là có khôn thì lựa lời mà tỏ cho người ta biết những điều mình muốn cho biết mà thôi, và khiến câu chuyện cho người ta không khỏi cần vận được mình nữa. Nhưng phạm người ta hỏi, mình đã lắng tai nghe, là mình nợ người ta câu đáp."

Tại hải ngoại ngày hôm nay, các băng video được hưởng ứng nồng nhiệt cho thấy người Việt chúng ta vốn thích cười bẽn lẽn cạnh màn ảnh nhỏ hay những buổi đại nhạc hội mà những danh hài hầu như xuất hiện nhiều hơn theo thời gian và kỹ thuật pha trò có phần tăng cao hơn về phẩm và lượng. Tôi thăm dò những cuộn băng video tại hải ngoại, nhiều kho cười hoạt náo màn ảnh Ti Vi cho khán giả những pha cười quên thời gian. Điếm qua vài khuôn mặt tiêu biểu như Văn Chung, Việt Thảo, Văn Sơn, Bảo Liêm, Hoài Linh, Chí Tài, Quang Minh, Hồng Đào, Trang Thanh Lan, Hồng Vân,... và các tài năng trẻ đang lên còn nhiều. Thực vậy, người ta nhận thấy hình như Thượng Đế ban cho người Việt Nam có một bộ óc khôi hài, thích thưởng ngoạn nụ cười, từ những cái cười trong văn học, phim ảnh, kịch nghệ đến những nụ cười dân gian qua những câu đồng dao hay như cụ Nguyễn Văn Vĩnh đã nhận xét.

*** CƯỜI CÓ ÍCH LỢI CHO TIM MẠCH CỦA BẠN:**

Theo một nghiên cứu mới đây của trường Đại Học Y khoa Maryland cho biết: "Cứ mỗi mười lăm phút cười thoải mái mỗi ngày sẽ tăng cường sự khỏe mạnh của mạch máu trong cơ thể. Tác dụng này giống như khi bạn tập thể dục ba lần mỗi tuần, mỗi lần bạn tập 30 phút. Bản nghiên cứu này do bác sĩ Michael Miller thuộc Trung Tâm Y Khoa Maryland, đã công bố ngày 7 tháng 3 năm 2004 tại hội nghị của Hiệp Hội Tim Mạch Hoa Kỳ. BS Miller đã cho 20 tình nguyện viên xem các đoạn băng của cuốn phim hài King Pin. Trước và sau khi xem phim, ông sử dụng làn sóng siêu âm để đo dòng máu và độ đàn nỏ của động mạch nằm trong cánh tay. Kết quả cho thấy là sau khi xem phim mạch máu của 19 tình nguyện viên đàn ra và dòng máu di chuyển tự do hơn bình thường trong vòng 30 đến 45 phút.

Điều ngược lại là khi những tình nguyện viên trên xem những đoạn phim kinh dị, hải hùng trong cuốn phim chiến tranh Saving Private Ryan. Thành mạch của 14 người bị co thắt lại, làm giảm lượng máu lưu thông. Tính về tổng thể, dòng máu giảm 35% sau khi họ xem phim kinh dị căng thẳng và tăng 22% khi xem phim vui cười. Như vậy kết quả nghiên cứu cho thấy nụ cười có thể làm cho thành động mạch khỏe

SAN FRANCISCO BAY AREA'S LUCKIEST PLACE TO BE

Nhân dịp Đệ Ngũ Chu Niên của Sòng Bài Lucky Chances, Chúng tôi Kính Chúc Quý Khách vui vẻ thắng lợi,



LUCKY CHANCES
 CASINO AND FINE DINING

1700 HILLSIDE BOULEVARD
COLMA, CA 94014
PHONE: (650) 758-2237

Media Philippines, Inc.
 349 Philip Dr. #305
 Daly City, CA 94015



From San Jose, take 101 North. Exit 380 West, take 280 North, exit Hickey Boulevard, make a right. Make a left on El Camino Real, right on Serramonte Boulevard. Make a right on Hillside Boulevard.

From San Francisco, take 280 South. Exit at Serramonte Boulevard, make a right on Hillside Boulevard.

mạnh hơn, nên nó làm giảm nguy cơ cho các chứng bệnh tim mạch. Cũng theo BS Miller thì chỉ nụ cười cũng đem lại bao ích lợi khi bù đắp được sự căng thẳng về tinh thần. Căng thẳng về tinh thần đem đến tổn hại cho thành động mạch trong cơ thể của chúng ta.

Để giải thích cho lý do tại sao cười lại có lợi cho mạch máu, thì có thể là yếu tố vui cười làm cho cơ thể bài tiết chất endorphins, hormone được tiết ra sau khi luyện tập và góp phần sửa chữa mạch máu. Một khả năng nữa là khi cười tiết ra nitric oxide, một chất hóa học làm giãn mạch máu.

"Cười lên đi nghe cái răng vàng sáng chói Hỡi cô em xinh có răng vàng lóe lóe"

Khi bạn đang mãi khúc khích cười lúc xem một bộ phim hài thì trong cơ thể của chúng ta sẽ làm dòng máu đột nhiên lưu thông dễ dàng hơn. Như đã trình bày, BS Michael Miller đã so sánh ảnh hưởng của phim vui hài và phim gây căng thẳng đối với hệ thống tim mạch của con người. Theo nhóm nghiên cứu này, nụ cười khiến cho các mô cấu thành lớp niêm mạc trên thành mạch máu dần nở và làm tăng dòng chảy. Lớp niêm mạc này có tác dụng điều tiết dòng máu, kiểm soát độ đông đặc của máu, đồng thời tiết ra một số hóa chất để phản ứng với các vết thương, sự lây nhiễm hoặc kích thích. Lớp niêm mạc này còn đóng vai trò quan trọng đối với bệnh tim mạch. Sự suy thoái chức năng của nó là dấu hiệu đầu tiên của các biến cố về tim mạch. "15 phút cười thoải mái và 30 phút tập thể dục mỗi ngày là cách tốt nhất để bảo vệ sức khỏe về tim mạch", trường nhóm nghiên cứu là BS Michael Miller đã kết luận như vậy.

* NỤ CƯỜI LÀ NGÔN NGỮ ĐẠI ĐỒNG:

Tôi đọc bài khảo luận viết rất công phu bán về nụ cười dân gian của tác giả Angela Bennett dưới tựa đề "Universal language" (hay "Ngôn ngữ đại đồng"). Bài viết thuộc loại biên khảo về nguồn gốc của nụ cười, sự đóng góp của nó cho xã hội loài người, nụ cười được phân tích theo môn y khoa và tâm lý... Tôi xin tóm lược trích dẫn như sau.

Nụ cười (laughter) hay sự khôi hài (humor) đã xuất hiện từ lâu lắm rồi. Ta hãy trở về nguyên thủy thì Kinh Cựu Ước thì câu 17:22 nói là: "Con tìm trở nên vui thì là một liều thuốc bổ, nhưng một tâm hồn tuyệt vọng sẽ làm cho xương tủy ta trở nên khô héo". Tham chiếu theo từ thuở Khai thiên lập địa thì Thượng Đế đã khuyến khích chúng ta hãy có nụ cười.

Vào thế kỷ 14 bác sĩ người Pháp Henri de Mondeville viết là: "Hãy để cho bác sĩ của bạn làm điều hòa cuộc sống của bệnh nhân thêm vui tươi và hạnh phúc, để bà con thân thuộc hay bằng hữu đem đến bệnh nhân niềm vui và hãy kể cho bệnh

nhân những chuyện khôi hài". Thực vậy, tâm lý bệnh nhân thường lo âu, buồn chán, họ cần được an ủi, cần những nguồn vui của cuộc đời, nếu những nguồn vui hữu hiệu nhất không phải là những chuyện khôi hài hoặc một vở kịch tuồng làm hay một cuốn phim vui nhộn cho quên cuộc đời u ám hay sao?.

Sang thế kỷ 16, nhà tôn giáo Martin Luther áp dụng hình thức chữa trị tâm lý buồn nản, yếm thế, tuyệt vọng bằng chuyện vui làm cho người bệnh thêm phấn khởi.

Mỗi dân tộc có một nền văn hóa đặc thù riêng, nên nụ cười sẽ bị ảnh hưởng phần nào đó bởi những mẫu chuyện phiếm hài. Bác sĩ Brian Luke Seaward bàn về văn hóa và nụ cười. Có những nơi người ta dùng chuyện phiếm hài, vui cười trị bệnh hay nâng cao tâm thần của bệnh nhân cho vui lên. Tuy vậy không phải lúc nào cũng được xem là phương thuốc trị bệnh. Trong quá khứ dưới thời Thanh giáo (Puritans) khác nghiệt tại Anh quốc lại cho là nụ cười đồng hóa với tội lỗi trong bất cứ trường hợp nào, và nó bị cấm chỉ. Điều này nói lên quan niệm hay chủ thuyết cá biệt của một nền văn hóa quá khích.

Trong y học có chữ lành bệnh là "heal", mà nó ngay từ nguyên thủy thoát thai từ chữ Hy Lạp "haelen" mang ý nghĩa "làm lại toàn bộ" mà nhà hiền triết Socrates thử trước lập luận trong lý thuyết y khoa như là sự lành bệnh bao hàm ý nghĩa trị đôi mắt đến cả phần đầu, từ đầu đến cổ thể, và cơ thể đến tâm linh. Đó là sự toàn bộ của sự lành bệnh.

Trong nền văn hóa Á đông, người Tàu và Nhật cho là nụ cười tốt cho phần "Qi", tức phần khí, năng lực khi tăng cao. Do đó nụ cười cũng có vai trò trong đông y học vậy.

* NỤ CƯỜI HOLLYWOOD VÀ ÁU CHÁU:

Sang thế kỷ thứ 20 con người càng tiến bộ, sự thường ngoạn nụ cười vươn lên tột đỉnh của nó. Bao gánh xiếc mở ra phải có những màn hề giúp vui. Kỹ nghệ kịch hay phim ảnh khai thác tới đa nụ cười ta có Charlie Chaplin (hề Charlot), Laurel & Hardy (Stan Laurel và Oliver Hardy), Jerry Lewis, Woody Allen, Điện ảnh Pháp có vua hề Louis de Funès, và bên Anh có tay chọc cười Benny Hill.

Trong phạm vi TV Mỹ sau này phát sinh ra bao tay hề của màn ảnh nhỏ từ Johnny Carson, Bill Maher, Conan O'Brien, David Letterman, Jay Leno, Roseanne Barr, đến tay chọc cười già giọng chuyên nghiệp Darrell Hammond hay Jon Stewart. Khi xã hội tự do, dân chủ thăng tiến, sự phiếm hài điều cốt yếu hư tật xấu của nhà lãnh đạo, nụ cười đóng góp cho tư cách hay hành động sai quấy của nhà lãnh đạo. Darrel Hammond nổi danh nhờ thủ vai tổng thống Bill Clinton

hay phó tổng thống Al Gore trong show "Saturday's Nightlive" trên đài NBC vào chiều tối thứ 7, cho khán giả Những pha cười nghiêng ngửa. Còn Jon Stewart là người trông coi "The Daily Show" khá ấn khách trên Ti Vi, anh có nét giống tổng thống Bill Clinton khi bắt chước với đôi mắt mơ huyền và giọng nói mang âm hưởng người miền nam Hoa Kỳ. Một tay chọc cười ý nhị nổi danh khác của đài NBC là Jay Leno. Tôi nhớ xem show của Leno anh kể chuyện về sự thiếu hụt ngân sách giữa tiểu bang Cali và liên bang Hoa Kỳ. Khi Jay Leno nghe tin thống đốc Arnold Schwarzenegger đi lên Hoa Thịnh Đốn cầu viên Tổng thống GW Bush giúp đỡ sự thiếu hụt ngân sách của Cali, Jay đùa là: "Arnold Schwarzenegger tuyên bố sẽ yêu cầu Tổng thống Bush giúp đỡ về ngân sách. Có phải tốt hơn hết thương lượng với sự khiêm huyệt 38 tỷ mỹ kim hơn là đi hỏi ông liên bang mang nợ như chúa chổm đến 450 tỷ mỹ kim".

Thống đốc Arnold vốn là một tay dân chơi, ông là một tài tử nổi danh, lại có tính dễ xôm với đôi tay tấy máy thích bốc hốt phụ nữ, khi ông ra tranh chức thống đốc bao nhiêu nạn nhân của ông đem chuyện cũ ra tố giác. Jay Leno đùa tiếp: "Có 6 phụ nữ đã ra một tố khổ Arnold Schwarzenegger phạm tội sô mô không có sự đồng ý của đương sự. Điều này chứng tỏ ông là người thống đốc có kinh nghiệm", mà tiếng Anh lại là "Six women have come forward that say Arnold Schwarzenegger groped them without their consent. This proves he would be a hands-on governor." Rồi lần khác Jay đùa về Arnold và người vợ Maria Shriver thuộc gia đình Kennedy: "Rò ràng cách đây 26 năm, Arnold được báo Oui phóng vấn về đời sống tình dục. Bản tin tốt là anh ta cưới Maria Shriver và bây giờ anh ta bị một sex scandale, nên gia đình Kennedy cuối cùng chấp nhận ông ta làm rể". Mọi người đều biết gia đình Kennedy vốn nổi tiếng bao nhiêu sex scandale vây quanh.

Đó là phạm trù chính trị và nụ cười liên quan tới một tài tử điện ảnh Hollywood. Thân tượng của Arnold Schwarzenegger cũng là một tài tử Hollywood và là tổng thống thứ 40 của nước Mỹ, đó là Ronald Reagan. Reagan được xem như vị tổng thống duyên dáng thường nói đùa trước công chúng. Trước khi bắt đầu những cuộc họp báo với báo chí, ông thường mang chuyện vui ra kể làm cho những sự căng thẳng được thư thái hơn sau tiếng cười. Khi ông mất cả thế giới thương tiếc ông, trong tuần lễ đưa tiễn ông người ta kể về chuyện vui Reagan (Reagan's jokes).

Tổng thống George H. Bush, thủ 41 của Hoa Kỳ, người từng sát cánh với TT Reagan, khi đi dự tang lễ của TT Reagan đã kể chuyện vui về TT Reagan như sau:

"Trong vai trò phó TT trong 8 năm, tôi học rất nhiều điều hay từ TT Ronald Reagan hơn bất cứ ai mà tôi đã từng công tác trong suốt quá trình công vụ của tôi. Tôi học đức tính đôn hậu của ông cũng như chúng ta tất cả đã làm. Tôi học lòng quả cảm của ông cũng như quốc gia của chúng ta đã làm. Ai có thể quên được cái ngày khùng hoàng tháng 3 năm 1981, TT Reagan nhìn hết các bác sĩ trong phòng cấp cứu và ông nói: "Tôi hy vọng là tất cả các ông là người của đảng Cộng Hòa" (Tiếng cười vang lên)... TT Reagan vốn thích chuyện vui. Khi tôi hỏi ông buổi họp với giám mục Tutu ra sao. Ông trả lời: "So-so". (Tiếng cười vang lên)... Và khi ông rời Tòa Bạch Cung vào ngày cuối cùng ông treo một tấm bản nhỏ bên ngoài cánh cửa Phòng Bầu Dục (Oval office) thông báo cho mấy chú sóc. Ông rất yêu quý loài sóc này. Và tấm bản này cho biết là "Coi chừng chó Đứ", vì con chó Millie của chúng tôi khi vào tòa nhà này sẽ ăn tươi nuốt sống những chú sóc nhỏ của ông. Nhưng rồi bên trên tấm bản ông lại để "Nhưng mà đừng vì thế mà chết nhất". Vàng, đó là bản tình thích đùa của TT Reagan với loài thú vật. Trong màn chuyện TT Bush thuật lại khi cái ý nhị của người bạn của anh Tutu là "Too-too", nghe như tương đương với chữ lông "So-so", một lối chơi chữ khôi hài. Ngày khùng hoàng Tòa Bạch Cung năm xưa khi ông bị tên hung thủ John Hinckley toan ám sát vào ngày 30-03-1981. Ông may mắn thoát chết trong đường tơ kẽ tóc.

Còn kỷ niệm chuyện vui TT Reagan do con trai Michael Reagan nhắc lại trong tình gia đình. TT Reagan rất thích viết thơ, thơ ông viết chân tình cho người thân và bằng hữu, ông rất thích viết đùa. Michael kể lại tại đám tang chôn cất cha mình: "Ông thường viết thơ thăm con cháu. Dù rằng ông không thể làm tròn cái chức ông nội như nhiều quý vị làm, vì công việc của ông quá bề bộn. Và vì thế ông chỉ còn mỗi cách là viết thơ thăm cháu mà thôi". Ông viết thơ thăm con trai Cameron của tôi như sau: "Cameron con, có người đã bán chữ ký ông nội của con được \$10,000. Làm chữ này có thể giúp con trả tiền học phí đại học, con à". Rồi ông ký tên ông trên lá thơ, "Ông nội của con. Tùy bút: Ông nội của con là tổng thống thứ 40 của nước Mỹ, Ronald Reagan".

* NHỮNG NỤ CƯỜI HAI RA TIỀN:

Chuyện TT Reagan kể cho người cháu nội cho ta thấy xã hội Mỹ đã khai thác nụ cười làm tiền. Nhà tâm lý học Paul McGhee là một cố vấn ngành khôi hài(humor consultant), ông làm trong ngành này rất thành công trong vòng 20 năm. Khi các hãng kỹ nghệ cần đến ông, ông đến mở những khóa luyện cho nhân viên, khi họ bị căng thẳng về công án việc làm, ông đem kinh nghiệm tâm lý của

minh, nhất là để tài cười cho quên đi những căng thẳng, những vất vả, cho ngày bớt dài, và cuộc đời được dài thêm vì đời rất đáng sống khi ta biết cách leo lái nó theo quan niệm của Paul McGhee.

Bệnh trầm cảm (anxiety) hay bệnh buồn sầu hay buồn chán, xuống tinh thần (depression), lo lắng căng thẳng (stress) hàng năm tốn cho nước Mỹ \$150 tỷ mỹ kim. Theo công ty MarketData Enterprises, Ltd. cho biết sự thăm dò có gần 23 triệu người bị những vấn đề căng thẳng bởi việc làm. Do vậy kỹ nghệ mang nụ cười cho thiên hạ rất rộng lớn khi mà xã hội tiêu pha hàng trăm tỷ mỹ kim hàng năm cho nụ cười, dù nụ cười chỉ mua vui cho mục tiêu giải khuây hay nụ cười làm cho bớt căng thẳng, bớt đau bệnh trong lãnh vực y khoa. Có y tá Patty Wooten phục vụ trong phòng cấp cứu khẩn cấp tại nhà thương vùng San Diego, cô thường xuyên chứng kiến cảnh chết chóc hay đau khổ trong phòng cấp cứu (ER) của nhà thương, cộng thêm sự căng thẳng, vất vả của nghề nghiệp, cô còn chịu hoàn cảnh ly dị trong gia đình. Để tự cứu vãn mình cũng như cho các bệnh nhân cô đưa ra phương cách khôi hài tạo nguồn vui cho sự kiểm soát thần kinh căng thẳng (stress management).

Có cũng hiểu khi con người trong trạng thái căng thẳng thì chất hormone adrenaline dâng cao làm cho áp huyết tăng. Do đó nguy cơ của căn bệnh tim mạch. Bên ngoài việc cấp thuốc cho bệnh nhân, bệnh nhân còn được truyền kinh nghiệm đối phó với tâm lý, đem nguồn vui đến cho chính mình. Trong 30 năm làm việc Patty Wooten đã gạt hái thành công về danh tiếng và cũng như về tài chánh. Hai bác sĩ Lee Berk và BS Stanley Tan thuộc nhà thương Loma Linda vùng Nam Cali cũng thành công trong ngành được gọi là sức mạnh của nụ cười trong y khoa.

Cuộc sống của chúng ta ngày hôm nay không thể thiếu tiếng cười. Nó là một nhu cầu làm nhẹ nhõm tâm hồn, cho ta niềm vui của sự sống để chúng ta thư thái thoải mái và yêu đời hơn. Như vậy tay sao chúng ta không nuôi dưỡng nụ cười trên bờ môi nhỉ? Trong cái ý tưởng của Bertrand Russel cho thấy nụ cười là viên thuốc bổ mẫu nhiệm. Cũng như từ thuở xa xưa của con người, Kinh Cựu Ước cho là khi con tim vui vẻ là một liều thuốc khỏe cho chúng ta, rồi lại ý niệm của sự lành bệnh của nụ cười theo Socrates cho đến về sau liên tục được giới y khoa như bác sĩ Henri de Mondeville, BS Michael Miller, BS Lee Berk hay BS Stanley Tan cho thấy sự cần thiết của nụ cười trong cuộc sống. Người viết bài này xin quý vị giữ mãi nụ cười tin yêu để thanh thần tâm hồn mình, quý vị nhé.

VIỆT HÀI

Advertisement for ST REAL ESTATE & FINANCIAL SERVICES, INC. featuring a grid of agent portraits and contact information. The ad includes the company logo, contact details (Bus: (408) 289.5370, Fax: (408) 289.5375, www.strealestateinc.com), and a list of agents with their names, titles, and phone numbers. The agents listed include Thanh Van Do, Thang Nguyen, Tom Tuong Dinh, Steve Pham, Michael Luong, Andy Kiet Vu, Helen Hoa Le, Kim Nhung Nguyen, Trung Lam, Christine Huynh, Hanh Vu, Roselyn Nguyen, Tuan Nguyen, Tina Thuy Nguyen, Nancy Nguyen, Mai Nguyen, Robert Thach, Tuan Minh Le, Cuong Nguyen, Nhan Luan, Kevin Duong, Lieu Binh Phan, Hoang That Ton, Luan Phan, Thuy Chu, Phuoc Le, Tim Tung Vu, Tina Thanh Vu, Carlos Arroyo, Gabriel Barron, Bertha Fregoso, Adriana Arteaga, Sara Martinez, Jaime Aguilar, Yvonne Nguyen, Tamerie Thuthao, Can Ho, Veronica Ngo, Bao Vu, Tanya Norring, Huey Le, Andy Dinh, Marilyn Tran, Christine Dang, Tuan Xuan Nguyen, Diane Bich Tran, Quy Tran, Khanh Le, Trung Ha, Kimberly Vuong, Hung Nguy, Richmond Vu, Kelly Hue Quach, John Nguyen, Bob Dung Tran, Duyen My Nguyen, Daniel Truong, Dang Khoa Huynh, Natasha Nguyen, Luc Doan, Chuong Do, Phu Nguyen, and Harry Ngo.



Grand Opening
KING BUFFET

Nhà hàng Buffet Ngon Nhất Bay Area!
All You Can Eat! Giá thật Rẻ!

Hơn 180 món mỗi ngày!

Bao gồm: Live Crab - Snow crab legs - Fresh Scallop - New York Steak - Oysters - Nghêu - Sò - Bò Nướng - Sushi - Dim Sum - Gà Quay - Vịt - Heo - Tôm - Sườn Nướng BBQ - Rau Cải - Trái Cây - Soup - Salmon - Món ăn chơi - Tráng miệng... và nhiều món khác nữa!

* Bữa Trưa: M-F: 11am - 3:30pm	\$7.99
Sat: 11am - 3:30pm	\$9.99
* Bữa Tối: M-Th: 4pm - 9:30pm	\$13.99
Fri & Sat: 4pm - 10pm	\$15.99
* Chủ Nhật & Ngày Lễ - CẢ NGÀY 11 am - 9:30pm	\$15.99

10% Off with this Ad!

Không thể dùng với các bất giá khác.
Chỉ cho Dine-in mọi ngày
Expired: 10/07/05

Free Meal On Your Birthday
Must be accompanied by at least 3 paying adults. ID required

- Gift Certificates.
- Có phòng tiệc.
- Xin gọi đặt nấu tiệc tại nhà.



Almaden Expy
Oakridge Mall
Santa Teresa Blvd
Blossom Hill Rd
Citi Bank

TEL: **408.266.0688** FAX: **408.266.0988**
1051 BLOSSOM HILL RD., SAN JOSE



STREETTEL One (408) 999-0985
(408) 292-6886

We invite you to the World of Wireless

GRAND CENTURY MALL - 1111 STORY ROAD #1083,
SAN JOSE, CA 95122

10:00AM - 8:00PM
7 DAYS A WEEK

BLUETOOTH PDA/Communication

Nokia 5800

BLUETOOTH O2 XDA lite

Nokia 6250

BLUETOOTH Nokia 6101

BLUETOOTH Nokia 2230

BLUETOOTH 13 MP BLUETOOTH

Nokia 8900

BLUETOOTH 2 MP BLUETOOTH

Sony Ericsson K750i

Motorola V6.

Stainless Steel Case

Sapphire Crystal

NOKIA 8800

BLUETOOTH Motorola V3 Razor

BLUETOOTH Motorola 2900

BLUETOOTH Panasonic ER60

Motorola A 840

Samsung A700

BLUETOOTH Motorola C910

T.V. Phone

Samsung A 880

BLUETOOTH Sony Eric P 910i

BLUETOOTH Sony Eric S 700

BLUETOOTH Sony Ericsson V 800 3G

BLUETOOTH Samsung U 500

Samsung E 600

BLUETOOTH Samsung Z500 5D memory

Limited Stock

TREO T 500

ALCATEL 8940

LG VX 8000

MOTOROLA V710

Motorola V710

TREO T 500

NHÀ MAY

Ý Như

意如
禮服旗袍

1111 Story Rd., #1077, San Jose, CA 95122 (trong khu Grand Century Shopping Mall)

Tel. (408)283-0888

Fashion Designer:
CÔ Ý NHƯ

19 năm kinh nghiệm
THIẾT KẾ ĐO MAY:
Áo Dài, Xườn Xám, Dạ Hội

CÓ RẤT NHIỀU MẪU VẢI MỚI LẠ, ĐẸP VÀ RẺ

Biệt Tài:
NGƯỜI MẶP SẼ CÓ DÁNG GON GÀNG
NGƯỜI ỒM TRÔNG ĐẸP HƠN

Nhận Sửa Tất Cả Y Phục




Selection Realty
& TransPacific Finance, Inc.

MUỐN MUA BÁN
Nhà Ở - Nhà Đầu Tư - Cơ Sở Thương Mại
XIN GỌI NGAY


Philip Phong Trần
REAL ESTATE BROKER - PRESIDENT

(408) 456-0191 (Off) * (408) 398-7579 (Cell) * Fax.: (408) 456-0203
1900 McCarthy Blvd. * Suite 106 - Milpitas, CA 95035
www.selectionRE.com

Chuyên Gia Địa Ốc
KINH NGHIỆM - TẬN TÂM - LÂU ĐỜI - ĐÁNG TIN CẬY
Hoàn Tất Thủ Tục Nhanh Chóng - Hiệu Quả - và Giảm Dị

Phục vụ quý đồng hương VN khắp vùng Bay-Area:

- Mua nhà lần đầu
- Mua nhà với tiền down thấp (3% - 5%)
- Mua nhà với lợi tức khiêm nhường (chương trình MCC và CHFA)



PALOMA
CAFE & RESTAURANT

1111 Story Road - Suite 1003
San Jose, CA 95122

408-277-0922



Với một địa điểm thuận tiện dễ tìm
Với bên trong ấm cúng, mát mẻ, trang trọng
Với mái hiên bên ngoài rộng rãi, thoáng mát, hữu tình
Với dàn tiếp viên trẻ trung, bất thiệp, thân thiện
Và với nhiều món ăn độc bộ giang hồ như:
BÚN BÒ HUẾ MỤ RỐT, BÒ LÚC LẮC, BÒ BÍT TẾT,
CƠM BÈ SƯỜN NƯỚNG, RAGU SƯỜN CHIÊN, BÒ KHO,
GÀ HAY ĐÈ CÀ RI NỊ, BÁNH CANH GIÒ HEO, BÁNH MÌ ỐP LA...

PALOMA CAFE & RESTAURANT
Là một nơi lý tưởng nhất để thảo luận thương mại,
gặp gỡ bạn bè - đồng nghiệp, đoàn tụ với thân nhân,
hay hẹn hò với người mình yêu dấu

1900 McCarthy Blvd., Suite 106
Milpitas, CA 95035

TRANSPACIFIC
FINANCE COMPANY



(408) 456-0192 (Off) * (408) 280-8186 (Pgr)
Fax.: (408) 456-0203

CHUYÊN ĐẢM TRÁCH THỦ TỤC
Vay Nợ (Finance) – Đổi Nợ (Re-Finance)

Helene HIEN HUYNH
FINANCE CONSULTANT - VICE PRESIDENT

Phục vụ quý đồng hương VN khắp tiểu bang California
KINH NGHIỆM - TẬN TÂM - LÂU ĐỜI - KÍN ĐÁO

- > Có đủ các chương trình không cần xét lợi tức
- > Chương trình MCC và CHFA giúp người mua nhà lần đầu
- > Chương trình giúp mua nhà đầu tư

VAY NỢ:

- ✓ Tiền lời thấp-Tiền point rẻ
- ✓ Lệ phí nhẹ
- ✓ Nhanh chóng-đúng hạn

ĐỔI NỢ:

- ⊗ Phần lời thấp-No Point
- ⊗ No Cost
- ⊗ Nhanh chóng-Hiệu quả